



# "DICE QUE SE CORTO UN DEDO COCINAN

tó como si se derramara en ese acto. Tenía la cabeza casi apoyada sòbre las rodillas y sus palabras ca-yeron directamente al piso, igual que el ánimo de quienes escuchábamos, súbitamente mudos después de una conversación entre expertos en vivir conversacion entre expertos en vivir con VIH. Estábamos amontonados en esa banqueta de madera que ya conoce todas las formas posibles de sentarse. Marcelo se toma su tiempo con cada uno de sus pacientes y las esperas son interminables.

"Tenía ese VIH y no sabía nada", di-ce ella, 58 años, empleada doméstica. Dice que se cortó un dedo cocinando, porque para picar la cebolla no tiene cuidado, hay que trabajar rápido para poder llegar a tiempo a otra casa. Ese poder llegar a tiempo a otra casa. Ese día balearon al hijo de la patrona y ella se empapó las manos con la sangre del se empapo las manos con la sangre de-chico. Nunca tomó en cuenta ese deta-lle, hasta que hace poco, internada en el hospital Ramos Mejía, el doctor le pidió que hiciera, su VIH era positivo. Aquella era su primera visita al consul-torio después de que le dieron el alta y le costaba esperar, estaba asustada. Sus manos no dejaban de moverse, se las refregaba una contra otra como si se las quisiera lavar, quitarse los restos de angustia que la mantuvieron inmóvil so-bre ese banco de hospital. Nuestro inbre ese banco de hospital. Nuestro in-tercambio de experiencias quedó dete-nido en un intervalo que sólo terminól cuando María entró al consultorio. "Por lo menos yo me lo pude haber busca-do...", dijo alguien. Nadie se lo buscó, me enojé en silencio, pero nada pudo borrar esa sensación de injusticia que rodea su contagio. No es diferente de Marcela, pensé, que asegura que en sus 21 años sólo tuvo dos pareias y tam-Jañas eta, pense, que asegura que en sus 21 años sólo tuvo dos parejas y tam-bién se infectó sin pensar que esa posi-bilidad podía ser real. O Facundo o An-drea, que siempre se cuidaron hasta que drea, que stempre se cuidaron hasta que se enamoraron y creyeron que el amor no tiene que ver con los preservativos. Antes de salir del hospital me volví a cruzar con María. Era una isla en el mar de gente que rodeaba la guardia. No pudo llegar a la puerta, se quedó allí, sin saber qué hacer. Elegí desembarcar en su costa y ella volvió a derramarse. Te-

hijos, cómo decirles, en el barrio y sus ba un presagio. Fui su mamá en ese momento, ella no era más que una nena que se despierta sola de una pesadilla. Me dejó un charquito en la remera y las ganas de decirle tantas cosas. Decirle que no se quede sola, que no cuide a que no se quede sora, que no curde a sus hijos de la noticia, porque son ellos los que la tienen que cuidar. Que la vi-da le está pidiendo que renueve sus vo-tos, que diga sí quiero, sí quiero estar tos, que tiga si queto, si queto esta acá con los que amo, tomar mate por las tardes, sentir el alivio del día que termina. Vivir es mantener el deseo despierto, María. Mientras eso sea así todo va a estar bien. Tal vez sea el momento de saber por qué es bueno estar vivo, de ponerse en primer plano. Sí, es difícil, más cuando las urgencias cotidianas nos obligan a trabajar 12 horas diarias, pero no imposible. Vamos a estar bien, María, todos vamos a estar tar bien, Maria, todos vamos a estar bien, hoy hay muchas posibilidades pa-ra eso. Sólo hay que tomar la decisión y empezar a exigir lo que es nuestro de-recho, una vida plena, el acceso a la salud. No tengas miedo María, somos muchos como vos, desgraciadamente ca-da vez somos más. Pero todos nos re-cuperamos de ese directo a la mandí-

co empezamos a sacarle lustre de nue o a cada día. Este domingo es el Día Internacional de la Lucha contra el Sida, seguramente vamos a ver en números cuántos nuevos contagios se regis traron. Cada uno de ellos es alguien como vos María, y como yo y como Fa-cundo y como Andrea. Juntos podría-mos llenar un estadio, si todos nos animáramos a hablar sería la mejor campaña de prevensión posible, aunque ésa no sea nuestra tarea. No te quedés sola María, no nos quedemos solos. Saber hay belleza en cada mañana, en cada es nay betteza en cada manana, en cada es-fuerzo. Si somos capaces de ver detrás de la angustia es posible encontrar una buena noticia encerrada en la amenaza que parece ser tener VIH: estamos vi-vos, María, estamos acá y nos damos cuenta. (Dos datos para guardar: el grupo de autoayuda se retine los mar-tes a partir de las 19.30 en la parroquia San Jorge, Scalabrini Ortiz 1078, subsuelo. Los seropositivos anónimos, en Quintino Bocayuva 144, miércoles a las 18.30 y sábados a partir de las 10.)



ACTUA Descubrieron nuevos grupos vulnerables a la infección por VIH –uno de ellos compuesto por mujeres de clase media, de 30 a 40 años-. Produjeron manuales de prevención que la Unesco adoptó para utilizar en todo el mundo. Diseñaron técnicas para jornadas de prevención con maestros. Son el centenar de organizaciones no gubernamentales (ONG) que promueven la prevención como forma de enfrentar el sida. Lejos de recibir apoyo del Estado, se sienten boicoteadas. Cómo trabajan y cuáles son sus consejos para

convivir con el VIH.

Provecto para

farmacéuticos

(Por P.L.) "Hemos presenta-do en el Colegio de Farmacéuti-

cos de la Ciudad de Buenos Ai-res un proyecto para hacer grupos de reflexión con farmacéuti-cos: muchos de ellos se niegan a

vender jeringas a los adictos, lo cual no evita que se inyecten si-

(Por Pedro Lipcovich) "¿Por qué, si yo estoy informado, no me cuido?": la silenciosa pregunta que se formulan millones de perso que se tortunar attinones de perso-nas, de todos los sectores sociales, es el nudo que enlaza lo más ínti-mo y lo más público del problema de la prevención del sida en la Ar-gentina: la idea de que alcanza con estar informado es el argumento con que el Ministerio de Salud y Acción Social sostiene que no hacen falta más acciones de prevención. Las organizaciones no guberna-mentales reclaman en cambio trabajar en la prevención. Pero el Estado, en vez de apoyarlas, las persigue y les bloquea créditos inter-nacionales, según aseguraron los lí-deres de las ONG más representativas a Página/12.

"Señalamos la ausencia total de campañas oficiales de prevención e información", dice el documento que el Encuentro de Organizaciones no Gubernamentales que trabajan en VIH-Sida hizo llegar hace 10 días al ministro de Salud y Acción Social. A fines de 1995, el ministro Alberto Mazza sostuvo una única reunión con las ONG, luego de la cual "insiste en no recibirnos y en sostener que no ha-cen falta campañas de prevención porque la población está suficiente-mente informada", resumió a este diario Noemí Perelman, presidenta de la Fundación Desida.

la Fundacion Desida.

El caso paradigmático de la inacción estatal es el año y medio de demora en la utilización de un préstamo del Banco Mundial por 35 millones de pesos, porque el Ministerio de
Salud se negaba a promover el uso de Salud se negaba a promover el uso de preservativos en las campañas de prevención y el Banco Mundial no aceptaba esa limitación. "Ahora el crédito finalmente se acordó, lo cual quiere decir que el Ministerio aceptó promover el uso de preservativos", explicó Perelman. Por eso, desde hace 4 días, en la televisión hay spots oficiales en los que profin se menciociales en los que, por fin, se menciona el forro.

na el forro.

Pero "el problema seguirá siendo la falta de presupuesto", dice Mabel Bianco, presidenta de la Fundación para Investigación y Estudio de la Mujer (FEIM): "Para este año el presupuesto inicial del Programa de Ludes de castra el Sido arto 10 millona. cha contra el Sida era de 19 millones de pesos: fue recortado sucesivamente hasta quedar en 9 millones. Para el año que viene vuelven a pedir 19 millones, que no van a alcanzar para los tratamientos y no contemplan la pre-

vención".

Pero, ¿realmente hace falta plata para la prevención? "Aunque 6 de cada 10 personas están preocupadas por el sida y el 82 por ciento conversó con su pareja sobre el tema, 7 de cada 10 no modificaron sus conductas sexua-les y 3 de cada 10 imaginan que tienen menor riesgo que cualquier otra persona de contraer la infección por HIV", dicen las conclusiones de la investigación que el Centro de Estudios Avanzados de la Universidad de Bue-nos Aires hizo sobre 4.000 personas de Capital Federal, Rosario, Córdo-ba y Mar del Plata. Y sigue siendo cierto que "el 55 por ciento de la po-blación carece de suficientes conocimientos para prevenirse", dijo Ana Lía Kornblit, directora de la investi-gación. Entonces, ahora la pregunta debe plantearse así: "¿Por qué, aun-que me muestran el preservativo por la tele, yo no me decido a usarlo?".

### no que sólo favorece la trasmi-sión del VIH. El proyecto viene a revalorizar al farmacéutico co-mo agente de salud, no sólo como un eomerciante que vende medicamentos", cuenta Ana Lía Kornblit, directora del proyecto sobre sida del Centro de Estudios Avanzados de la UBA. "En términos de la prevención

del sida, esperar que la gente de-je de drogarse es esperar que se contagie. Pero como en la Argen-tina está penada la tenencia de drogas prohibidàs para consumo individual, es difícil plantear la entrega gratuita de jeringas des-cartables como en otros países. Sin embargo en Francia, donde también se penaliza el consumo, se entregan jeringas a los adic-tos, y en Italia hay máquinas expendedoras gratuitas provistas por el Estado, donde la persona deja la jeringa usada y recibe una nueva", cuenta Mario Burgos, de nueva", cuenta Mario Burgos, de la Fundación Red.

"Si usa jeringas, que sean des-cartables", se permite sugerir la actriz Virginia Lago en el recien-te spot televisivo de la Presiden-cia de la Nación.

### A inflar preservativos

"Como el tema sida conduce a la intimidad, la moral personal, la foracusan al Estado de desalentar la prevención

# ENDEFENSA PROPIA

### Nadie lo usa

(Por P.L.) "El uso de preservativos es irrisorio en la Argentina —dice Marisa Cavalieri, jefa de producto de Milley y Franklyn, que fabrica los Siltex—El estimado de ventas de este año para todas las marcas es de 24 millones de cajitas de 3, lo cual, admitiendo 10 millones de parejas sexualmente activas, da un porcentaje de utilización de alrededor del 10 por ciento. Además, todos los años unas 7000 personas se inician en la actividad sexual. El aumento en las ventas respecto del año anterior fue de un 25 por ciento."

un 25 por ciento."

Además, "muchas veces el preservativo no se usa correctamente —observa Noemí Perelman, de la ONG Desida—: incluso muchos médicos y profesionales omiten que no debe ser usado con vaselina ni con cualquier crema que contenga derivados del petróleo, porque eso lo hace poroso, sino sólo con cremas hidrosolubles como los oeles"

ma de ser, las conductas no pueden modificarse sólo por mensajes que vengan de afuera sino desde el hacer, desde el compromiso personal", explica Lorenzo Vargas, presidente de la Asociación Intilla. "Por eso, con cada grupo, hacemos una secuencia de talleres para ir evaluando cómo avanza la modificación de las actitudes de los participantes. En general, se admite que la prevención hay que hacerla focalizada: el lenguaje no es el mismo para un grupo de estudiantes que para un grupo de trabajadoras del sexo. Sin embargo, venimos de tener una buena experiencia en la provincia del Chaco con un grupo heterogéneo, de gente convocada desde los medios de comunicación que incluyó a funcionarios: creo que fue una buena experiencia para el ministro de Salud de la provincia dibujar junto aotros ciudadanos, con un marcador, en una cartulina en el piso, los temores que le suscita la nalabra "sida"."

que le suscita la palabra 'sida'."

"A los chicos de 10 u 11 años les entregamos preservativos para que los inflen, jueguen con ellos, que lo bajen del pedestal de lo lejano o lo que no se puede hablar. A los adoquenos es enseñamos a colocar el preservativo usando una banana o un rollo de diario, y les decimos que ensayen, lo cual significa que, bueno, se hagan una paja con el preservativo, y esto es importante porque si no el chico, en su primera experiencia sexual, va a enfrentarse a lo desconocido de la experiencia, de la pareja, y a lo desconocido del preservativo", explicó Vargas.

Si el no cuidarse va de la mano con suponer que el sida es problema de otra clase de gente, entonces la prevención se liga con la lucha

Si el no cuidarse va de la mano con suponer que el sida es problema de otra clase de gente, entonces la prevención se liga con la lucha contra el prejuicio y la discriminación: "En las encuestas que hacemos mensualmente, la gente resulta estar bien informada. Sabe que la maquinita de afeitar compartida puede trasmitir el VIH pero que el mosquito no. Contesta muy bien pero, cuando tiene que emitir juicios de valor, esos conocimientos son superados por el prejuicio: cuando la preguna está cuidadosamente formulada, la mayoría de la gente identifica si-

da con droga y homosexualidad, aunque el rechazo a la homosexualidad bajó del 80 al 70 por ciento entre 1993 y 1996", contó Mario Burgos, presidente de la Fundación Red, cuyo manual para la capacitación de docentes fue adontado por

diversos países.
Es que "los docentes son esenciales como agentes de prevención del sida; la gente recurre a ellos porque nadie habla de su sexualidad o sus prejuicios con alguien en quien no confía profundamente, y la escuela pública y sus maestros siguen siendo lo más creíble en nuestra sociedad".

ción de docentes fue adoptado por la Unesco como texto oficial para

dad".

### "Pagamos la luz"

El crecimiento de las ONG este último año ya sin embargo acompañado de su más grave crisis económica. "El mayor problema –asegura Burgos– es que el gobierno argentino es el más agresivo del mundo con respecto a las ONG. La Argentina es uno de los países con más ONG del mundo pero, en lugar de trabajar en conjunto, como recomendó la Organización Mundial de la Salud y se hace en la mayoría de los lugares, tiene una política de ataque. No sólo no da fondos sino que trata de capturar los fondos internacionales que podrían destinárseles."

"Este año llegamos a pensar en cerrar porque no podemos mantener la Fundación – dijo Martín Suárez, presidente de Coinsida–. A veces nosotros mismos pagamos la luz y el teléfono. En Alemania, Suiza, Holanda, Bélgica, los gobiernos trabajan en colaboración con las ONG y, en éstas, los cargos directivos suelen estar ocupados por personas VIH positivas, lo cual permite abordar temas que antes se evitaban: los que tenemos sida sabemos que en algún momento tendremos que plantear-

nos cosas como cuál va a ser nuestra calidad de muerte, sobre la base de nuestra calidad de vida." "Los que fundamos Coinsida nos

"Los que fundamos Coinsida nos conocimos en una sala de espera de hospital, en el momento de recibir el diagnóstico de VIH positivos -recordó Suárez-. Fue en 1987; de golpenos habían dicho que tenfamos sida y nadie sabía decirte qué significaba eso; sólo podíamos suponer que nos fobamos a morir pronto. Y tuvimos la idea de hacer algo para que al resto de la gente no le pasara lo mismo que a nosotros: empezamos a colaborar con la sala de infectología del Hospital de Clínicas, organizamos cursos de voluntarios por los que pasó muchísima gente en estos 10 años. Somos cabezas duras, queremos mantener nuestra institución y sabemos que para toda persona VIH positiva, para toda persona. Por la para no dejarse morir. Yo me siento bien."



√8678 casos de sida fueron informados en la Argentina desde el comienzo de la epidemia. Por el retraso en la llegada de información, El Programa Nacional de Sida estima una cifra real superior a 11.500

a 11.500.

El 50 por ciento del total registrado corresponde a los dos últimos años. El Programa reconoce una tasa de crecimiento del 100 por ciento cada 13 meses.

La provincia de Buenos Aires registra 3340 casos; la siguen Capital Federal, Santa Fe, Córdoba, Mendoza y Corrientes, que en ese orden reúnen el 91,4 por ciento del total nacional.

Capital Federal es la región con mayor concentración de casos: 107,4 por cada cien mil habitantes; la siguen Santa Fe, Buenos Aires, Santa Cruz, Tierra del Fuego, Corrientes y Córdoba, en ese ordan

Hay 4 varones enfermos por cada mujer, pero en la provincia de Buenos Aires la relación es de 3 a 12, y de 5 a 1 en Córdoba.

La edad comprendida entre los 25 y los 29 años acumula el 26 por ciento del total de casos. Y 6 de cada 10 enfermos tienen entre 20 y 35.

La edad promedio de los pacientes varones es 31 años; la de las mujeres, 8 de cada 10 tienen menos de 35 años, proporción que baja a 6,5 de cada 10 en los varones.

da 10 tienen menos de 35 años, proporción que baja a 6,5 de cada 10 en los varones.

La cantidad de personas VIH positivas se estima en unos 150.000 según el Ministerio de Salud. Pero – según los criterios de la OMS – estaría próxima alos 250.000 sea entidad incluye a la Argentina entre los países poco confiables epidemiológicamente, respecto de los cuales recomienda multiplicar por 30 la cantidad de enfermos registrados para obtener la estimación de VIH positivos. Las ONGs estiman una cantidad de entre 180.000 y 200.000 personas VIH positivas en todo el país.

(Los datos, suministrados por el Programa Nacional de Sida, corresponden a julio de 1996.)

Entre 30 y 40 años está el riesgo

### LAS SEPARADAS SON VULNERABLES

(Por P. L.) "Las mujeres de entre 30 y 40 años que acaban de separarse son una de las poblaciones vulnerables", dice Javier Hourcade Bellocq, coordinador de Act Up. "Vuelven a tener una vida sexual con más encuentros ocasionales pero en una situación personal de crisis, duelo o resentimiento, y esto aumenta la vulnerabilidad. A lo cual se suma que la mayoría de las mujeres siguen sin poder negociar una relación segura; pocas llevan preservativos en la cartera y menos aún son capaces de poner su uso como condición. En las consultas, en las líneas telefónicas de ayuda, nos encontramos habitualmente con mujeres de este sector, cuya sola importancia da por tierra con las nociones antiguas de 'grupos de riesgo'."

"Y el de estas mujeres es sólo un ejemplo de cómo las situaciones críticas en la autoestima, la identidad, el proyecto de vida, llevan a que la gente baje la guardia en la prevención—agrega Hourcade Bellocq—. La condición social de los hombres que tienen sexo con hombres en países como la Argentina, la exclusión, la marginalidad, el machismo, la necesidad de sostener dobles o triples vidas, minan sistemáticamente la identidad, y crean las condiciones para que se expongan al contagio. Por todo esto no alcanza con la información, no basta con poner

preservativos y folletos a disposición de la gente homosexual."

"Por eso la adolescencia, con su crisis de identidad, es y será una de las poblaciones más vulnerables -concluyó el coordinador de Act Up-: los jóvenes de todas las 
orientaciones sexuales están altamente expuestos al VIH, 
y se sigue sin hablar del tema en los colegios seriamente, profesionalmente; no se trata de dar una charlita, como si se hablara de proteger a las ballenas o de reciclar 
latas de aluminio."

Noemí Perelman, de Desida, dice que "una cantidad

Noemi Perelman, de Desida, dice que "una cantidad grande de chicos de 17 a 25 años viene cada 3 o 4 meses a nuestra entidad a hacerse análisis de HIV: quiere decir que, conscientemente, se han expuesto al riesgo. Y sucede que, después de varios análisis negativos, finalmente les dé positivo. Los jóvenes, igual que mucha gente, se confunden con conceptos como 'pareja estable': la pareja que alguien puede sentir como 'estable' tal vez deje de serlo al mes siguiente. La pareja monogámica estable y fiel es un ideal que no siempre se puede concretar. En el otro extremo está la gente que pone su sexualidad 'en el freezer', en lugar de adaptarla o recrearla: es que el miedo, o te lleva a actuar irresponsablemente, o te paraliza".

(Por Julio Nudler) -A usted lo teníamos oponiéndose a que el nuevo equipo endureciera el ajuste fiscal porque al hacerlo ahogaría la reactivación. Pero ahora los elogia por haberlo hecho.

-No, no es así. Yo sólo estaba respondiendo a la afirmación de Cavallia de la companya de la companya

llo, cuando dijo que Roque Fernán-dez no sabe tomar en las manos las riendas fiscales. Con ello no se refe-ría sólo al gasto. Le dio un sentido más general de falta de manejo. Y si algo demostró Roque es que fue capaz de hacer un ajuste importante e incluso impopular en apenas un mes. Mi opinión es que el ministro toma decisiones cuando hay que tomarlas.

-Aun así, hizo lo contrario a lo que

usted recomendaba.

En algún momento, mientras todavía estaba Cavallo, yo opiné que du-rante una recesión estaba contraindicado aplicar un ajuste fiscal más estric-to. Pero eso lo pensaba porque creía en las cuentas que mostraba Cavallo. Cuando empecé a asesorar a Fernández, vi que el déficit fiscal era mucho mayor al confesado por el anterior equipo. Además, los nuevos responsa-bles de Economía éramos menos conocidos como hacedores de políticas y debíamos establecer nuestra reputación frente a los mercados internacio-nales. Haciendo otra cosa corríamos el peligro de que pensaran que éramos un grupo de irresponsables, y eso era pe-or que el riesgo de desacelerar la reac-tivación. Lo más importante era evitar una corrida.

Cavallo insinuó días atrás, por actitudes condescendientes de Fernández, una sospecha de deshonestidad.

-No tengo ninguna evidencia de es-to. Mientras estuve en el equipo nos dedicamos a apagar el fuego que dejó Cavallo. Me sorprendería profundafannte que Roque se preste a algún arre-glo para favorecer a alguien en parti-cular. El es un hombre de ideas gene-rales, que nunca habla de amiguetês ni de arreglitos o contactos.

La imagen incorruptible que se

-¿La imagen incorruptible que se edificó Cavallo sufrió alguna mella afuera al quedar mezclada gente suya en varios affaires gigantescos?

-No. A Cavallo se lo ve con la estatura de un héroe griego, alguien más allá de toda falibilidad. Una persona fuerte, de ideas claras, Pero ahora se lo está percibiando a Penue de la misma está percibiando a Penue de la misma. está percibiendo a Roque de la misma

-¿Y cómo ven los encontronazos y

# "¿PUEDE HACER ALGO UN MINISTRO DE ECONOMIA?"

Guillermo Calvo dice que la Argentina tiene problemas institucionales graves, como el de la Justicia. "Si Roque no los considera asunto suyo -declaró a Página/12-, su gestión no será eficaz." Pero después de su breve paso como asesor, se pregunta si en estas circunstancias hay algo que pueda hacerse desde el ministerio. A Fernández no lo ve aplicando políticas activas.

### Economista Guillermo Calvo, profesor en Maryland.

las denuncias de Cavallo?
—Acá de eso no sale nada. Y en cuanto a los operadores que siguen los asun-tos argentinos, todo es visto como un problema personal de Cavallo con la Justicia debido a su temperamento. Pero, en el fondo, como ya no es el ministro, sus problemas no interesan más a los inversores porque sólo les impor-ta lo que pueda mover al mercado.

-¿ Usted lo ve a Roque tan capaz de encarar los problemas de largo plazo de la economía argentina como de ha-ber hecho un sobreajuste fiscal?

-Eso es más difícil saberlo. En mi

estadía no tuve oportunidad de tratar cuestiones como la de una reforma impolítica intervencionista, una estrate-gia industrial activa. Su filosofía es liberal. El cree que todo consiste en fijar reglas de juego claras. -; No hace falta nada más?

-Sí hace falta. Un buen sistema judicial, por ejemplo. Los economistas solemos prestarles poca atención a esas cosas, pero son la base institucional sin la cual una economía de mercado no puede funcionar.

-Precisamente, mientras Cavallo se metía con todo eso, Roque dice que la Justicia o las cuestiones laborales corresponden a otros ministerios y no son

de su incumbencia.

-Esa actitud de Cavallo no me parece criticable. El ve todo con gran claridad. Es cierto que la Argentina tiene problemas institucionales graves, lo

También preso hará ruido

(Por J. N.) "Si a Cavallo lo meten preso va a haber ruido" en los mercados internacionales, aunque ello "no provocaría una caída de las cotizaciones en la Bolsa". En cambio, sí podría "desacelerar cierta in-

versión directa" en la Argentina al generarle "incertidumbre a la gen-te que está poniendo capital a más largo plazo". Esto opinó ayer, en declaraciones radiales, el economista Guillermo Calvo, al que los me-dios siguen presentando, quizá por comodidad, como el argentino (ra-

dicado en Estados Unidos) que supo anticipar el colapso mexicano de diciembre de 1994.

En ese diálogo al aire, Calvo defendió a Roque Fernández de las acu-saciones de Cavallo, quien le imputó falta de firmeza para resistir las presiones políticas del menemismo, lo que conduciría a aumentos en el gasto público. "Todo lo contrario", terció Calvo, destacando que las medidas de ajuste adoptadas por Roque redujeron considerablemente el déficit que heredó de Cavallo, y ello permitió firmar un acuerdo con el Fondo Monetario.

Este elogio contrastó aparentemente con la posición antiajuste que

sostuviera Calvo, y es la mención de esa contradicción lo que abre el diálogo que también ayer, por la tarde, mantuvo este diario por teléfo-

que de todos modos ocurre en todos los países en transición. Incluso es verdad que los problemas argentinos son menores a los de Colombia, Rusia o ni qué hablar México. Un ministro de Economía no puede desentenderse de esas cuestiones. Si Roque dice eso, su labor no resultará muy efectiva. En re-alidad, uno debería preguntarse en estas situaciones cuánta efectividad pue alcanzar un ministro de Economía. De todas formas, tampoco puede po-nerse a insultar a todo el mundo desde

-¿Hay esperanzas con el desem-pleo?

-Le confieso que no tengo una buena explicación para el desempleo argentino. Profesionalmente me siento como el médico que no entiende una enfermedad, y por tanto no puede acer tar con el remedio. Cuando la tasa de

"A Roque no lo veo adoptando una política intervencionista ni una estrategia industrial activa. Es un liberal. El cree que todo consiste en fijar reglas de juego claras."

desocupación subió del 12 al 18 por ciento era un producto natural de la caída en la demanda agregada por la crisis del Tequila. Pero la economía argentina se reactivó, y el desempleo si-gue aparentemente igual. En México, en cambio, con una evolución parecida la desocupación disminuyó bruscamente. Tal vez sólo se trate de cierto retraso, en base a lo cual mi pronósti-co es que el desempleo bajará en el '97.

-¿Le parece que se viene un buen año?

—Los inversores están muy interesa-dos en la Argentina. Les gusta que el país haya superado la borrasca sin re-nunciar a la Convertibilidad.

-¿Todo mérito nacional, entonces? -No. También hay factores externos favorables, como la caída en la tasa de interés internacional y la reactivación mexicana. Finalmente, México es el cristal a través del cual nos miran.



el Fondo Monetario.

### CUESTIONES DE FAMILIA

Estudio Dra. Silvia Marchioli

- DIVORCIO. DIVISION DE BIENES, TENENCIA, VISITAS
- \* NULIDAD DE MATRIMONIO · SUCESIONES

- · ALIMENTOS del hijo menor y entre parientes
- \* FILIACION
- · MEDIACIONES PRIVADAS

Escuchamos su consulta en el 311-1992 Paraguay 764 piso 11 "A", Capital

## Grupo 4

**MODELOS DIFERENTES** DE TRAJES DE BAÑO PARA TU ELECCION

Colecciones 1997 paul klee

GLORIOUS WESTAINTAURENT

Todas las tarjetas de crédito

### Grupo 4 STORES

Unicenter Shopping Alto Avellaneda Shopping Mall Caballito Shopping Center Av. Santa Fe 2014, Barrio Norte Av. Santa Fe 1424, Barrio Norte

#### Factory STORES

Av. Corrientes 2609, Once Malabia 1232, Esq. Cordoba Ugarte 1521, Olivos Juana Azurduy 2440, Nuñez Shopping Soleil, San Isidro

### TOMAS PARDO ANTIGUA LIBRERIA PORTEÑA

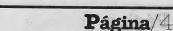
no con este renombrado economista.

NOVEDADES Y AGOTADOS SI NO TENEMOS SU LIBRO, SE LO CONSEGUIMOS EN EL DIA ATENCION PERSONAL - INFORMACION BIBLIOGRAFICA - BUSQUEDA MATERIAL INVESTIGACION SERVICIOS AL INTERIOR. VENTA-DISTRIBUCION "EL MONO SOCIAL..

LUNES-VIERNES 09 a 21 hs. SABADOS 09 a 13 hs.

TEL/FAX. (01) 393-6759/322-0496 MAIPU 618 (1006) C. FED.





El Episcopado con Menem, Ruckauf y Pierri

# ESCUCHAR, HABLAR, OBSERVAR

(Por Washington Uranga) Carlos Menem recibirá mañana, a primera hora, a la nueva conducción de la Conferencia Episcopal Argentina (CEA), encabezada por su presidente, el arzobispo Estanislao Karlic. La entrevista, pedida por los obispos, se celebrará en la Casa Rosada y el titular del Episcopado estará acompañado por todos los miembros de la Comisión Ejecutiva: Emilio Bianchi (vicepresidente primero), Eduardo Mirás (vicepresidente segundo) y José Luis Mollaghan (secretario general). Después de visitar a Menem la comitiva episcopal irá hasta la Cámara de Diputados para entrevistarse con su presidente, Alberto Pierri, y más tarde harán lo mismo con el titular del Senado y vicepresidente de la Nación, Carlos Ruckauf.

Estos encuentros forman parte de la agenda de diálogos anunciada por el propio Karlic tres semanas atrás en su primera conferencia de prensa como nuevo presidente del Episcopado. En esa ocasión, el arzobispo de Paraná señaló que el interés de los obispos era "dialogar" con todos los sectores de la sociedad a partir de una "agenda abierta", sin ningún tipo de condicionamientos y con "actitud de servicio".

A pesar del mutismo episcopal respecto de los temas que se abordarán en el diálogo con Menem, se insistió extraoficialmente en la idea de que "primero vamos a escuchar" pero sin descartar que "si cabe se harán las observaciones" que se consideren pertinentes. Es obvio, sin embargo, que si los miembros de la Comisión Ejecutiva intentan transmitir a Menemel sentir de sus pares de la Conferencia Episcopal "las observaciones" tendrán que apuntar a la cuestión social y a las preocupaciones que los obispos tienen sobre el particular. No obstante ello, el secretario de la CEA, José Luis Mollaghan, dijo que "la Iglesia desea sólo una cosa: continuar la obra de Cristo, que vino al mundo para dar testimonio de la verdad para salvar y para servir".

La conducción de la Iglesia Católica estrenará su nueva presidencia en una ronda de conversaciones con funcionarios, políticos y dirigentes sociales. Mañana se reunirá con el Presidente, el vice y el jefe de la Cámara de Diputados. No comenzará criticando, pero tampoco se privará de hacerlo.

La agenda de la presidencia del Episcopado será intensa en la semana que se inicia, porque además de los encuentros que se celebrarán mañana lunes es probable que el miércoles los obispos se encuentren con la directiva de la Confederación General del Trabajo. En los próximos días se concretarían también reuniones con otros dirigentes políticos y empresarios.

La ronda de contactos se inició esta semana con autoridades de distintas iglesias cristianas. El lunes pasado la comitiva presidida por Karlic visitó a representantes de la Iglesia Ortodoxa Griega, de la Iglesia Católica Apostólica de Antioquía, de la Iglesia Armenia, de la Evangélica del Río de la Plata y de la Evangélica Luterana Unida. Mañana los obispos católicos visitarán también al Gran Rabino Scholomo Benhamou, al Gran Imán del Centro Islámico y se reunirán con autoridades de la Convención Evangélica Bautista. Durante la semana los encuentros continuarán con la Iglesia Anglicana, la Ortodoxa Rusa y la Metodista.



Karlic (izquierda): debut con Menem, Ruckauf y Pierri.

Los diálogos se acelerarán en los próximos días para poder cumplir, al menos parcialmente, con el objetivo anunciado al finalizar la asamblea general antes de la reunión de la Comisión Permanente que se celebrará el 10 y 11 de diciembre, respectivamente martes y miércoles de la próxima semana. En esa oportunidad la Comisión Ejecutiva quiere informar sobre los primeros resultados de las conversaciones ya sostenidas.

V

### UNIVERSIDAD HEBREA ARGENTINA BAR-ILAN

### CURSO DE INGRESO VERANO 1997

DESDE EL 15 DE ENERO AL 11 DE MARZO

#### • MEDICINA

6 años de duración. Patrocinantes: Universidad Hebrea de Jerusalem, Hospital Hadassah.

#### BIOLOGIA

5 años de duración. Orientaciones: Acuática, Molecular y Biotecnología, Zoología, Botánica y Ecología. Convenio con la Universidad BAR-ILAN de Israel.

#### • PSICOLOGIA

4 años de duración. Convenio con la Universidad Complutense de Madrid.

#### ORGANIZACION Y DIRECCION INSTITUCIONAL

4 años de duración. Título intermedio de Operador Institucional al 3º año. Convenio con la Universidad BAR-ILAN de Israel.

### ADMINISTRACION

4 años de duración. Al 3º año se otorga título intermedio de Técnico Universitario en Administración de Empresas. Acuerdo con la Universidad Northeastern, USA.

ut. Prov. Dec. P.E.N. № 492/94 Conf. Art, 64 Inc. c) Ley 24,521



### UNIVERSIDAD HEBREA ARGENTINA BAR-ILAN

INFORMES e INSCRIPCION: Tte. Gral Juan D. Perón 2933 (1198) Capital Federal Tel.: 863-4061/69 Fax. 863-0440



# DUHALDE LOGRA QUE MENEM NO SE LE QUEDE PEGADO

### Duhalde

IMAGEN POSITIVA 43.6% **IMAGEN REGULAR 25,4% IMAGEN NEGATIVA 28,1%** NS/NC Fuente: Equis

(Por Mario Wainfeld) El go-bierno nacional, incluyendo al Presidente, atraviesa una de sus etapas de más baja credibilidad. La Policía de la Provincia de Bue-nos Aires ha protagonizado hechos descalificadores, incluyendo crisis internas y hasta descabezamiento de cúpula. Casi todos los precandidatos a diputados por el PJ bonaerense son figuras des-prestigiadas o desconocidas. En ese marco decepcionante, según lo revela una encuesta aún no publicada a la que *Página/12* tuvo acceso en su totalidad, Eduardo Duhalde sigue conservando buena imagen en casi todos los sectores sociales, en Capital y (cierta-mente más) en el conurbano. Su prestigio es mucho mayor que el del presidente Carlos Menem y -lo que es más- tiende a "despegarse" del desempeño del partido gobernante. Duhalde es aceptado aún por muchos que por razones objetivas deberían ser "contreras": desocupados, subocupados, quienes se sienten víctimas de la convertibilidad. Hasta lo respeta un porcentaje no desdeñable de los que adhirieron a la huelga ge-neral o al apagón.

Los datos surgen de una encuesta realizada en octubre por la consultora Equis, bajo la dirección del so-ciólogo Artemio López. Fueron entrevistadas 837 personas mayores de 18 años de distintos niveles económico-sociales, en Capital y Gran Buenos Aires, con un error estadís-tico en más o menos del 3,5 por cien-to. El dato central es la marcada diferenciación entre Duhalde y Me-nem. Duhalde tiene imagen buena para el 43,6 por ciento de los encues-tados, regular para el 25,4 por cien-to y mala para el 28,1 por ciento. A Carlos Menem no le va tan bien: sólo 12,8 por ciento de buena imagen, 26,4 por ciento de regular y 60,3 por ciento de mala. En el conurbano la brecha entre los dos ex compañeros

de fórmula crece.

Duhalde tiene altísimos niveles de consenso entre quienes votaron al peronismo en el '95 o piensan hacer-lo en el '97 y tolerables niveles de estima entre los opositores, aun entre quienes adhirieron a la huelga general de setiembre y al apagón. La inferencia primaria es que aún los no peronistas encuentran diferencias entre las políticas nacionales y el go-bernador bonaerense.

Seguramente por eso más de un 63 por ciento de quienes piensan que su situación económica personal em-peoró a partir de la vigencia de la ley de convertibilidad tienen de Duhalde una imagen buena o regular. No es que quienes se autodefinen víctimas de la política económica no cul-pen a nadie. Culpan a otro: para esas mismas personas Carlos Menemtie-ne 3,4 por ciento de imagen positi-va, 22,8 por ciento de regular y 73 por ciento de mala. La encuesta no incluyó preguntas acerca del dirigen-te opositor Domingo Felipe Cavallo, quien en su momento era padre del plan económico que prohijó Menem

Una encuesta realizada en Capital Federal y el Gran Buenos Aires demuestra que el gobernador Duhalde conserva buena imagen, especial pero no únicamente entre los sectores más clásicamente peronistas: pobres, desocupados, amas de casa. Los encuestados tienden a desvincularlo de sus críticas al Gobierno que sí recaen sobre el presidente Menem, cuya imagen cae en picada.

### Menem

IMAGEN POSITIVA 12,8% **IMAGEN REGULAR 26,4% IMAGEN NEGATIVA 60,3%** NS/NC

Fuente: Equis

y al que Duhalde -cabe interpretar-

La desagregación de los encues-tados por nivel económico-social o educativo revela algo previsible: el gobernador tiene mayor aceptación entre los sectores más pobres o con menor grado de instrucción. Entre las personas ocupadas tiene una ima-gen positiva del cuarenta por ciento, ligeramente inferior a la que goza en-tre desocupados o subocupados. Las amas de casa son otro de sus puntos fuertes y –también previsiblemente– los estudiantes son los más renuentes a su hechizo.

La aceptación de Duhalde amino-ra severamente entre quienes votaron a la UCR o al Frepaso en 1995 o quienes piensan hacerlo en 1997 o 1999. En cambio, conserva buena imagen entre quienes quisieran que Luis Farinello sea candidato a diputado en el '97 y entre quienes admiran a Palito Ortega. El cruce sugie-re que quienes -dentro o fuera del peronismo- eligen figuras o candi-datos con sensibilidad social popular no sienten especial rechazo por la figura de Duhalde.

Según parece, el gobernador vie-ne logrando diferenciarse del gobierno nacional y de Menem y mostrar-se como ajeno a la política económica y a sus secuelas, logros nada me-nores ni sencillos de explicar. Quedan para él varios interrogantes



Duhalde y Menem iuntos a un acto. La escena no conviene mucho al gobernador, para quien es negocio despegarse

abiertos. El más obvio es si podrá seguir despegado por tres largos años. En especial ante el escenario de las elecciones del '97 en las que se dis-cutirán las políticas nacionales, que forzará promesas y gestos de unidad peronista e incluirá fotos y actos con el presidente Menem. El segundo es si puede conservar su envidiable po-sición basado en su solo mérito, esto es si puede seguir indemne al desprestigió del PJ nacional y de sus compañeros del PJ bonaerense. La última: cómo reaccionará -ante estos datos-y al crecimiento de su can-

ló una vez la candidatura a presidente y a quien Duhalde atisba como su principal obstáculo para el futuro. Lo que es seguro es que el líder de que-bracho y algarrobo nunca puede darse por renunciado a la re-reelección ni debe estar muy a gusto con que Duhalde llegue a candidato sin de-berle nada y hasta esquivando su compañía. No es verosímil que sim-plemente contemple la situación cruzado de brazos

Para la oposición quedan muchas dudas. Una, esencial: ¿es suficiente, es productivo el antimenemismo pa-

### Duhalde en el Conurbano

**IMAGEN POSITIVA 47,34% IMAGEN REGULAR 27,6% IMAGEN NEGATIVA 22,7%** NS/NC 4,04%

Fuente: Equis

### Números, datos, algunas pistas

✓ En el conurbano Duhalde tiene un 47,3 por ciento de imagen positiva y un 22,7 de imagen negativa. Menem en cambio consigue imagen positiva del 12,7 por ciento y negativa del 57,3 por ciento.

✓ Para el 84,4 por ciento de los que adhirieron al paro de setiembre Menem tiene imagen negativa. Sólo

un 2,6 por ciento la considera positiva.

En cambio a Duhalde lo valora positivamente el 24,4 por ciento de los huelguistas y negativamente el 48,6 por ciento.

✓ Entre los que adhirieron al apagón en Capital Federal un 27,4 por ciento tiene buena imagen de Duhalde, un 21,6 por ciento regular y un 46,1 por ciento ✓ Duhalde tiene más de un 40 por ciento de aprobación entre desocupados y subocupados y sinciento entre los ocupados, más del 50 por ciento entre las amas de casa y apenas el 24,2 por ciento entre los estudiantes

✓ Para el 28,4 por ciento de quienes quieren que Luis Farinello sea candidato a diputado en el '99, Duhalde tiene imagen positiva. A Menem sólo lo aprueba el 2,4

or ciento.

✓ Más del 60 por ciento de quienes tienen imagen po sitiva de Palito Ortega también la tienen de Duhalde. La imagen de Duhalde crece en relación inversa al nivel de instrucción de los encuestados: a menor nivel de educación, mayor consenso.

CITANOVA agendas 🗸

(Por Pablo R. González, desde Olavarria) "Recuerden este momento hermanos y hermanas", los previno. Y las casi dos mil personas que lo escuchaban en la cancha de básquet del club Racing prestaron atención al futuro. "Yo sé que en 1999 ustedes van a venir y me van a decir: Yo estuve en Olavarría aquella noche de 1996, la noche que se puso en marcha la esperanza'." La predicción mereció un aplauso tibio. "Y entonces yo me voy a acordar de ustedes y los voy abrazar. Por eso, grabenesta noche en su corazón." No hicieron falta más promesas. El coro surgió espontáneo: "Se siente, eseiente, Palito presidente".

Es casi la medianoche del viernes y variados un contra con contra contra

Es casi la medianoche del viernes y vestido con un saco azul cruzado, sin corbata y con jeans, Ortega—Palito, para todos, Ramón para sus íntimos, el candidato, a secas, para su entorno—logra poner el moño a su discurso. El '99 traerá para él la banda presidencial y para los que lo voten su abrazo. Ellos, los que escuchan casi como en misa los cuarenta minutos de su discurso, no parecen pedir más. Andrea Recofsky, 21 años, lleva ya una hora entera lagrimeando. Cuando Ortega subió al escenario ella logró eludir a la seguridad, enfrentó al precandidato presidencial por el justicialismo, le entregó un recorte de la revista Gente de 1983 con una foto suya y le pidió que lo autografiara. "Para Andrea, con todo mi afecto", pone él, y ella estalla en lágrimas. Mucho años antes, ella había escrito su propia dedicatoria a la foto: "Ramón Bautista Ortega, nació el 8 de marzo de 1941, es espeinet y de Piscis y es una persona regenial". Por haber tocado/abraza-



Evangelina le agrega la cuota sentimental a los actos.

do/besado todo al mismo tiempo a esa persona regenial llora y se abraza a su novio mientras le explica a Página/12: "No sé por qué lo quiero tanto. Será porque mis padres se separaron cuando yo tenía cinco años y lo tuve a él siempre como figura paterma".

Los intentos de racionalizar la atracción que genera Ortega nunca son sencillos. Olga, 53 años, también llora al
terminar el acto, mientras se escucha
"Yo tengo fe". No es por los lentes que
acaba de perder en el amontonamiento. Tampoco por los pisotones. "Yo lo
recuerdo de la época de los bailes, esos
a los que no me dejaban ir", dice, y confiesa que es radical. "Pero acá estoy",
se ríe cómplice mirando los cartelones
de Perón y Evita que presidieron el acto. Ella llora de emoción, porque acaba de regalarle un Rosario, "para que
le sirva en el camino y fijese que él me
lo agradeció de una manera".

Olga no es la única radical que besó a Ortega en la visita de 24 horas a Olavarría, la primera incursión del ex cantante en tierras de Eduardo Duhalde. A las seis de la tarde del viernes, Helios Eseberry, intendente radical reelecto y ex interventor de Raúl Alfonsín en Tierra del Fuego, esperó pacientemente cuarenta minutos al ex gobernador de Tucumán en su despacho. "Perdone la demora—le dijo Ortega—, pero vine caminando desde el hotel." En abrazo y autógrafos, el ex cantante—más que el político—acababa de establecer un nuevo record en los cien metros: veinte minutos, una marca que provocaría el asombro del canadiense Donovan Bailey que los hace en menos de 10 segundos.

dos.
"Por favor", lo tranquilizó el intendente. Y enseguida le confesó delante de casi cincuenta personas: "Lo recibo a usted de la misma manera que recibí en Tierra del Fuego a Carlos Menem, en 1988".

-Es una premonición -se entusias-

"Yo sé que estoy solo, pero tendrán que matarme para sacarme del camino.

Sábado a la mañana: Ortega al lado de locomotora histórica de Olavarría.

Ramón Ortega en tren de campaña

# "Yo sé que en el trato con la gente, en el mano a mano, no me gana nadie", aseguró Ramón Ortega a

mano, no me gana nadie", aseguró Ramón Ortega a Página/12. Fue el viernes a la noche después de hablar ante casi dos mil personas en Olavarría, su primer acto en territorio de Duhalde. El ensayo de "la gran campaña" que Ortega planea comenzar en marzo probó sus virtudes para relacionarse sin intermediarios con la gente. Pero también mostró una flaca estructura política. Veinticuatro horas al ritmo de "Yo tengo fe".

mó Ortega.

-No tenga dudas.

"Los que crean que el fenómeno Ortega actual es comparable al fenómeno Menem de 1988 están completamente equivocados", sorprende Julio Mera Figueroa, sentado en la otra punta del salón, intentando apagar su vozarrón de fumador. Miembro del comité de campaña del riojano en aquellos años y-actual asesor del tucumano, Mera Figueroa da su versión: "En 1988, nosotros vendimos a Menem. Era un gobernador a quien pocos conocían. A Ortega, en cambi

tal governado a queta poco conocían. A Ortega, en cambio, ya lo compraron. Palito ya le ha dado cosas a la gente. Le ha dado alegría, canciones, películas. Además, Ilega a la familia, ya está instalado. Ahora sólo nos queda convencerlos políticamente de la necesidad de votarlo."

Los recortes prolijamente guardados de revistas viejas - Siete Días, Radio-



Casi dos mil personas escucharon a Ortega.

"A los herederos los nombra el pueblo.

landia, Gente-que le llevan hasta la birome son un buen ejemplo de su teoría. Pero a la hora de convencer cuadros políticos, Ortega parece avanzar tan lento como en sus caminatas. Pocos ex funcionarios, además del salteño, acompañaban al precandidato. Apenas los dos ex secretarios antidroga Adolfo Lestelle-que sonreía jugando de local y pa"Yo sí recibiría a
Diego Maradona en
Olivos. Siempre
tendrá las puertas
abiertas de mi casa. Y
los que vengan con él
también. Incluido
Coppola."

recía avanzar siempre al grito de "que viva el doctor" – y Gustavo Green – jugaba de visitante: nadie quería salir en una foto a su lado – caminaban junto a él en Olavarría. Para peor, todavía duele el portazo de Antonio Cafiero, quien después de coquetear con él prefirió mantenerse en la estructura de Duhalde.

"Yo sé que estoy solo, pero tendrán que matarme para sacarme del cami-no", exageró en el acto Ortega. Como si en verdad se tratara de un cristiano si en verdad se tratara de un cristiano a punto de enfrentar a los leones, la gente lo aplaudió. "Ortega en la cueva del león", había anunciado en tapa el diario local la llegada del candidato, haciendo referencia al primer acto del orteguismo en la provincia de Duhal-de. Y así se lo vivió en el club Racing. de. Y asi se lo vivio en el club Racing.
En el escenario, Ortega y su esposa
Evangelina Salazar -impecable en su
tailleur blanco con zapatos al tonocustodiados por Eva y Juan Perón.
Abajo, la gente agitando banderas argentinas. En las paredes, globos rojos,
morados y amarillos con la leyenda Ramón Ortega y carteles anunciando el
'99 El puntanió inicial ses el Himno Na-'99. El puntapié inicial es el Himno Na-cional. Antes de la marcha peronista, una pequeña interrupción: el locutor anuncia que hay un niño perdido. "Se quedará aquí con la señora Evangeli-na hasta que lleguen los padres a buscarlo." La escena es confusa: parecen

-¿o son? – Palmiro Caballasca llorando en brazos de Jacinta Pichimahuida. Los aplausos coronan el reencuentro. Y, por fin el discurso, donde Ortega es el muchachito que sin documentos logra escapar del sótano de un bar a los 17 años y conquista Buenos Aires "Tengo que escapar de acá, me decía cada noche, cuando me ponían la traba en la tapa. Y pude."—, se vuelve El Rey de la canción con 34 discos, desney de la cancion con 34 discos, des-pués director de cine, gobernador de Tucumán, "y en el '99 presidente", di-ce. Claro que su voluntarismo se apo-ya en cierta estrategia. Para comenzar, ya en cierta estrategia. Para contenzar, se dirige hacia un claro –aunque in-nombrado – adversario: Eduardo Duhalde. "Yo voy a dar la pelea por dentro del justicialismo pero si

dentro del justicialismo pero si siguen prevaleciendo la viveza criolla, el engaño..." "Pueden llevarlos en colectivo y pagarles pero no van a comprar los sentimientos." Y hay diferencias hasta en las similitudes. "Esta es una fiesta de la familia de Olavarría", anunció el locutor y Ortega abrazaba a su sonciente esposa. Claro que los Ortega son una familia más cercana a Los Campanelli que al modelo Flanders que proyectan los Duhalde. En la conferencia de prensa que dio antes del acto, después de explicar que Diego

Maradona había estado a su lado cada vez que él se lo había pedido, Ortega salió al cruce de la descalificación de Hilda "Chiche" de Duhalde hacia Maradona y Coppola. "Yo si recibiría a Diego Maradona en Olivos. Siempre tendrá las puertas abiertas de mi casa. Y los que vengan con él también. Incluido Coppola."

### Murió soltero

"Gobernar es conocer el país, por "Globernar es conocer el pais, por eso, esto de viajar por la Argentina y por el mundo. Esta es la forma de co-nocer a la gente." Así habló el presi-dente Carlos Menem para los feste-jos del centenario de la localidad de Intendente Alvear en la provincia de La Paragra, parte el gobernador para-La Pampa, ante el gobernador pampeano, Rubén Marín, y el intenden-te Oscar Pepa. Menem suscitó risas te Oscar Pepa. Menem suscito risas cuando recordó la frase de Alberdi "gobernar es poblar" y una réplica que le enseñara Perón, "lástima que murió soltero. Haz lo que yo digo pero no lo que yo hago". Atrás quedó su paso por El Bolsón, su próximo destino es Washington, donde se encontrará con Clinton.

### Modus operandi

Se impone un triste modus operandi. En esta ocasión, personal de la Policía Federal que patrullaba la zona logró detener a unos asaltantes cuando se aprestaban a reducir al encargado de un edificio ubicado en Artigas y Rivadavia, en el barrio de Flores. El caso más reciente ocurrió el pasado miércoles 27, cuando tres delincuentes sorprendieron a Raúl Mendoza, portero del edificio de San Pedrito 230 y tomaron como rehenes a 6 personas. El hecho similar nes a o personas. El necno similar pero más dramático se registró el 16 de octubre pasado, cuando Eulogio Payón, encargado de un edificio de Belgrano, fue asesinado por negar-se a dar las llaves de los departamentos que los delincuentes pretendían

### Ir al frente

Entusiasmados por encuestas que ubican al Frépaso en inmejorable condición para pelear las elecciones legislativas del año próximo en la provincia de Buenos Aires, el Fren-Grande (agrupación mayoritaria del Frepaso en ese distrito) se lanzó a una campaña de afiliación masiva. Alejandro Mosquera, Rodolfo Ro-dil, Carlos Auyero, Juan Pablo Cafiero y Mary Sánchez, miembros de la conducción frentista bonaerense, son los responsables de llevar ade-lante esta iniciativa que pretende concluir a fines de febrero con un padrón de más de 150.000 afiliados y que podrán votar el 18 de mayo próima en las primeras elecciones internas que realizará esa agrupación.

EMBALSE SE LLENO DE RADICALES

balse Río Tercero) "Ustedes van a llegar antes de lo que se ima-ginan, pero no hagan lo que hicieron otras generaciones, que se des-gastaron entre ellos dándose puntapiés. Piensen con idealismo. No siempre digan lo que caiga bien, digan también lo que caiga mal. No consulten siempre a las encues-tas", aconsejó Raúl Alfonsín a más de 1.500 jóvenes que sesionan des-de ayer en esta ciudad en el En-cuentro Nacional de la Militancia organizado por la Juventud Radi-cal. Las palabras del ex presidencat. Las paradas de la primer día del encuentro, que fue inaugurado por el vicepresidente del Comité Nacional, Melchor Posse, y por el Jesús Rodríguez. A pesar de la eu-foria que generó Alfonsín, el ple-nario de la JR que sesionó anteanoche fue cauto y no se pronunció sobre el tema más ríspido para la UCR en esta covuntura: la conveniencia de hacer una alianza con el Frepaso para el '97 o aguardar las elecciones presidenciales de

El plenario de la Juventud Radi-cal que precedió al Encuentro ratificó a sus representantes en la mesa chica del Comité Nacional, Fabián Perichosnik, y en la mesa de la Con-vención Nacional, Jaime Selser, pero prefirió esperar la sesión de este cuerpo, prevista para el 13 de di-ciembre en Mendoza, antes de pronunciarse abiertamente sobre los tiempos de la política de alianzas del radicalismo. "Después de lo que nos pasó cuando Fredi (Federico) Storani fue al Molino con el Frepaso na-die quiere jugarse a fondo antes de estar seguro de que haya consenso" explicó un joven de la Convergencia durante un café de sobremesa donde primó el clima festivo por el éxito de la convocatoria, que no se realizaba desde 1990.

Precavidos, los jóvenes radicales se cuidaron de equilibrar las cargas cuando confeccionaron la lista de oradores. Abrieron con Melchor Posse, un declarado enemigo de haEn Embalse Río Tercero comenzó el Encuentro Nacional de la Militancia organizado por la Juventud Radical. Mil guinientos jóvenes escucharon el discurso de apertura de Melchor Posse y una casi doctoral exposición de Raúl Alfonsín. No hubo pronunciamiento sobre la alianza con el Frepaso.

Raúl Alfonsín desechó el tono de barricada en su discurso.

"No siempre digan lo que caiga bien, digan también lo que caiga mal."

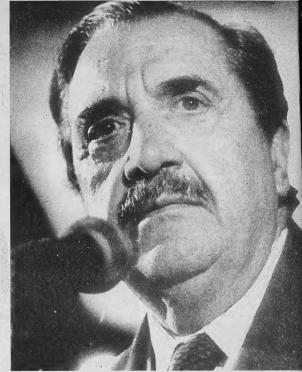
cer una alianza de inmediato, y van a cerrar el Encuentro hoy al mediodía con las palabras del máximo pro-palador de la idea, el presidente del Comité Nacional, Rodolfo Terragno, quien seguramente va a centrar su discurso en la necesidad de hacer ya una alianza con el Frepaso para producir un golpe de efecto en 1997 que nos ponga en carrera hacia la victoria de 1999", como suele explicar a diario.

Posse, como luego lo haría Alfonsín, recordó la mística que dio ori-gen al radicalismo y se preguntó: "¿Es posible hacer política arrodi-llados, diciendo que no se puede hacer nada, o hay que hacerle frente a este modelo neoliberal?". Luego, enrando en la polémica de fondo, vol-vió a consultar a los dirigentes no-veles: "¿Todo el debate es alianza ahora o en el '99, o debe pasar por la obligación del partido de encon-trar la idea fuerza que sea capaz de levantar al vecino, al obrero, al que no es radical, para que apoye a la principal fuerza de oposición?". Pe-ro aclaró que "no alcanza con que nos voten, porque este modelo no va a bajar sus banderas; los traidores de los obreros nos van a hacer las huelgas que no le hicieron al modelo". Y concluyó con una frase casi de campaña: "El menemismo y el duhaldismo son los traidores de los

El ingreso de Alfonsín, por la tarde, estuvo signado por el estruendo de, estuvo signado por el estruendo de una murga liderada por el diminuto dirigente Jaime Selser, que puso música a los cánticos "Olé, olé, olé, olé, olé, olé, saúl volvé", el setentista "Olelé, olalá, somos la vida, somos la paz, somos la Junta Coordinadora Nacional", que motivó la chanza del juvenil Luis "Changui" Cáceres, mientras se acomodaba unos coquetos bernudas: "A éstos les voy a cotos bermudas: "A éstos les voy a co-brar derecho de autor".

Para sorpresa de la multitud api-ñada en el enorme salón de actos de este complejo turístico, el ex presi-dente no hizo uno de sus acostumbrados discursos de barricada. Con tono casi doctoral, se sentó y expu-so ante los jóvenes como si fueran pares. "No necesito, porque sé ante quiénes estoy, hacer un análisis eco-nómico y social de la Argentina. Más bien vamos a hablar sobre la Unión Cívica Radical y sobre las ideas éti-cas que debemos trabajar como par-tido." Siguió un meduloso análisis internacional, ya utilizado otras ve-ces, aunque en tono de discurso, que incluyó críticas al sistema neoliberal, a la globalización y sus consecuencias, entre otras cosas. "Los ra-dicales nacimos con la utopía de concretar a un mismo tiempo un estado de libertad y de igualdad, pero la his-

de libertad y de igualdad, pero la his-toria hizo que muchas veces nos tu-viéramos que concentrar sólo en la defensa de la libertad, como duran-te el gobierno peronista", recordó. Trascartón, recitó los cuatro pun-tos básicos de su propuesta. Priori-zar la igualdad, "sobre todo los que gozamos de la libertad porque no te-remos hamba": estitud convocanemos hambre"; actitud convocante a otras fuerzas políticas y socia-les, "incluyendo al peronismo"; rei-vindicar el sentido nacional frente a 'los efectos negativos de la globalización" y, por último, instó a la uni-dad partidaria. Como cierre, Alfon-sín criticó a los que "estúpidamente dicen que ahora vamos a ser la alternativa, cuando ni siquiera sabemos qué va a pasar en el '99".



### **GOBIERNO DE SAN JUAN**

LICITACION PRIVADA NACIONAL

LICH ACION PRIVADA NACIONAL
REPUBLICA ARGENTINA
BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO
MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACION DE LA NACION
MINISTERIO EDUCACION DE LA PROVINCIA DE SAN JUAN
PROGRAMA DE REFORMAS E INVERSION SECTOR EDUCACION
UNIDAD EJECUTORA PROVINCIAL
LICITACION PRIVADA NACIONAL NE 92/96 LICITACION PRIVADA NACIONAL Nº 03/96

ADQUISICION DE EQUIPAMIENTO INFORMATICO Y DE REPRODUCCION
RESOLUCION № 09771-ME-96
APERTURA DE LAS PROPUESTAS
05 DE DICIEMBRE DE 1996 A LAS 09.00 HS.
LA APERTURA TENDRA LUGAR EN:

Sede de la UNIDAD EJECUTORA PROVINCIAL, sita en Calle Mendoza 138 (Norte)
Subsuelo del Ministerio de Educación de la Provincia de San Juan

Teléfono: (064)22-4762

1.- Las adquisiciones previstas para el presente llamado se financiarán con parte del préstamo 845/0C-AR que la Nación Argentina ha solicitado al B.I.D. para el Programa. Para ello liberará fondos a la cuenta especial de la Provincia de San Juan, la que efectuará pagos de acuerdo a los plazos y condiciones del presente llamado

ries der presente autaido.

2. - Por lo antedicho la U.E.P. de la Provincia de San Juan invita a los licitan-tes que ofrezcan bienes originarios de cualquiera de los países miembros del Banco a presentar ofertas para la adquisición de EQUIPAMIENTO INFORMA-TICO Y DE REPRODUCCION.

TICO Y DE REPRODUCCION.

3. - Los licitantes que ofrezcan bienes originarios de cualquiera de los países miembros del Banco obtendrán información en Sede de la UNIDAD EJECUTORA PROVINCIAL, sita en Calle Mendoza 138 (Norte), Subsuelo del Ministerio de Educación de la Provincia de San Juan. Teléfono: (064)224762.

4.- Los mismos podrán retirar el juego completo del pliego, en horario de 8.00 a 13.00 horas, en la Sede de la UNIDAD EJECUTORA PROVINCIAL, sita en Calle Mendoza 138 (Norte), Subsuelo del Ministerio de Educación de la Provincia de San Juan - Teléfono (064)22-4762.

# PREPAGOS COMPRO

Absoluta Reserva

**Llamar al 479-0584** 

### Una marcha de antorchas

(Por D. C., desde Embalse Río Tercero) La noche de Embalse Río Tercero se iluminó anoche con la marcha de antorchas y ve-las que organizaron los dirigen-tes de la Juventud Radical para protestar frente a la central nucler ubicada en esta localidad cordobesa por la política nuclear del

Gobierno. Casi sin deserciones, los 1.500 jóvenes de todo el país recorrie-ron con antorchas los casi tres kilómetros que separan a este com-plejo turístico provincial de la central nuclear. "La idea es repetir el reclamo que el radicalismo ya hizo frente a la represa de Yacyretá, aunque esperamos que esta vez no nos repriman", explicó el presidente nacional de la JR, José Natalio.

Página/12 **EN SALTA Y JUJUY** Tel.: (087) 31-2258 / 31-8478

En el Día Mundial del SIDA, 1996 significa trabajar juntos para evitar la difusión del HIV y crear una sociedad mundial que ofrezca asistencia y apoyo a todas aquellas personas cuyas vidas han sido afectadas por la epidemia.



Slogan oficial del Programa conjunto de las Naciones Unidas sobre HIV/SIDA



# Las claves económico-sociales detrás del enfrentamiento Menem-Cavallo

# El Ombudsman

# Nada por aquí

Los mecanismos institucionales para proteger de la acción de la Justicia a los funcionarios o amigos personales se perfeccionan sin cesar desde 1989. Uno de los más efectivos es el sobreseimiento, absolución carchiva de la coura por perte de un proceso de la coura por perte de un perceso de la coura per perte de un perceso de la coura perceso d vos es el sobreseimento, absolución o archivo de la causa por parte de un juez de primera instancia y la falta de apelación de los fiscales. Lo mismo ocurre si un fiscal de Cámara no sostiene una apelación del fiscal de primera instancia o si el fiscal del Trimera instancia o si el fiscal del Trimera l'Ora por esta en su alegato. Si bunal Oral no acusa en su alegato. Si se trata del enriquecimiento ilícito, además, el artículo 240 del Código Penal permite al funcionario solicitar que todas las constancias del expediente permanezcan en secreto, lo cual agrega la dosis de hermetismo cuai agrega i a doss de nermensmo conveniente para que la opinión pú-blica ni siquiera pueda tomar cono-cimiento detallado de los hechos. Es lo que hizo el aún procurador general de la Nación, Angel Agüero Itur-be, quien así consiguió rodear de sigilo la causa por la compra del depar-tamento en el edificio de los nuevos ricos de Quintana 59 (precio de mer-cado: 700.000 pesos; escritura: 300.000). Pero como el vendedor y el banco que otorgó el crédito coincidieron con la declaración del procurador, el juez Rodolfo Canicoba Corral entendió que no le quedaba más que cerrar la causa. Para quienes mas que cerrar la causa. Para quienes se quejan por la lentitud de la Justicia, lo hizo en apenas veinte días, cuando la jueza Silvia Ramond ya lleva cuatro meses investigando el enquecimiento ilícito del juez Francisco Trovato. Los fiscales Luis Comparatore y Patricio Evers (quien antes había sido secretario de Canicoba) no apelaron con lo cual la causticio Evers (quien antes había sido secretario de Canicoba) no apelaron con lo cual la causticio Evers (quien antes había sido secretario de Canicoba) no apelaron con lo cual la causticio Evers (quien antes había sido secretario de Canicoba) no apelaron con lo cual la causticio Evers (quien actività de la causticio Evers coba) no apelaron, con lo cual la causa concluyó sin intervención de la Cá-mara Federal ni del Tribunal Oral.

Una decisión similar acaban de adoptar los camaristas de Casación Penal Eduardo Riggi, Guillermo Tragant y Jorge Casanovas, al ordenar que se dicte un nuevo fallo absolvien-do al bodeguero Oscar Olivares Cusin, quien había sido condenado a tres años en suspenso por el Tribunal Oral 1 de Mendoza. El argumento fue que el fiscal no había acusado. La Corte Suprema de Justicia estableció este criterio invocando las garantías constitucionales de la defensa en juicio y el debido proceso. El año pasado los jueces mendocinos Carlos Pereyra González, Juan González Macías y Eduardo Mestre Brizuela, impugnaron esta "política judicial tremenda-mente peligrosa". Se discutía una resolución del Instituto Nacional de Vi-tivinicultura que, después de los he-chos, reclasificó la adición a los vi-nos de calcio disódico etilendiamino tetraacetato, un producto peligroso para la salud de los consumidores, de modo que dejara de ser una adulteración (castigada penalmente) y se convirtiera en una mera manipulación (apenas sancionada como infracción administrativa). El Tribunal destacó que una resolución del INV no podía reformar una ley. El que un solo fiscal, "por sí, de manera definitiva, y sin control de un superior, ni del tribunal, pueda desistir de la acción y obligar a un pronunciamiento absolutorio parecería más un decreto imperial, o una disposición real, que un acto judicial", añadió. La función judicial se divide entre dos órganos distintos, el ministerio público que reclama, y los jueces, que deciden. "El sistema se rompería o destruiría si la posición del requirente obligara al poder decisorio, porque éste sería ejercido por aquel". Esta aniquilación de la separación de poderes es especialmente grave en la actual situación del Ministerio Público, subordinado como nunca antes a la voluntad política del gobierno nacional, al amparo de la Constitución de Olivos que declamó su teórica independencia.

Lo original de esta causa es que los tres jueces de la Cámara de Casación fundamentaron su voto en el mismo sentido que los miembros del Tribunal mendocino, pero a diferencia de ellos terminaron diciendo que se veían obligados a resolver en contrario por "acatamiento de los fallos superio-res", es decir a la mayoría automática de la Corte Suprema de Justicia. Esta concepción jerárquica atribuye a la Corte el carácter de Tribunal Constitucional que no tenía en el texto de 1853 y que no le asignó la reforma de 1994. Al abdicar la Cámara de su responsabilidad y asumirse como mera delegada de la Corte, se esfuma la garantía del juez natural. Los sucesivos interventores en el Instituto Nacional de Vitivinicultura han sido hermanos, sobrinos o protegidos de las bodegas Menem y el fiscal que no pidió pena para ellos fue designado allí por indicación del ex jefe de gabinete Eduardo Bauzá.

Ungido Ombudsman del Gran Capital, Cavallo fustigó las desviaciones políticas y la corrupción que acechan al modelo neoliberal, capaz de conciliar opulencia para muy pocos con ayuno para el resto. Pero Menem no le cederá ese rol de preferido del establishment y lapicera en ristre amenaza con vetar la regulación petrolera, precarizar aún más el empleo y abrir a las empresas de medicina privada el mercado de la salud. Como un ajedrecista en simultáneas, Menem disputa con Duhalde en otro tablero la adhesión popular que lo torne atractivo frente a los patrones. Su desgaste, la unilateralidad de Cavallo. el lento aprendizaje de Duhalde, abren una perspectiva nueva para la oposición, que dificultosamente tramita su unidad para 1997.

H-THINES SS

Es obvio que lo que están disputando es el poder, una batalla en la que ambos sienten que les va la libertad, como Domingo Cavallo lodijo con todas las letras en la Sociedad Rural, cuando los miembros del Grupo de las Ocho Principales Entidades Patronales le pidió que bajara el tono de sus diatribas. Y un legislador riojano, que quiere al Presidente como a un hermano, explica que "Carlos no está preparado para dejar el poder. No sabría cómo vivir sin él". Lo más significativo es la similitud de las armas con que están librando ese combate.

Si se espuman las palabras de Cavallo en la ronda de presentaciones an-te hombres de negocios, el residuo sólido se reduce a este mensaje: "Roque Fernández es un blando, incapaz de re-sistir las presiones de Menem, que es un irresponsable. Por favorecer a los amigos y contentar a los sindicatos y al par-tido es capaz de aumentar el gasto público y deshacer en un año lo que cos-tó seis construir". Menem respondió exigiendo a los diputados de su partido que aprobaran sin enmiendas la ley de precarización del empleo, haciendo sa-ber que antes de viajar a Estados Uni-dos firmaría el decreto que abre a las empresas de medicina privada el merempresas de medicina privada el mer-cado de la salud que hasta ahora aten-dían las obras sociales, y comunicando a los empresarios petroleros que está dispuesto a vetar la tibiamente regula-dora ley de hidrocarburos que consen-suaron en el Senado justicialistas, radi-cales y provinciales. De yapa, su minis-tro Fernández anunció que IIVA no volverá por ahora al nivel anterior del 18 por ciento, lo cual equivale a decir que larregresiva estructura tributaria que descansa sobre el consumo popular y preserva de los impuestos directos a los preserva de los impuestos directos a los mayores conglomerados no sufrirá mo-dificaciones. Uno y otro compiten por mostrarse duros y ortodoxos, capaces de avanzar hacia la meta sin distraerse por los gemidos de quienes quedan en el camino, sean trabajadores, economías regionales o empresarios ajenos al círculo dorado de los 25 grandes grupos económicos que el año pasado, en plena crisis del tequila y con el record plena crisis dei tequila y con ei recoru histórico de desocupación, contabiliza-ron superganancias por 3500 millones de dólares, más que el presupuesto edu-cativo y la mitad del déficit fiscal. Ambos se dirigen a ese sector privilegiado y como en el tango de Homero Manzi tratan de convencerlo de que no habrá ninguno igual. El problema es que son dos y hay lugar para uno solo. La tentativa del Gobierno de ningu-

La tentativa del Gobierno de ningunear a Cavallo destacando las ausencias a su mesa se derrumba con el solo enunciado de los contértulios. Los ganaderos, los especuladores bursátiles, los banqueros de aquí y de allá, los comerciantes, los industriales, representados por los presidentes o vices de sus cámaras, respondieron al llamado. Sólo faltaron los constructores, pero al día siguiente Aldo Roggio se disculpó en la oficina de Cavallo, a la que acudió con su Cámara en pleno. El otro presidente que faltó a la Rural, Julio Gómez, de los bancos extranjeros, lo compensó presentándose a la reunión pública en el Club (Norte) Americano. Allí estuvieron también el presidente del ultraexclusivo Consejo Empresario Argentino, el presidente de YPF y hombres de primera línea de los dos mayores grupos económicos (Techinty Pérez Compane) y de los laboratorios medicinales. Más allá de los sobresaltos que les provocan las rencillas en la televisión y los diarios sobre temas que preferirían ver tratados entre cuatro paredes, todos han ido aprendiendo a sacar provecho del antagonismo, cuyo resultado es una competenciapor ver quién defiende con mayor entusiasmo las políticas que ellos propician. En su rol de Ombudsman del Gran Capital, Cavallo les presta un servicio que no desdeñarán.

Esta gran representación fue fértil en evidencias acerca de la índole del capitalismo argentino. Muchos de los comensales de las dos citas dijeron bajo reserva de sus nombres que a ellos tamreserva de sus nombres que a ellos tam-bién les preocupaba lo que llamaron "falta de transparencia", pero que los horrorizaba el escándalo público. "En-tre Cavallo y Yabrán nos quedamos con Cavallo, pero entre Cavallo y Menem nuestra confianza sigue con el Presidente", llegó a decir uno de ellos, según la cita de *La Nación*. Que nada ni nadie se interponga en nuestros negocios, quie-ren decir, con la misma ética que los llevó a mirar hacia otro lado (cuando no a ser cómplices activos) durante la dictaser complicas activos) duran ria duca militar. "No sería bueno que un espectacular ministro de Economía como Cavallo fuera preso", opinó el presidente de la Sociedad Rural, quien ni siquiera advirtió que su razonamiento da por supuesto el uso político de la Justicia y supuesto et uso pontico de la Justicia y se limita a discernir sobre la conveniencia o no de aplicar la ley. No son distintos en eso de Cavallo, cuyo relato del caso por el que está preso el ex presidente del Banco de Córdoba José Walter Dodfinar a pracara dispuisdo. ter Dorflinger se parece demasiado a un auto de procesamiento. "Como estaba necesitado de oxígeno financiero, el Banco no pudo rechazar el ofrecimiento" de la Anssal, de colocar fondos allí con "el extraño requisito" de que la mi-tad fuera recolocada en el banco Feigin, que luego quebró. (Es decir, nadie puede negarse a un buen negocio, aunque sea sucio.) Añadió que advertido por Roque Fernández, había hecho un escándalo en el gabinete y acusó al actual ministro de no haber reunido las pruebas para denunciarlo, sin sentirse obligado a explicar por qué no lo hizo él mismo. Terminó lamentando que estu-viera preso por asociación ilícita "un inocente" como Dorflinger. Hace un año empleaba el mismo enfasis para jurarlainocencia de Aldo Dadone. Se abstuvo de exponer que Dorflinger fue socio suyo y de Dadone en la propiedad de un campo en Catamarca, a raíz de cuya venta fueron denunciados por enriquecimiento ilícito.

riquecimento incito.
"Quizás yo sea el más optimista de todos los argentinos. Creo que la economía anda muy bien. Tiene prácticamente cero de inflación, nadie duda de la continuidad del sistema cambiario, y el año que viene vamos a tener un crecimiento del 6 por ciento" dijo Cavallo la semana pasada al diario uruguayo de negocios El Observador. Allí explicó sin proponérselo cómo es posible que a un puñado de gigantes les vaya mejor que nunca mientras los indicadores sociales están al rojo vivo. Atribuyó el desempleo a la caída de la productividad del trabajo en la década del 80, "por una irresponsable creación de empleos públicos, financiada con endeudamiento y emisión monetaria, o no pagándole a los jubilados". Al ponerse orden, "lo primero que se consigue es un fenomenal



incremento de la productividad, pero el empleo al principio no aumenta, porque primero hay que transforma en productivos los millones de puestos de trabajo de bajísima productividad que se haín creado demagógicamente". El único problema subsistente sería la reticencia del Congreso. "Como se produjeron demoras en reformas clave, la economía no tuvo toda la flexibilidad necesaria". Menem no lo diría de otra manera y lapicera en mano amaga con poner remedio a esa modorra legislativa.

El dispositivo menemista se completa con la difusión de indicadores y pronósticos que celebran el fin de la recesión y el comienzo de un nuevo ciclo expansivo comparable al de 1991/94, del que ya se discute si debería provocar un incremento del consumo o concentrarse en la inversión, asegurando que las exportaciones crezcan más que el producto bruto. Con un apreciable caudal de voluntarismo, el house organ del Polideportivo de Olivos le dedicó varias tapas en la semana y llegó a vaticinar que el cambio de tendencias tendrá efecto electoral, no sólo el año próximo sino también en 1999. No por casualidad, los tres principales ausentes en las citas de Cavallo fueron los más comprometidos con la reforma de 1994 que permitió la reelección, Francisco Macri, Amalia Lacroze de Fortabat y Santiago Soldati. Soñar no cuesta nada.

Santiago Soldati. Soñar no cuesta nada. El nudo que ninguno de ellos sabe cómo desatar es la contradicción entre economía y sociedad, por decirlo con la mayor sencillez. Tanto la Encuesta Permanente de Hogares del INDEC (realizada en agosto y mantenida en secreto) como los indicadores laborales del Ministerio de Trabajo, comprueban que el fin de la recesión y el comienzo del nuevo ciclo expansivo no han tenido el menor impacto benéfico sobre el empleo. Por el contrario, los índices generales de desocupación y subocupación volvieron a crecer, y sólo se observó una levísima mejoría en el sector servicios. Esto se explica por el mayor uso del per-

sonal existente (el incremento de productividad del que blasona Cavallo) y no por la contratación de más trabajadores. La propia información oficial desmiente la pretensión compartida por el Gobierno y su ex ministro, de que es-to se debe al retraso legislativo en sancionar el retroceso de un siglo en las condiciones de trabajo que, violentando también el lenguaje, definen como "modernización laboral". La Encuesta de Indicadores Laborales difundida ha-ce dos meses revela que el empleo pleno y formal disminuyó un 3 por ciento desde que se inició la reactivación, y que sólo se incrementaron los contratos de duración determinada (31 por ciento) y a prueba (142 por ciento) permiti-dos por la ley de empleo vigente. La experiencia de estos años no deja lugar a dudas para cualquier analista de buena fe de que la precarización laboral me-jora la rentabilidad empresaria pero no el nivel de empleo. Lo mismo sucedió en la llamada década perdida del 80, por mecanismos más intrincados, cuando a pesar del estancamiento, la reducción de los ingresos de los trabajadores hizo posible transferencias y subsidios estatales y negocios financieros que favo-recieron la expansión de una nueva elite empresarial, formada por los mismos te empresarial, formada por los mismos grupos locales y empresas extranjeras que protagonizarían luego el festival de bonos alfonsinista y el bingo de las pri-vatizaciones menemistas. Mientras el Gobierno siembra expectativas irrealizables con su política económica, los grandes empresarios prefieren la rudeza que los prepare para cualquier confrontación. En la entrega de premios de la Fundación Invertir, el vicepresidenla Fundación Invertir, el vicepresiden-te Carlos Ruckauf leyó el mensaje que debía haber pronunciado Menem, se-gún el cual "a través de la inversión se podrá llegar al pleno empleo". Sebas-tián Bagó corrigió luego que "estamos en el buen camino para el logro del em-pleo competitivo" (un invento semán-tico para alabar sin ponerse colorado los beneficios que se obtienen gracias a la desocupación), aunque "el desempleo tiene tendencia a aumentar". Como un ajedrecista en sesión de simultáneas, además de trajinar con Cavallo por las preferencias del establishment Menem disputa en otro tablero con Eduardo Duhalde las simpatías populares, por más que hoy se le muestren esquivas. Menem sabe que el apoyo del poder económico más concentrado no es incon-dicional: depende de su habilidad para legitimar las políticas de ajuste en las urnas. En esa prolongada batalla de posiciones con su ex vicepresidente jamás se escuchó una invectiva, ni siquiera una palabra altisonante, pero los dos tienen los tobillos hinchados de tantos golpes por debajo de la mesa. El amago de los diputados hipermenemistas contra la reelección de Alberto Pierri como presi-dente de la Cámara de Diputados no pasó de un susto, pero sirvió para recor-dar que el jefe supremo de la Nación no se retirará del centro de la escena por su propia voluntad. Duhalde está aprendiendo también a jugar a varias puntas: apura la purga de las jerarquías desigaparta la puiga de las jordaquas usagenas cua-tro meses llamaba "el mejor jefe de po-licía de la historia" (cuando ya se cono-cía la complicidad institucional con el peor atentado terrorista), demora en el Congreso la entrada en vigencia de las normas de precarización laboral, y me-diante su diputado patronal, Claudio Sebastiani, apunta a conquistar la Unión Industrial, el socio menos complacienllopor unilateral, Duhalde porque sudo-minio del doble mensaje es aún incom-pleto, Ramón Ortega y Carlos Reutemann por crudos, ninguno parece en la mejor posición para la carrera del '99. Rodolfo Terragno y Fernando de la Rúa en la UCR y Chacho Alvarez en el Frepaso parecen haber entendido el mensaje, y si sus gestiones de unidad para el '97 consiguen superar el sabotaje militante de Raúl Alfonsín y las intrigas en las filas de cada uno, otra historia puede comenzar a escribirse.

### Jueces de laboratorio

En sus escasas presentaciones públicas, el presidente de la Corte Suprema de Justicia, Julio Salvador Nazareno, del Estudio Menem, de La Rioja, se preocupa por argumentar en contra de la difundida idea acerca de la falta de independencia de ese tribunal reserta del prodes político. En quil pecto del poder político. En su úl-timo viaje a Córdoba, hace diez días, Nazareno dio incluso ejemplos para avalar sus afirmaciones. "Po-dría citar casos en los que la Corte se planta frente al Poder Ejecutivo en la no aplicación de normas ge-nerales, como decretos sobre la reducción de sueldos o el impuesto a las ganancias, y la inconstitucionalidad de la ley que sacaba del Po-der Judicial al cuerpo de peritos". Es decir, tres ejemplos en los que el Poder Ejecutivo y el Poder Legis-lativo intentaron afectar privilegios o funciones de la propia Corte Suprema, muy independiente en defensa de los intereses propios. El ex jefe de Policía de La Rioja añadió que los jueces federales "tienen mucha independencia, por lo me-nos a nivel de la Corte", lo cual no es más que decir que la confianza mutua reina entre ellos. No obstante, admitió que "esto no quita que haya excepciones". También reconoció que algunos jueces tienen "militancia política", pero opinó que "ello no crea problemas, porque de lo contrario, habría que sa-car jueces de laboratorio". De otro

### Cambio de clima

La Cámara Federal resolvió que del juez federal Adolfo Bagnasco se aparte de la causa en la que un funcionario del INDER querelló por injurias al ex fiscal Luis Moreno Ocampo. El fallo de los camaristas María Luisa Riva Aramayo y Horacio Vigliani ratifica el cambio de clima debido a la presión social por transparencia, que ya se insimuó en el fallo de la Corte Suprema en el caso Morales Solá. Según la jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos que citan, "todo juez en relación con el cual pueda haber razones legítimas para dudar de su imparcialidad des abstenerse de conocer ese caso". Moreno Ocampo, quien deberá decidir si extiende la recusación al próximo juez que, por sorteo, entienda en la causa, participó el viernes en una reunión convocada por el Colegio Público de Abogados. Allí se mencionó este caso como antecedente de una eventual actitud colectiva de los abogados en defensa de la independencia de la Justicia.

la independencia de la Justicia.

El ex funcionario del Instituto Nacional de Reaseguros, INDER, Carlos Masnatta había querellado a Moreno Ocampo por injurias, atribuyéndole haber dicho que estaba detenido. El ex fiscal respondió que sabía que Masnatta había recuperado su libertad, aunque seguía procesado por el juez federal Jorge Urso por negociaciones incompatibles con sus funciones públicas, cohecho pasivo y fraude en perjuicio de la administración pública, y atribuyó el tiempo verbal a su dicción confusa. Añadió que a pesar de la inconsistencia de la querella, que le aseguraba un resultado favorable, no podía dejar pasar una cuestión previa. Fundamentó la recusación de Bagnasco en una serie de artículos periodísticos que lo mencionaban como mo de los jueces precoupados por una presunta campaña de desprestigio que sospechaban promovida por Moreno Ocampo. A pesar de una sugerencia reservada de Riva Aramayo, Bagnas-

co desestimó la recusación, aduciendo que los artículos no identificaban a los jueces involucrados y que su función no era desmentir publicacio-nes que hacen ejercicio de la libertad de expresión sino cumplir con su fun-ción de magistrado. Añadió que las mismas publicaciones "atribuían la presunta campaña de desprestigio al cavallismo", pese a lo cual ni Domincavalismo", pese a lo cual ni Domin-go Cavallo, quien truena en público contra la dependencia política de al-gunos jueces respecto del gobierno nacional, ni los demás miembros de su equipo con causas abiertas en el mismo tribunal, lo habían recusado como Moreno Ocampo. Las estrate-gias de uno y otro son ostensiblemengras de dio y otro sollo sensibilitatione de la recusación era "un acto de singular gravedad dado el respeto que se debe a la investidura de los magistrados" y que de accederse en este caso podía llegarse "a la situación de recusar discrecionalmente a los jue-ces". Al declarar como testigo, el pe-riodista Eduardo Zunino calificó a Bagnasco como vocero de las preocupaciones de los jueces, y dijo que si en este caso debiera revelar su fuente comprometería la garantía de reserva del artículo 43 de la Constitución, una forma indirecta de decir lo que no podía decir. La resolución firmada hace una semana por Riva y Vigliani (el tercer camarista, Juan Pedro Cortelezzi está de licencia, en España, por un problema del corazón) resolvió el caso mediante una intere-sante construcción, que da preeminencia a la legislación y la jurispru-dencia supranacionales sobre el derecho procesal interno. La recusación es analizada a la luz de la Convención Americana sobre Derechos Humanos, de rango constitucional, que, según la Corte Suprema, incluye no sólo las normas sino su interpretación por los tribunales del sistema intera-mericano. Pero como en este caso no existen pronunciamientos de la Cor-te ni de la Comisión de Derechos Humanos de la OEA, "es legítimo acu-dir a la rica jurisprudencia" de la Corte Europea, que interpreta una norma del Convenio Europeo para la Pro-tección de los Derechos Humanos. En una resolución con citas de Hobbes tomadas de un libro del italiano Lui-gi Ferrajoli la Cámara afirma que si bien no es posible "concluir con cer-teza" que Bagnasco haya manifestado o incluso pensado que Moreno Ocampo participó en la presunta conspiración, "los elementos aporta-dos al menos permiten justificar la existencia de una preocupación legi-tima de éste, su temor de parcialidad en el caso concreto". Y "la duda ja-más debe interpretarse en contra de aquél cuya garantía puede verse comprometida'

Aunque sostiene que esto "de ninguna manera debe interpretarse en detrimento de la investidura y real ecuamimidad del juez recusado, sino tan
sólo pretende asegurar con amplitud
la garantía constitucional de las partes de ser ofdas por un tribunal imparcial", el pronunciamiento de la Cámara contiene párrafos de inusitada
dureza respecto de Bagnasco, a quien
le atribuye haber generado la situación "al apartarse de expresos pronunciamientos" de la Corte Suprema
como el que destacó "los límites de
prudencia que constriñen a los magistrados en sus declaraciones públicas, subrayando que en el ejercicio de
la delicada función que les compete,
una de las virtudes debe ser la prudencia, la circunspección y la mesura". Moreno Ocampo fue patrocinado por Martín Bohmer de la Asociación por los Derechos Civiles, quien
presentará el caso en la Universidad
de Yale, como un aporte posible desde la sociedad civil al mejoramiento
institucional.



# Por Ariel Garbarz

### Subversivo informático

El caso de Julio Ardita, el hacker argentino que supuestamente violó la seguridad de las redes informáticas de la Marina Norteamericana, ha Ilegado a ocupar 201 sitios en la web de la Central de Inteligencia Americana, dentro del rubro "CIA NEWS" y bajo la COCAINE CONECTIONS que ofrece la Central de Inteligen Allí el usuario escribe "Ardita" y en el Unrestricted Area, la CIA le ofrece dos notas (una en inglés y otra en italiano) sobre el mundialmente famoso
"subversivo informático". El encabezado dice textualmente: "Un escandaloso caso de cibercriminalidad puso en crisis las relaciones entre los Estados

Unidos y la Argentina",
Semejante mensaje en una
página accesible a los más de 60 millones de usuarios de Internet evidencia los recursos berretas de la CIA, que genera expectativas de conflictos inexistentes, montando un escenario útil para alguno de sus nuevos "negocios" de la postguerra fría.

Ya en **Página/12** habíamos advertido que para lograr las violaciones teleinformáticas, a Julio Ardita le habían franqueado el paso intencionalmente. En la nota titulada "El timonel de Ardita" (publicada el 4/1/96) describimos una experiencia compartida con uno de los hackers más veteranos de la Argentina, autodenominado "el Chacal", e intentamos reproducir los caminos y supuestas técnicas usadas por Ardita. En esa reconstrucción encontramos que las "puertas" que supuestamento violó ni siquiera existían. No se trataba va de cómo hizo para descubrir o robar las "llaves sino que las supuestas puertas virtuales ni siquiera estaban presentes en la web de la U.S. Navy.

Podrían haber anulado esas entradas virtuales después de la intrusión de Ardita, para no dejar rastros de cómo las abrió, pero el sentido común, mucho más que el conocimiento de especialistas, nos decía que él no pudo entrar en la red de sistemas de armas de defensa estratégica de la marina norteamericana por sus propios medios. Sencillamente porque no aparece vínculo físico alguno ni por aire ni por cable entre esa red militar e Internet. Por otro lado, se confirmarían

nuestras hipótesis sobre los móviles del caso Ardita. Ya advertimos sobre la guerra de mercado entre las empresas privadas que proveen los sistemas informáticos militares en EE.UU., en la cual se busca demostrar por todos los medios la inseguridad de la tecnología del competidor. Prueba de ello es un sugestivo anuncio entre los 201 ítems referidos a este caso que la CIA colocó en Internet. Allí las empresas norteamericanas Harris Computer System Corp y Secure War Inc. ofrecen aplicar tecnología militar para seguridad teleinformática en Internet, mencionando como ejemplo de vulnerabilidad de los actuales sistemas el caso Ardita. Agregan, además, que se trata de un negocio en el que actualmente se están "malgastando" entre 100 y 120 millones de dólares anuales

# "LA LEY NO LOS DA POR MUERTOS''

va y si algún proyecto de ley diera por muerto al detenido-desa-parecido jamás lo defendería." Así se expresó la diputada del PJ Do-lores Domínguez con relación al temor de algunos organismos de de-rechos humanos acerca de las posibles implicancias de su proyecto de modificación de la Ley 24.411 que reconoce a los familiares directos de personas desaparecidas por acción del terrorismo de Estado el acción del terrorismo de Estado el derecho a una compensación eco-nómica. Ante la polémica suscita-da por esta reparación ofrecida por el Estado, miembros de otros organismos de derechos humanos –en-tre ellos Familiares de Desaparecidos, el Movimiento Ecuménico por los Derechos Humanos, el Centro de Estudios Legales y Sociales y Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora— coincidieron ante *Pá-gina/12* en que falta discusión y fal-

tan reformas.
La diputada Domínguez, promotora el proyecto modificatorio, explicó que existen 500 personas listas para cobrar la indemnización y 7000 ex-pedientes iniciados y aclaró que su objetivo es que los familiares de detenidos-desaparecidos que solicitaron el beneficio puedan cobrar cuanDiversos organismos de derechos humanos fijaron su posición ante el provecto de modificación de la ley que reconoce derecho a reparación económica para los familiares de víctimas del terrorismo de Estado. Según ellos, el provecto reconoce la existencia del genocidio y no implica equiparar a los desaparecidos con muertos.

to antes la reparación, porque hay gente en condiciones económicas muy precarias que necesita el dinero. "Este proyecto estuvo ya tres meses en la comisión sin ser tratado. Se convocaron dos reuniones para discutir el tema y fueron levantadas sin nin-guna justificación", dijo Domínguez en alusión a las convocatorias del di-putado Dumón.

Miembros de distintos organismos de derechos humanos hicieron conocer su posición. Catalina Guagnini -de Familiares de Desaparecidosfue muy clara: "Somos muy cuidado-sos. Si en algún trámite judicial se da por muerto a un desaparecido exigi-mos que se respete la 'ausencia por mos que se respete la ausencia por desaparición forzada', que es lo que corresponde" y además agregó, "co-mo organismo aconsejamos que los familiares pidan el resarcimiento, porque es una manera de que el Es-tado reconozca el genocidio. Hay que recibirlo, el que no lo necesita que lo done. Pero no debemos olvidar que muchas familias afectadas pasan por situaciones económicas muy difíciles". Carmen de Lapacó -de Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora-reconoció que "hay algunos jueces que declaran el fallecimiento del detenido-desaparecido, pero en esos ca-sos los abogados apelan y hasta ahora consiguen que las resoluciones de las Cámaras de Apelaciones revo-



Catalina Guagnini fijó su posición frente al proyecto de ley.

"Como organismo aconsejamos que los familiares pidan el resarcimiento."

quen las decisiones y las cambien por la ausencia por desaparición forzada. Nosotros respetamos la decisión in-dividual y no podemos ir contra el li-

bre albedrío de las personas". Para Patricio Rice –del Movimien to Ecuménico por los Derechos Hu-manos-"la reparación es un derecho humano. Es el Estado el que reconoce ese derecho y los problemas de aplicación de la ley se pueden ir resolviendo". Rice explicó que el proyecto tiene como objetivo comple-mentar la Ley 24.411, incluyendo aspectos no contemplados en ella, por ejemplo, el derecho de los hijos de desaparecidos dados en adopción ple-na a percibir el beneficio; el carácter personal de éste; la gratuidad de los trámites, etc.". Acerca de la obliga-ción de acreditar el carácter de causahabiente en sede judicial, por declaratoria de herederos o por información sumaria se pregunta, "¿no se po-dría obviar dicho trámite y proceder por vía administrativa, ante el mismo Ministerio del Interior?". Rice reconoce que "las opiniones son diversas y dignas de atención en tanto no pretendan crear un problema, que objetivamente es artificial, pero que pue-de inducir a una lamentable confusión en los familiares que tramitan el beneficio. Tales las opiniones que vean en alguna de estas disposiciones una declaración formal de la muerte del desaparecido". También aclaró que "la Ley 24.321 estableció el derecho a la declaración de 'ausencia por desaparición forzada' que se obtiene por sentencia judicial e implica una definición legal de la situación en que se encuentran miles de personas como consecuencia de la acción delictiva del Estado. El art. 7º establece que los efectos civiles de la declaración de ausencia por desaparición forzada serán análogos a los prescriptos para la ausencia con pre-sunción de fallecimiento. Gracias a esta norma se pueden ejercitar accionesciviles hasta ahora vedadas a los familiares de desaparecidos que no querían efectuar el trámite de ausen-cia por presunción de fallecimiento, entre ellas, por ejemplo, la de decla-rar herederos sobre sus bienes". El debate sin duda continuará. Rice-como muchos otros- espera que siga "con madurez y objetividad".

### Alcances

Abogados de organismos de derechos humanos explicaron los alcances del proyecto de ley. Se-gún Martín Abregú,—del Centro de Estudios Legales y Sociales—, "lo que dice el proyecto es correcto y de ninguna manera da por muertos a los desaparecidos". "No encontré ni un punto ni una coma e diera por muerto al desapare cido. Además agrega elementos como el derecho de los hijos adoptivos a cobrar la reparación", coincidió Silvia Gurrea -de Familiares de Desaparecidos— y agregó: "Pensamos que a este proyecto le faltan cosas. Vamos a pedir que se pueda hacer el trámite por vía administrativa y no judicial y que se acorte el plazo de 360 días hábilas filiados. biles fijado para que se expida el Ministerio del Interior'

> En pleno corazón de la Recoleta y en el marco del **Buenos Aires** Design Center.

COCINA INTERNACIONAL

De Martes a Sábados música en vivo

Venga a conocernos y permitanos ser sus inolvidables amigos de Buenos Aires.

Av. Pueyrredon 2501 local 85 (1425) Tel: 806-0149 Bs. As. Argentina



El jefe de Gobierno de la Capital, Fernando de la Rúa, presentó un plan para remozar la Avenida Corrientes en toda su extensión, desde Warnes hasta Puerto Madero. La iniciativa incluye propuestas específicas para distintos barrios y contará con apoyo del capital privado. Se promueven propuestas culturales, reformas a teatros, aprovechamiento de espacios públicos y también mejoras del sistema de transporte.



Fernando de la Rúa, Enrique Olivera y Enrique Fazio presentaron el nuevo proyecto. Se intenta recuperar el perdido esplendor de la vieja Avenida Corrientes

Proyecto para la avenida Corrientes

# WARNES A MA

la vida a la avenida que alguna vez nunca dormía. Uno de los aspectos más llamativos de la iniciativa es ro consiste en la renovación de vías, que los planificadores oficiales to-maron en cuenta un detalle obvio incorporación de nuevas unidades y remodelación de la línea B. La empre remodelación de la linea B. La empre-sa de subterráneos incorporará, ade-más, el reciclaje de las galerías subte-rráneas que corren por debajo de la Avenida 9 de Julio, paralelas a Co-rrientes. En esa área también se prevé pero pocas veces tenido en cuenta: que Corrientes llega hasta Lacroze. Con lo que la intención munici-pal es revalorizar la traza en toda El proyecto global se fundamenta crear una gran estación de transferen-cia, para lo cual quedarán comunicaen tres grandes emprendimientos: Metrovías, Abasto y Warnes, para cuya das las plavas de estacionamiento barealización se prevé obviamente el jo tierra con las estaciones de subte.

pla el reciclado del antiguo Mercado, que una empresa privada está por poner en marcha. Además, se tiene prevista la construcción de un centro comercial y un amplio complejo habita-

En cuanto al Warnes, el proyecto construir un centro comercial de 50 mil metros cuadrados y un complejo de viviendas de 100 mil metros cuadrados, a lo que se agregará la construcción de un túnel en la avenida Chorroarín y las calles interio-

Los emprendimientos están sujetos

rante y significan una inversión total de 342 millones de pesos, con la cre-ación prevista de 5.050 puestos de trabajo.

Buenos Aires ha crecido de un modo inorgánico, al considerarse cada iniciativa como punto aislado sin co-nexión con el resto", explicó De la Rúa para fundamentar el programa de re-cuperación de la avenida, que fue denominado "De Warnes a Puerto Ma-dero". El programa se inscribe en un plan más global de desarrollo de la ciu-dad que incluye la transformación de las áreas Sur, la ribera, la traza Avenida de Mavo-Avenida Rivadavia v

nida de Mayo-Avenida Rivadavia y San Telmo-Monserrat. El jefe de Gobierno aclaró que esta iniciativa permite "compatibilizar y combinar aspectos de la gestión públi-ca y de la iniciativa privada, ya que debido a la situación de crisis y grave deoido a la situación de crisis y grave endeudamiento en que hemos recibi-do el municipio, no podía esperarse una fuerte inversión pública para rea-lizar grandes obras". De hecho, el programa presentado ayer incluye varios proyectos puntuales, de realización más o menos inmediata, pero también una serie de propuestas generales, que difícilmente podrán ser concretadas

### Hay propuestas para todos los barrios

La degradada Avenida Co-rrientes, que hace rato perdió

el esplendor que le dio fama inter-

el espiendor que le dio fama inter-nacional, tiene ahora su programa de recuperación. El jefe de Gobier-no, Fernando de la Rúa, anunció ayer el ambicioso proyecto que in-tenta, en su objetivo final, devolver

### Cultural-Once

su extensión.

Desarrollar un centro de transferencia bajo la Avenida 9 de Julio, incorporando la playa de estacionamiento al tema, permitiendo el trasbor-do automóvil-subterráneo. • Extender el área de influen-

cia de Corrientes mediante la mejora de los es-pacios públicos con el Teatro Colón, el área Tribunales y el área "La Piedad" (calles Para-ná y Montevideo).

Promover la recuperación del patrimonio edilicio.
Remodelación de los teatros San Martín y

Presidente Alvear.

• Alentar la afirmación del perfil predominantemente cultural.

· Renovar el mobiliario urbano mejorando la calidad de los espacios públicos.

• Lograr el ordenamiento legal referido al uso

del espacio público (publicidad, marquesinas, kioscos).

### Puerto Madero-Centro

 Proponer la cabecera del programa Corrientes como un área que vincule nuevos emprendimientos en Plaza Roma, Puerto Madero y el centro tradicional.

• Extender el área de influen-

cia del proyecto sobre las peatonales Lavalle

y Florida. • Promover la recuperación del patrimonio edi-

Renovar el mobiliario urbano, mejorando la calidad de los espacios públicos.

Optimizar la relación con la infraestructura

del transporte subterráneo

### Estación Chacarita-Estación Federico Lacroze-Cementerio de la Chacarita

· Revitalizar el rol del Par que Los Andes como ordena-dor de las actividades de esparcimiento de los habitantes de la zona, mejorando su equipamiento e iluminación. • Favorecer el reordenamien-

to general del centro de transporte.

• Propiciar un espacio público integrador de

áreas de transporte, comercio y acceso al ce-

· Evaluar el deterioro del área de parrillas de

• Estudiar la factibilidad de la transferencia del subterráneo línea B.

Recuperar las instalaciones del Cementerio de la Chacarita, valorizando el patrimonio cul-

tural y social que poseen sus instalaciones.
• Fomentar la radicación de pequeñas y medianas industrias

### Warnes-Bodegas-Agronomía

 Generar un gran espacio pú-blico vinculante entre los distintos sectores y actividades

 Estudiar el mejor uso de parrillas de vías de Estación Parrillas ternal.

 Mejorar la relación vial entre Avenidas y estación Arata y Paternal, promoviendo la atravesabilidad del área.

Evaluar propuestas para el desarrollo del predio ex Albergue Warnes.

• Fomentar la radicación de pequeñas y media-

Recalificar el sector en base a su diversidad

programática.
• Reafirmar el carácter universitario-deportivo del sector Agronomía

### Villa del Parque-Devoto-Estación Lynch-Estación Sáenz Peña

Valorizar la infraestructura del transporte ferroviario.

· Mejorar la vinculación de estas áreas con la ciudad.

 Mejorar la atravesabilidad del área a partir de la conexión de los corredores viales.

• Proponer a las estaciones Lynch y Sáenz Peña

como cabeceras de transferencia bajo la Aveni-da General Paz.

### Abasto-Mercado de las **Flores-Parque Centenario**

• A partir del desarrollo del emprendimiento Mercado de Abasto, propender a la recupe-ración del ejido urbano deteriorado, el espacio público y el mobiliario urbano.

• Impulsar la relación con el proyecto de mejora del ordenamiento del trans-

porte y tránsito en Plaza Miserere.
• Generar mejoras en el Parque Centenario, promoviendo un proyecto a escala urbana que permita mejorar las relaciones entre zonas aisladas por barreras físicas, sin carácter y con usos de-

Aprovechar la importancia simbólica y barrial del Mercado de las Flores.

Renovar el mobiliario urbano, mejorando la calidad de los espacios públicos.
Optimizar la relación entre espacios públicos, los nuevos emprendimientos y la infraestructura de transporte subterráneo.

### Contra el Desempleo: la Capacitación

Se encuentra en Todos los Kioscos de Diarios, la *Guia de* Cursos y Oficios con un gran caudat de información

El volumen contiene más de 2.000 cursos de una gran diversidad y su lectura es muy recomendada tanto para quienes buscan una mejor inserción laboral como para aquellos que placer. Quiza por eso la Guia se inicie con un reportaje al Direc-tor Nacional de Teatro *Lito Cruz* en su caràcter de actor y al plomero profesional Hugo Alaniz. Si Usted desea aprender a imprimir en offset o a cocinar profesionalmente entre otras pionessonalmente entre otras cientos de actividades conseguirla. La Guia de Cursos y Oliclos está dirigida por el *Lic. Juan Antoñio* <u>Lazara</u> y cuenta con información de los *Cursos Gratuitos y Pasantias d*el Proyecto Joven del Ministerio de Trabajo.



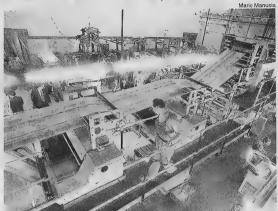
# YA QUEDO CERRADO EL CONCURSO DE MANCHAS

un diario sin manchas, es perdiendo también su (incómoda) posibilidad de manchar los dedos de los lectores. Un estudio químico adaptó la tinta al papel que se utiliza en cada caso, de manera que el diario no deje más su hue-lla negra en las manos. Pero, con toda la importancia para la vida cotidiana de la gente que es leer el diario, hay un cambio tecnoló-gico sin duda más importante por la versatilidad que le permite a Página/12 en su relación con quienes leen: la incorporación de una nueva rotativa, una Cromoset alemana con seis unidades impreso-

El cambio es notorio. Antes de la nueva máquina, el diario utilizaba dos impresoras rotativas, una de 1965 (que imprimía un promedio de 12 mil ejemplares por hora) y otra de 1970 (que imprimía un promedio de 16 mil ejemplares por hora). Estas significaban cuatro unidades impresoras cada una, que imprimí-an hasta 32 páginas. Más al mismo

tiempo, imposible.
Por supuesto, lo primero que los lectores valoran es el contenido periodístico: el enfoque, la confiabi-lidad informativa, la libertad y la independencia del diario, la inbertad y la independencia del diario, la amistad profunda entre **Página/12** y ellos. "Para nosotros, es más sencillo garantizarles que esa relación continuará e irá mejorando con la nueva tecnología", informó Ricar-do Badía, el gerente administrati-vo. "Un ejemplo es *Radar*, el suplemento de ocio y cultura, con el cambio de papel y el color incorpo-rado", dijo. "Y con la chance de ofrecer más páginas sin perder actualidad.'

Eugenio Rucci, del Complejo Industrial Poligráfico, explicó que la Cromoset, de la empresa Man-Pla-



¿Se acuerda de cuando Página/12 manchaba los dedos de tinta? ¿Y de

cuando no disponía de variantes para ofrecer más páginas, incluso en color, con la misma actualidad? Aquí, por qué terminó la prehistoria.

mag, cuenta con seis unidades impresoras. Dos de ellas se llaman "Y", e imprimen dos colores arriba y uno abajo. Pueden imprimir has-ta 48 páginas tabloide (el tamaño del diario) a un color. La mecánica es que, a medida que se aumenta la cantidad de colores necesarios, dis-minuye la cantidad de páginas po-

sibles. "Pero existen muchas posibilidades de combinación entre canbilidades de combinacion entre can-tidad de páginas y cantidad de co-lores a utilizar", dijo Rucci. "Ade-más puede imprimir libros, revistas, diarios y guías telefónicas." La nueva máquina se embarcó en

diciembre del '95, llegó en enero de 1996, se terminó de instalar en marzo y el 9 de abril empezó a funcio-nar, compartiendo el trabajo con las otras. El 4 de junio comenzó a fun-cionar sola en la impresión del diario y ya alcanzó el rendimiento que en un avión equivaldría a la velocidad crucero.

La Cromoset desarrolla una ve-

locidad promedio de 45 mil ejem-plares por hora. Para Rucci, una de las grandes ventajas frente a las an-teriores es que tiene empalmador automático de bobinas, y por lo tan-to no hay que parar cada vez que se acaba un rollo de papel. Además carga automáticamente las bobinas máquina de gran velocidad sería muy difícil controlar los registros mático, que apila la cantidad que se le programa. Ahora se le están inbajo más corto.

Los directivos de la imprenta ex-plicaron que, para instalar la nueva máquina, refaccionaron la planta porque la Cromoset requería una base muy sólida (que soporte sus 40 toneladas de peso, distribuidas en casi 15 metros de largo) y una ho-rizontalidad perfecta. Se construyeron una serie de pilotes de doce me-tros de profundidad.

La Cromoset, donde se imprime el diario.

y dispone de mandos electrónicos. Esto es muy útil porque al ser una lla determinación de dónde va cada color, y cada columna) en forma manual", explica Rucci. También tiene incorporado un apilador autocorporando bombas de tinta, para que esta carga se haga en forma automática. Tiene un período de tra-

0 2 8 E E M

### CONDENA PARA UN VIEJO SUEÑO

Fue un simbolo del flower nower argentino de los '60, cuando jovenes urbanos se mudaron a la pequeña aldea de los frutillares y las grosellas. Y ahora, con el hantavirus, parece un pueblo condenado: pierde turismo, y le cuesta encontrar la forma de desandar un camino que comenzó con el desequilibrio



que propagan las ratones colilargo Masta altora, el foco parece clare

Cómo es y

# HTTP://

cional: leer el diario de madrugada. Y ya crece una nueva costumbre: leer Página/12 en Internet, disponible todos los días desde la madrugada. Desde que el diario diseñó su propio espacio en la Web, a la que se asoman hoy 30 millones de personas en todo el mundo, miles de lectores de aquí y del exterior pueden sumar dos placeres, el de leer y el de navegar por la red.

El espacio electrónico de **Pági-**na/12 existe porque no hay límites

### Por E-Mail

comunican con el diario en for-ma cotidiana a través de la dirección electrónica que es, en realidad, un servicio de correo. A diferencia del tradicional, no necesita de sobres ni papeles Cualquier usuario puede pulsar el botón de su mouse sobre la línea que dice "e-mail" al final de la primera pantalla de la edición digital. Este correo electrónico permite que los mensajes se envíen de una computa-dora a otra de modo "off-line". Es decir, no es necesario que las dos máquinas estén encendidas al mismo tiempo; si bien tanto destinatario como remitente deberán tener una dirección elec-trónica que se consigue al abonarse a Internet. Una vez escrita, la carta queda guardada como archivo en la computadora del proveedor del servicio hasta que el destinatario pasa a buscar su correspondencia, o quea" su correo electrónico.

en la relación del diario con los lec tores. Clickear el mouse frente a la pantalla es sólo una forma distinta, pero en el fondo igual, de pasar las páginas en busca de las noticias más interesantes en la política, la sociedad, la economía, el mundo los deportes y los espectáculos. Es encontrar "esa" nota que pinta encontrar "esa" nota que pinta exactamente una experiencia de vi-

En algunos casos, como el de los fanáticos del diario que viven en el exterior, puede ser la única forma de leerlo. "Queridos Página: soy un argentino más, radicado desde hace tres meses en los EE.UU.", dice el mensaje de Héctor López. "Soy el mensaje de Hector Lopez. Soy afortunado y en la universidad ten-go acceso a Internet. Así que fue más que agradable mi sorpresa al ver que Página estaba en la Net. Desde entonces todos los días me deleito surfeando por las jugosas in-formaciones de ustedes. Muchas gracias, ¡sale muy buena la edi-ción!! Chau, hasta pronto."

### Desde Berkeley

Internet es la red mundial de computadoras conectadas entre sí por líneas telefónicas. Cualquiera que acceda a la red puede viajar por el mundo sin que importen distan-cias ni horarios. Y también es una enorme biblioteca donde pueden buscarse datos, leer una revista o el comentario de un libro, pasear por los cuadros de un museo, rastrear imágenes, hablar mediante un teclado con personas de otros países y, desde hace un tiempo, también leer los diarios. "¡Hola amigos! Fe-licitaciones. Mi mujer porteña y yo estamos muy entusiasmados con el sitio de Página/12. Es imposible recibir el diario acá en Berkeley (Estados Unidos) y por fin lo tenemos (una parte, por lo menos) electrónicamente. ¡Gracias!", dice Richard Plevin.

Internet, como cualquier nuevo medio de comunicación, establece sus propias reglas. Como los usuarios deben utilizar sus líneas tele-fónicas para conectarse con esa red, el material que se brinda a través de ella debe ser conciso y el concepto general es priorizar la información a las imágenes. Adaptándose a es-ta modalidad, que marca una gran diferencia con el diario en papel, el site (espacio) de **Página/12** en Internet presenta una primera panta-lla donde resume la tapa del día: prioriza un tema (nota de tapa) y se-lecciona los títulos destacados del resto de la información. Sin abandonar la tradición gráfica, naturalmente también están presentes en

### Fabricante PATORNADO Alsina 833, PB "2" Cap. Fed. - TeL.: 342 5316/2268

\$392.-+IVA

CONSORCIOS GANEN \$\$\$

**LUSTRADORA DE PISOS 1/2 HP** 

o comprar ENCERADORAS DOMÉSTICAS

Garantía 3 años RASQUETEA - LAVA Y LUSTRA - ROBUSTA Y SILENCIOSA

FRANCISCO AULICINO 923-0524

JUDICIAL - CHALET EN TEMPERLEY JUDICIAL - CHALET EN TEMPERLEY

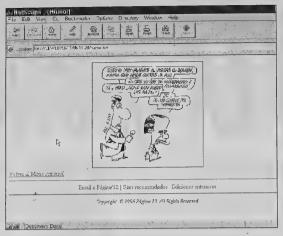
Jurgado de Primera Instancia en lo Civil Nº 189, sibi en Talcahuano 580, 6º 1960, de Capital Federal, a cargo de la Dra. A. R. Vida de Gene, Secretaria del Dr. Damián I. Forti, comunica por dos días en el Boletin Oficial y Páginal/12, en autos caralulados: "MENENDEZ, Alfredo cBOGARIN, Mónica Beatriz, VOra s'Ejecución Hipotecaria' Exple. (reservado), que el Martillero Público Francisco Auficino procederá a subastar el día 11 de diciembre de 1986 a las 11 fioras an el Salón de Remata Judiciad de la cate le tumbero Primo Rº 2942. Capital Federal, el siguiente Iber: la propiedad sita en la calle Catamarca 255, actualmente con el nombre de Los Euceliplus Nº 23 Cartemperley, Parátod de Lomas de Zamona, Poia. de Brenos Aires. El ten se compone de un chalet de Planta Baja, con techo de tejas, jardín adélante, garaje, entrada, living, dos domitorios, ocoina y baño con patio cubiero, al londo dos habitaciones son baño, construcción tipo aplino, al lado derecho una habitación de material para depósito, con una superficie total cubierta de aproximadamente 125 m2, en buen estado de conservación. Superficie entreno: 334 m². Nomenciaturo catastrat. Circuracionas a logis 105 de considero de cinco (5) personas, tres (3) a 26/31, F168. El bien se halla ocupado por la demandada en autos, con un nation de cinco (5) personas, tres (3) a 26/31, F168. El bien se halla ocupado por la demandada en autos, con un nation de cinco (5) personas, tres (3) a 26/31, F168. El bien se halla ocupado por la demandada en autos, con un nation de cinco (5) personas, tres (3) a 26/31, F168. El bien se halla ocupado por la demandada en autos, con un nation de cinco (5) personas, tres (3) a 26/31, F168. El bien se halla ocupado por la demandada en autos, con un nation de deuda flares (4) estados de conservación de con

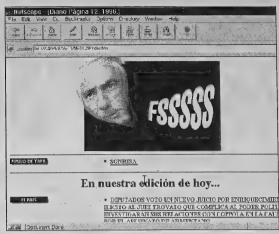
### **BELGRANO - UNICO LOTE** Con 2 Dptos. Tipo Casa - Judicial

Con 2 Dptos. Tipo Casa - Judicial

El Juzg, Nac. de Pra. Inst. en lo Civil № 57 del Dr. Carlos Alberto Valora, sito en Av. de los Inmigrantes 1950, 4º Capital HACE SABER por 2 días en autos: "PAGLAMI SACII-yA c/DIORIO, Sandra María y Ot. s/ejecutivo" que el martillero Pedro LERANTH REMA-TARA el 19 de diciembre de 1996 a las 8.30 horas en Tte. Gral. J. D. Porón (ex Cangamentos 1901) 1233, Capital; el Immueble de la calle Juana Azurduy 2528/30 de Capital Federal Ma.FR 1620497 entre las de Amenábar y Ciudad de la Paz, que consta de dos departamentos tipo casas refaccionados, ocupados por los demandados. El terreno de la Circ. 16 Secc. 41 Mzna. 149 Parc. 2 tiene 11,258 mts de frente x 42,10 a 42,30 de fondo; en el estado que se encuentra. Adeuda a Apuas Argentinas \$2.89.3 al 9/11/95 Fs. 34 y por A.B.L. \$345,01 al 20/12/95 Fs. 45. Los departamentos tienen living-comedor, cocina. baño y dormitorio, entradas independientes y gran patio-jardín. La base es de \$1.606,66 - SEÑA 30%, Comisión 3% en efectivo y al contado. Debiendo el comprador constituir dornicilio en la cludad de Buenos Aires, integrar el saldo del 70% dentro del quinto día de aprobada la subasta por ante el Bco. de la Nación Suc. Tribunales en la cuenta de autos, sin interpelación y bajo apercibimiento de considerarlo postor remiso y decretar nueva subasta. Se exhibe los tres días hábiles immediatos anteriores entre las 14 y 18 horas, acudir con documentos de identidad a la exhibición y a la subasta. Buenos Aires, 21 de noviembre de 1996. Carlos Roberto Garibaldi. Secretario.

Para los lectores de acá es otra forma del placer: pueden acceder al diario en papel y en Internet mientras navegan por la Web, Para los de afuera es la única forma del placer: a veces, es su único modo de leer Página/12 el mismo día de la publicación. ¡Yahoo!





cómo funciona Página/12 en Internet

# W.PAGINA12.COM.AR

la edición digital el chiste de Daniel Paz y Rudy, la ventanita -en la jerga de la redacción, el pirulo de tapa-, y la contratapa. En esa primera página, el lector encuentra só-lo los títulos, pero haciendo un click con el botón del mouse sobre las

notas completas con fotografías y textos complementarios o asocia

Http://www.pagina12.com.ar es la dirección electrónica donde todas las madrugadas los lectores de pueden adelantarse al día leyendo la selección de noticias sin suscripción previa ni registración. Sólo se requiere una computadora en casa, un servicio contratado con alguno de los proveedores de Internet y un modem para acceder a la home pa ge del diario. Después, es cuestión de tipear la dirección.

En la actualidad se calcula que más de 800 diarios de 63 países envían a diario su información a Ingentinos: **Página/12**, El Cronista, Los Andes (Mendoza), El Tribuno (Salta), La Capital (Mar del Plata), La Nación, Ambito Financiero y Clarín. Los especialistas en análisis de la red mundial estiman que usuarios aumentan a un ritmo del diez por ciento mensual, lo que obliga a pensar en un nuevo rango de lectores que, sin embargo, dicen, no reemplazará al tradicional. Son placeres diferentes

### A 124 SEMANAS MEMORIA ACTIVA

La masacre en la AMIA y la impunidad en la Argentina

- con la presencia de: Héctor Pared (Cura Párroco Iglesia Nuestra Seño-ra del Milagro de Florencio Varela)
- Silvina Chediek (Periodis-
- Coro Popular Judío "Gue-
- birtig"
   Un representante de los familiares y amigos de las víctimas del atentado.

LUNES 2 DE DICIEMBRE A LAS 9.45 Plaza Lavaile - Frente a Tribunales No se suspende por lluvia o mal tiempo CONVOCAN

MEMORIA ACTIVA y **FAMILIARES Y AMIGOS DE LAS VICTIMAS** 



### Lo que hay que tener

- · Una computadora personal (PC) con Windows instalado, o una Macintosh.
- Un modem que conecte la computadora con la línea telefónica (el modem es un dispositivo que convierte las señales de la máquina en señales telefónicas cuando emite información y a la inversa cuando recibe).

· Conexión a Internet. Es un servicio que se contrata con alguno de los proveedores locales, quienes también proveen los programas ne-cesarios para acceder a la red. Para ver Pagina/12 es sufficiente tener Netscape 2.0, uno de los "navegadores" más conocidos y fácil de con-seguir en forma gratuita.

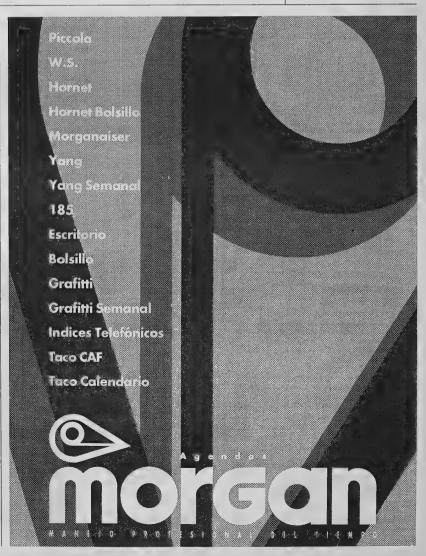
Una vez reunidos estos elementos, el proceso es de gran sencillez. El usuario llama a través de su computadora y el modem a su proveedor de Internet y se conecta telefónicamente con la máquina central o server. Una vez lograda la conexión, hay que activar el "browser" o programa "navegador" que permite acceder a diversos "sites" (lugares) de Internet. En la casilla de direcciones, el usuário deberá ingresar: http://www.pagina12.com.ar y aparecerá en su computadora la primera pantalla de **Página/12** digital. Es importante recordar que, no importa dónde esté el usuario, la llamada telefónica será local, ya que se conecta con su proveedor que, en la mayoría de los casos, está en la misma ciudad. Esto significa que el costo de la comunicación será el valor normal del pulso.



### C-E-M-H- Inscripción 1997 Secundario en 4 años

Orientación Psicopedagógica para la Crisis de los Adolescentes

16 años al 30/6 Salida laboral: Perito Contable - Informática - Con equivalencias - Grupos reducidos Zabala 3444 Cap. Fed. (1426) Tels.: 551-2691 / 551-4782 / 554-0673



(Por Cristian Alarcón) Dolly Weber dice que la noche de su weber duce que la noche de su cumpleaños no pudo resistirse. Lo vio "tan buen mozo, tan apuesto, tan cordial", que cuando él le pidió que lo lleve hasta la mesa donde conversaban Mirtha Legrand, su melliza Silvia, y un matrimonio de desconocidos, no lo pensó. En los pocos pasos que dieron juntos ella trataba, dice, de adivinar quién era el rubio de ojos celestes, y por un momento, jura, lo confundió con el banquero Richard Stanley, del Citi, un cuarentón que también sue-le salir en revistas luminosas. La dama y el rubio caminaron juntos sobre el recién estrenado piso de sobre el recten estrenato piso de porcelana blanca hasta la mesa más cercana a los ventanales del bar Lepanto. Y se produjo el en-cuentro. Allí, justo delante de esa mesa, estaba el fotógrafo. La reina de los almuerzos apenas tuvo tiem-po para dibujar una sonrisa mecápo para diodjar ilha som sa meca-nica antes de borrarla. Pero el flash le estalló en la cara. Miraba fijo a Alfredo Astiz, símbolo de los años de plomo. Y él a ella. Hacía dos mi-

nutos la babía descripto como una

"divina" y ya cambiaba de opinión, así como cambió la cara de la Le-

grand. Todo terminó en dos pági-nas de la revista *Gente* a todo co-

lor, donde se promociona el en-cuentro, el disgusto de Chiquita, y

una desopilante lista de invitados, que pretendía mezclar a Cavallo

con Belluscio.

El cumpleaños de Dolly Weber no estuvo en manos de un profesional de las Relaciones Públicas. Ni Javier Lúquez ni Sofía Neimman, los dos po-pes de la organización de eventos, tienen en sus mailings al almirante Emi-lio Massera y a su amigo Astiz, ase-guran. Todos los detalles los controló la dueña del bar Lepanto, Dolly, y su pareia, el famoso abogado Pedro Bianchi. El. le contó en exclusiva la cumpleañera a Página/12, aportó sesenta litros de Barón B y tuvo chan-ce para invitar a 20 de sus amigos y clientes, entre los que estaban los uni-formados. Ella puso el resto, y a la perla de la noche, Mirtha. Pero había mucho más entre los casi 50 personajes que disfrutaron la celebración de lo que Dolly acusa como cincuentenario. El suspendido juez Francis-co Trovato, el ex ministro Domingo Cavallo, su pesadilla el juez Antonio Belluscio, el ministro de Defensa Jorge Domínguez, Leopoldo Fortunato
Galtieri, el ex policía y actual intendente de Escobar Luis Patti, son apenas un puñado. Claro que Belluscio
pasó a saludar temprano y Cavallo se
excusó. Trovato llegó tarde, para no
impresionar impresionar.

Impressonar.
El Bar Lepanto tiene 14 años, casi los mismos que la democracia. Lo
Instaló Dolly cuando falleció su ex
marido, "que era de la comunidad judía", aclara como-si se defendiera, y
se llamaba Federico Rich. Desde entonces es lugar de encuentro de los vecinos de Belgrano que rondan Libertador al 2800, entre ellos Mirtha Legrand, a la que nunca le cobraron un café. Tapizado de espejos, desde las paredes hasta el techo, el Lepanlas parcues liasta et lectro, et Legan-to parece un boliche de los ochenta, le falta la bola giratoria y unos spots un tanto más discretos que los que tie-ne. Es raro. Mezcla de vidrio y cua-dros paisajistas de calles europeas. Grandes ventanales, y vereda ancha con mesas y sombrillas. El menjunje llega hasta la barra. Detrás de la madera se enfilan las botellas de whisky, y arriba, presidiendo el sa-lón posan las estrellas admiradas por la dueña de casa: los Beatles, Marilyn sobre sábanas, Elvis coloreado a la antigua, Liz Taylor joven, James De-an, y otra vez una Marilyn nocturna y fatal.

La noche del lunes 25, bajo el sig-

¿Desea publicar su libro? con nosotros podrá coeditarlo 362-1140, de 9 a 18 hs.

Dolly Weber, la anfitriona, cuenta los entretelones del sonrier

# SI LA JUSTIGIA LO MINIFRE la ventana, y al costado de los baños. Las mesas estaban de lujo, con man-

Fueron apenas unos segundos. Pero alcanzaron para las sonrisas, el cruce de miradas, para darse las manos y que el fotógrafo pudiera captar ese saludo entre Mirtha Legrand y el asesino Alfredo Astiz. La actriz y conductora dice que nó le perdona a la dueña de casa, Dolly Weber, el mal momento que le hizo pasar. La anfitriona le explica a Página/12 por qué promovió ese encuentro y cómo se organizó la fiesta y la lista de invitados.

no de Sagitario, Dolly hizo esperar a los invitados hasta las nueve. Pedro se ocupó de ser el anfitrión. A las siete de la tarde se cerraron las puertas y sólo quedaron los clientes de la vereda. Adentro Pedro recibía a sus ami-gos, citados para las ocho. Entre los primeros estuvieron Astiz y Masse-ra, acompañado de Lili, su mujer. se alegró "Ahí viene mi amigo" Bianchi cuando lo vio entrar y se apuLas inesas estada de tiplo, con man-teles de cuadrillé verde agua, combi-nando con el vestido de la Weber. A Astiz, que esta vez no tenía adoles-centes para cortejar, le tocó compar-tir plática con Marta, la viuda del cothr plantea con Marta, la viuda del co-rennel Guillermo Cano, un "hombre asesinado por la subversión", según recuerda Dolly. Y con una mujer de sangre azul heredera de Luis XV, JanetLevin, de la misma nacionalidad que las monjas francesas a las que mató Astiz. Bianchi mientras tanto vigilaba que el champagne continúe

vigitaba que el champagne continue frío y certificaba que llegara *Gente*. Pedro Bianchi está acostumbrado a ser el abogado del diablo. Entre de-lincuentes es más popular que el afano. Los pesados nunca dudaron en contratarlo, y él jamás tuvo una con-tradicción por defender acusados de prácticas aberrantes. A los setenta años, gordo y petiso, derecho, de ce-jas peinadas hacia arriba y calvo, puso manos a la obra en la defensa del paramilitar Aníbal Gordon, y estuvo detrás de los abogados que defendie-ron a Astiz y Massera - "son de sus detrás de los abogados que defendie-ron a Astiz y Massera -"son de sus mejores clientes", dice Dolly-. Sacó de la cárcel a Federico Pippo, defen-dió a Sergio Schoklender, al falsifi-cador Bellini, y su última pieza de co-lección es el nazi Erich Priebke. Hasta los sesenta no tuvo esposa. Consi-deraba al matrimonio incompatible con su carrera. Sin embargo, Dolly no duda en contar que son "pareja hace diez años". Y está feliz porque ha-ce poco Bianchi comenzó a lucirse

con ella en el Jockey Club. Su novio, además, es católico hasta la médula.

Y ama las armas.
"El organizó la fiesta e invitó s sus clientes, fue una especie de anfitrión. Por eso a Astiz lo conozco en ese momento. He escuchado de él tanto, tan-to... y sobre todo de mi pareja. Tenía todas las referencias de Pedro, que si lo invita no debe ser tan terrible. Digo, que si la justicia argentina lo tie ne suelto no debe ser tan malo. Ade más, cuando lo vi tan buen mozo...' Dolly Weber no entiende de Obe diencia Debida, ni de Punto Final, mucho menos de crímenes aberran tes. Ella dice sonriente que su novie "es un genio", y sólo atina, a deja claro que es una mujer sin prejuicio raciales. "A Lepanto va mucha gen

Dolly con Alfredo Astiz, condenado en Francia, exculnado aquí por la Ley de Obediencia Debida v retirado de la Armada por presión francesa.



lleva a (Guillermo) Luque, (Patricio) Kelly, a Samantha, o sea que almuerza con asesinos, delincuentes y prostitutas, por qué no puedo invitar a quien se me antoje a una





Dolly con Emilio Massera, el ex comandante condenado (y perdonado después)

Por Cristian Alarcón) Dolly Weber dice que la noche de su cumpleaños no pudo resistirse. Lo vio "tan buen mozo, tan anuesto tan cordial", que cuando él le pidió que lo lleve hasta la mesa donde conversaban Mirtha Legrand, su melliza Silvia, y un matrimonio de desconocidos, no lo nensó. En los pocos pasos que dieron juntos ella trataba, dice, de adivinar ouién era el rubio de ojos celestes, y por un momento, jura, lo confundió con el banquero Richard Stanley, del Citi, un cuarentón que también sue le salir en revistas luminosas. La dama y el rubio caminaron juntos sobre el recién estrenado piso de porcelana blanca hasta la mesa más cercana a los ventanales del bar Lepanto. Y se produjo el en cuentro. Allí, justo delante de esa mesa, estaba el fotógrafo. La reina manos y que el fotógrafo de los almuerzos apenas tuvo tiempudiera captar ese saludo po para dibujar una sonrisa mecá-nica antes de borrarla. Pero el flash entre Mirtha Legrand v el le estalló en la cara Miraba fijo a asesino Alfredo Astiz. La Alfredo Astiz, símbolo de los años de nlomo V él a ella Hacía dos mis actriz v conductora dice nutos la había descripto como una "divina" y ya cambiaba de opinión, que no le perdona a la así como cambió la cara de la Le-grand. Todo terminó en dos págidueña de casa, Dolly Weber, el mal momento nas de la revista Gente a todo color, donde se promociona el enque le hizo pasar. La cuentro, el disgusto de Chiquita, y una desopilante lista de invitados, anfitriona le explica a que pretendía mezclar a Cavallo con Belluscio. Página/12 por qué

El cumpleaños de Dolly Weber no estuvo en manos de un profesional de las Relaciones Públicas. Ni Javier Lú-quez ni Sofía Neimman, los dos pones de la organización de eventos tie nen en sus mailings al almirante Emi lio Massera y a su amigo Astiz, ase-guran, Todos los detalles los contro-ló la dueña del bar Lepanto, Dolly, y , el famoso abogado Pedro Bianchi, El, le contó en exclusiva la cumpleañera a Página/12, aportó se senta litros de Barón B y tuvo chance para invitar a 20 de sus amigos y clientes, entre los que estaban los uni formados. Ella puso el resto, y a la perla de la noche, Mirtha. Pero había mucho más entre los casi 50 perso-najes que disfrutaron la celebración de lo que Dolly acusa como cincuen tenario. El suspendido juez Francis co Trovato, el ex ministro Domingo avallo, su pesadilla el juez Antonio Belluscio, el ministro de Defensa Jor ge Domínguez, Leopoldo Fortunato Galtieri, el ex policía y actual intennas un puñado. Claro que Belluscio pasó a saludar temprano y Cavallo se excusó. Trovato llegó tarde, para no

El Bar Lepanto tiene 14 años, casi los mismos que la democracia. Lo Instaló Dolly cuando falleció su ex marido, "que era de la comunidad judía", aclara como si se defendiera, y se llamaba Federico Rich. Desde en-tonces es lugar de encuentro de los vecinos de Belgrano que rondan Li-bertador al 2800, entre ellos Mirtha Legrand, a la que nunca le cobraron un café. Tapizado de espejos, desde las paredes hasta el techo, el Lepan to parece un boliche de los ochenta le falta la bola giratoria y unos spots un tanto más discretos que los que tiene. Es raro. Mezcla de vidrio y cua dros paisajistas de calles europeas. Grandes ventanales, y vereda ancha con mesas y sombrillas. El menjun je llega hasta la barra. Detrás de la lera se enfilan las botellas whisky, y arriba, presidiendo el sa Ión posan las estrellas admiradas por la dueña de casa; los Beatles, Marilyn sobre sábanas, Elvis coloreado a la antigua, Liz Taylor joven, James Dean, v otra vez una Marilyn nocturni

La noche del lunes 25, bajo el sig-

¿Desea publicar su libro? con nosotros podrá coeditarlo

362-1140 de 9 a 18 hs

Dolly Weber, la anfitriona, cuenta los entretelones del sonriente saludo entre Mirtha Legrand y Alfredo Astiz

### "SI LA JUSTICIA LO TIENE SUELTO Fueron apenas unos la ventana, y al costado de los baños. segundos. Pero alcanzaron Las mesas estaban de lujo, con man-teles de cuadrillé verde agua, combipara las sonrisas, el cruce de miradas, para darse las

nando con el vestido de la Weber. A Astiz, que esta vez no tenía adolescentes para cortejar, le tocó compar-tir plática con Marta, la viuda del coronel Guillermo Cano, un "hombre asesinado por la subversión", según recuerda Dolly. Y con una mujer de sangre azul heredera de Luis XV, Ja netl evin de la misma nacionalidad que las monjas francesas a las que mató Astiz. Bianchi mientras tanto vigilaba que el champagne continúe frío y certificaba que llegara Gente. Pedro Bianchi está acostumbrado a ser el abogado del diablo. Entre delincuentes es más popular que el afa-no. Los pesados nunca dudaron en

contratarlo, y él jamás tuvo una con-tradicción por defender acusados de prácticas aberrantes. A los setenta ios, gordo y petiso, derecho, de cejas peinadas hacia arriba y calvo, pu-so manos a la obra en la defensa de paramilitar Anthal Gordon, y estuye letrás de los abogados que defendie ron a Astiz y Massera – "son de sus mejores clientes", dice Dolly-. Saco de la cárcel a Federico Pinno, defen dió a Sergio Schoklender, al falsifi cador Bellini, y su última pieza de coección es el nazi Erich Priebke. Has ta los sesenta no tuvo esposa. Consi con su carrera. Sin embargo, Dolly no duda en contar que son "pareja ha-ce diez años". Y está feliz porque hace poco Bianchi comenzó a lucirso

Dolly con Emilio Massera, el ex comandante condenado (y perdonado después

promovió ese encuentro

cómo se organizó la fiesta

no de Sagitario, Dolly hizo esperar a

los invitados hasta las nueve. Pedro

te de la tarde se cerraron las puertas

y sólo quedaron los clientes de la ve

reda. Adentro Pedro recibía a sus ami-

gos, citados para las ocho. Entre los

primeros estuvieron Astiz y Masse-

ra, acompañado de Lili, su mujer.
"Ahí viene mi amigo", se alegró

Bianchi cuando lo vio entrar y se apu

ipó de ser el anfitrión. A las sie-

y la lista de invitados.

además, es católico hasta la médula. Y ama las armas

Alfredo Astiz,

condenado en Francia,

exculpado

Ohedienci

retirado de la

Armada por

francesa

Lev de

Debida y

"El organizó la fiesta e invitó s sus clientes, fue una especie de anfitrión. Por eso a Astiz lo conozco en ese momento. He escuchado de él tanto, tanto... y sobre todo de mi pareja. Tenía todas las referencias de Pedro, que si lo invita no debe ser tan terrible. Di-

ne suelto no debe ser tan malo. Además, cuando lo vi tan buen mozo... diencia Debida, ni de Punto Final, y mucho menos de crímenes aberran tes. Ella dice sonriente que su povio "es un genio", y sólo atina, a dejar claro que es una mujer sin prejuicios raciales. "A Lepanto va mucha gen-

pleaños estaba invitado David Golo berg, que fue presidente de la DAIA" cuenta y enumera los galones de la amplitud, "Estuvieron Marcos Bernstein y el doctor Hugo Filkenstein, que escribe sobre el amor Son mis amigos y habitués del lugar.

I a escena del lunes a la noche no logró empañar el festejo. La Legrano



no blanda a Astiz deió vacía su mesa refunfuñando "¿por qué me hi-cilste esto?". La cabellera rubia de Dolly se meneaba sin comprender, y el ex capitán de navío volvió a su versación con la noble y la viuda. Massera, que según Gente se justificó con un "no quiero fotos por los s", les dejó claro a los paparazzi que nada de aparecer en revistas. En la intimidad del Lepanto dijo que prefiere evitar la farandulización de su imagen. Es que un comentario de La Nación le dejó el ego herido cuando lo maltrataron por dejarse ver dema-siado cerca del jet set. Dolly, después de "soportar las cosas irreproduci bles que me dijo Mirtha", se decide a contar detalles chismosos. "Está la Legrand y no la trago", dice que le dijo Massera cuando ella quiso lle-varlo a la mesa de la famosa,

"¡Elpidio, Elpidio, dónde está Dolly, la voy a matar por lo que me hizo", gritó Mirtha la siesta del jue-ves en el Lepanto. Había bajado de su departamento que está en el edi-ficio de al lado buscando a la mujer del cumpleaños "Estaba furiosa y me dijo de todo", cuenta Dolly haciéndose la sorprendida. "Yo soy una diva, no puedo mezclarme con esa gente", dice que le disparó la Legrand. Y la Weber no se quedó atrás.
"Si vos invitás a asesinos a tu mesa. por qué no voy a invitar a mi cumpleaños a una persona que está libre'

**ENERO 1997** SEMINARIOS ACTUACION RICARDO BARTIS Informes: 17 a 22 hs 855-6329

2 1 1/26 26



La foto publicada por Gente, Mirtha sonrisa, se enojó. "Son amigos, es el ser humana", dice Doily.

le contestó. Dolly dice que hasta esa tarde quería con toda el alma a la ru-bia de los mediodías, y que charlaban horas con Daniel Tinayre. Aho-ra está ofuscada. "Escucháme, si ella lleva a (Guillermo) Luque, a (Guillermo Patricio) Kelly, a Samantha; o sea que almuerza con asesinos, depuedo invitar a quien se me antoje a una reunión privada." Y repite que no sabía que Astiz era Astiz, que desonocía a la periodista y el fotógra-

cieron María Inés González Abad, y los doctores Mayo Huergo y Estévez Gambra. Un menjunje de dere-A Dolly Weber le gustan exage radamente los espejos y la farándu-la. En su escritorio, detrás de la barra del Lepanto tiene grandes fotos

cipalidad y ex conceial por la alian

za UCeDé-Partido Demócrata; el presidente de Adeba y superbanque-

ro del Galicia, Eduardo Escasany; y

una mesa de abogados donde se lu

Susana Campo v'el elenco de la telenovela "Dulce Ana". con Poblo Alar to Galán La Gente le desa que Mirta le gri Ella es una mu-

poco tiempo participar de las reuniones de la alconsulta, pero no va a hablar del sa-

Página/13

sarse con el doc-tor Bianchi en

"La señora fue a la sov terriblemente fiesta porque los despistada, ni a Massera conocía Yo soy muy con-fiada de Pedro. El dueños del bar son muv atentos con ella. me dice que soy inocente. Yo soy Pero se fue enseguida después de que le antipolítica, para hicieron lo del saludo. mí son amigos Ella dice que no es el serhumano. Con todas sus ideas. amiga de esa gente, Porque estaban los que usted va sabe las cosas que hicieron." y al lado había dos acerdotes de l

ta sociedad fascista, v tener un mi llón de amigos. Desde el piso sobre Libertador que da a la Plaza Alema-nia, Elvira, la mucama, secretaria y lunes, donde estaban mezclados, como las estrellas detrás de la barra. asistente personal de la Legrand ex plica que su jefa no quiere darle con los personajes. En la mesa cercana a los ex represores, los dos curas que tinuidad al tema, que agradece la se quedaron hasta apagar las velitas de la torta, de cinco pisos con forma ludo de la polémica. "La señora fue de muñeca con el mismo vestido y a la fiesta porque los dueños del bar son muy atentos con ella. Pero se fue el mismo carré rubio de la dueña de Lepanto. Más allá el cirujano plás-tico Esteban Garré, padre de la canenseguida después de que le hicie-ron lo del saludo. Ella dice que no tante; el conservador Federico Pinees amiga de esa gente, que usted ya do, ex inspector general de la Muni-

Parroquia de Santa Elena, el padre Ferraro, y otro muy joven." La Weber se defiende y para ello describe con detalles la escena del

> AlbeRTo MuÑoz Los últimos días de

Johnny Weissmüller

Hall del Teatro General San Martín Domingo 18 hs. ENTRADA LIBRE





te saludo entre Mirtha Legrand y Alfredo Astiz

# TETE SUEL TO ER TAIN

te de la colectividad judía. Al cumpleaños estaba invitado David Goldberg, que fue presidente de la DAIA", cuenta y enumera los galones de la amplitud. "Estuvieron Marcos Bernstein y el doctor Hugo Filkenstein, que escribe sobre el amor. Son mis amigos y habitués del lugar."

La escena del lunes a la noche no logró empañar el festejo. La Legrand



se ofendió y después de darle la mino blanda a Astiz dejó vacía su mesa refunfúnando "¿por qué me hici lste esto?". La cabellera rubia de Dolly se meneaba sin comprender, y el ex capitán de navío volvió a su conversación con la noble y la viuda. Massera, que según Gente se justificó con un "no quiero fotos por los otros", les dejó claro a los paparazzi que nada de aparecer en revistas. En la intimidad del Lepanto dijo que prefiere evitar la farandulización de su imagen. Es que un comentario de La Nación le dejó el ego herido cuando lo maltrataron por dejarse ver demasiado cerca del jet set. Dolly, después de "soportar las cosas irreproducibles que me dijo Mirtha", se decide a contar detalles chismosos. "Está la Legrand y no la trago", dice que le dijo Massera cuando ella quiso llevarlo a la mesa de la famosa.

"¡Elpidio, Elpidio, dónde está Dolly, la voy a matar por lo que me hizo!", gritó Mirtha la siesta del jueves en el Lepanto. Había bajado de su departamento que está en el edificio de al lado buscando a la mujer del cumpleaños. "Estaba furiosa y me dijo de todo", cuenta Dolly haciéndose la sorprendida. "Yo soy una diva, no puedo mezclarme con esa gente", dice que le disparó la Legrand. Y la Weber no se quedó atrás. "Si vos invitás a asesinos a tu mesa, por qué no voy a invitar a mi cumpleaños a una persona que está libre",

ENERO 1997 SEMINARIOS ACTUACION RICARDO BARTIS

Informes: 17 a 22 hs. **855-6329** 



La foto publicada por *Gente*. Mirtha asegura que, después de esta sonrisa, se enojó. "Son amigos, es el ser humano", dice Dolly.

le contestó. Dolly dice que hasta esa tarde quería con toda el alma a la rubia de los mediodías, y que charlaban horas con Daniel Tinayre. Ahora está ofuscada. "Escucháme, si ella lleva a (Guillermo) Luque, a (Guillermo Patricio) Kelly, a Samantha; o sea que almuerza con asesinos, delincuentes y prostitutas, por qué no puedo invitar a quien se me antoje a una reunión privada." Y repite que no sabía que Astiz era Astiz, que desconocía a la periodista y el fotógra-

ción. "No era propósito. Aparte soy terriblemente "La señora fue a la despistada, ni fiesta porque los Massera conocía. dueños del bar son Yo soy muy conmuy atentos con ella. fiada de Pedro. El me dice que soy inocente. Yo soy Pero se fue enseguida después de que le completamente antipolítica, para mí son amigos, es hicieron lo del saludo. Ella dice que no es el serhumano. Con todas sus ideas. Porque estaban los de la colectividad amiga de esa gente, que usted ya sabe las cosas que hicieron." y al lado había dos sacerdotes de la Parroquia de Santa Elena, el padre

Ferraro, y otro muy joven."
La Weber se defiende y para ello describe con detalles la escena del lunes, donde estaban mezclados, como las estrellas detrás de la barra, los personajes. En la mesa cercana a los ex represores, los dos curas que se quedaron hasta apagar las velitas de la torta, de cinco pisos con forma de muñeca con el mismo vestido y el mismo carré rubio de la dueña de Lepanto. Más allá el cirujano plástico Esteban Garré, padre de la canante; el conservador Federico Pinedo, ex inspector general de la Muni-

cipalidad y ex concejal por la alianza UCeDé-Partido Demócrata; el presidente de Adeba y superbanquero del Galicia, Eduardo Escasany; y una mesa de abogados donde se lucieron María Inés González Abad, y los doctores Mayo Huergo y Estévez Gambra. Un menjunje de derechas

A Dolly Weber le gustan exageradamente los espejos y la farándula. En su escritorio, detrás de la barra del Lepanto tiene grandes fotos con el arbitro Javier Castrilli. con

Susana Campos y el elenco de la te l e n o v el a "Dulce Ana", con Pablo Alarcón, con Roberto Galán. La enorme foto de Gente le desa-gradó sólo porque Mirta le gritó en la cara. Ella es una mujer enamorada que espera casarse con el doctor Bianchi en poco tiempo,

poco tiempo, participar de las reuniones de la alta sociedad fascista, y tener un millón de amigos. Desde el piso sobre Libertador que da a la Plaza Alemania, Elvira, la mucama, secretaria y asistente personal de la Legrand explica que su jefa no quiere darle continuidad al tema, que agradece la consulta, pero no va a hablar del saludo de la polémica. "La señora fue a la fiesta porque los dueños del bar son muy atentos con ella. Pero se fue enseguida después de que le hicieron lo del saludo. Ella dice que no es amiga de esa gente, que usted ya sabe las cosas que hicieron."

### AlbeRTo MuÑoz

Los últimos días de Johnny Weissmüller

Página/12

Hall del Teatro General San Martín Domingo 18 hs. ENTRADA LIBRE



'SOY TAN OPORTUNISTA COMO VIALE O GELBLUNG''

(Por Fernando D'Addario)
"Espero que Samantha siga
hablando por lo menos 20 días más,
así el disco se vende para las fiestas", dice Gustavo Radaelli, más conocido como Machito Ponce. Desde
el viernes está en la calle una reedición del disco Malas Costumbres,
que ahora incluye como agregado la
canción de la semana: "Samantha".
A Machito se le ocurrió escribirla
hace quince días, la grabó la semana pasada y ya está a la venta. Un
record de productividad. Y un
ejemplo de cómo un sector de la industria discográfica (pertenece al
sello Rave On del productor Bernardo Bergeret) inventa éxitos de la
nôche a la mañana. Desde que el tema comenzó a sonar en las radios
porteñas, este muchacho de 31 años
(en la compañía discográfica lo hacan acusar 28, "por una cuestión de
marketing") recibe llamados telefónicos cada cinco minutos. "Hasta
Graciela Alfano me llamó", cuenta
con orgullo.

con orgullo. En casi todas las notas le reprochan su oportunismo, y él se defiende con un argumento lógico: "Yo soy tan oportunista como los periodistas que viven del caso Samantha. Si Chiche Gelblung le dedica todos los progra-mas, si Mauro Viale no hace otra co-sa que hablar de ella, si tiene un 0-600, si va a grabar una telenovela, si todos ganan plata con Samantha, ¿por qué yo no?". Aunque parece que a la Farjat no le causó mucha gracia la can-ción en cuestión (dijo de Machito que "en lugar de escribir una canción so-bre mi vida debería haber escrito una sobre la suya, que es bastante desor-denada"), Radaelli está tranquilo: "Mientras se meta sólo conmigo, está todo bien. No me importa que diga que soy puto, drogadicto o lo que sea, porque yo no trabajo en la noche. Ahora, si se mete con mi familia, e inventa cosas, tipo que diga que salgo con tal mina o que mi vieja vende drogas, porque esta chica no se sabe qué puede tener en la cabeza, entonces sí la agarro y la cago a trompadas. Y que no se queje, porque en la canción la traté bien. Mirá si se le ocurría hacerla al

"Si todos ganan plata con Samantha, ¿por qué yo no?", pregunta Gustavo Radaelli, más conocido como Machito Ponce, el autor del tema de la semana "Samantha", a caballo de la notoriedad que ganaron las chicas del caso Coppola. Periodista, nacido en Wilde, se asume como un rockero y escucha a Prince y a Thomas Dolby. "No me imagino a los 40 años saltando sobre el escenario cantando estas boludeces."

de 'Marta te vacuno' y le hacía rimar frases con 'gato' o le escribía cosas como 'Samantha agarrame la palanca'

No... yo fui bastante considerado".

Machito Ponce es periodista recibido (trabajó en Del Plata y en América, entre otros medios), y en su amplia discoteca tiene la colección completa de los Beatles, Prince, además de artistas de culto como Thomas Dollby. "Si encontrás uno de dance te doy un premio", desafía, y gana. Se asume como un rockero, pero reconoce que su música es una especie de "rap periodístico". Confiesa que de adolescente su sueño no era vender discos, sino "llegar a escribir en la revista Pelo". Pero la música apareció en su vida de casualidad, por la amistad que tiene con Darío Moscatelli, cantante de The Sacados (aquel grupo inventor del hit "Ritmo de la noche"). Escribía letras para los Sacados, y se le ocurrió "hacer algo con una onda dance-latina". Y aunque se comunica cotidianamente con el mundo en "idioma porteño", inventó el personaje del Machito Ponce, que habla "como sí fuera un cubao exiliado en Miami, con un padre

portorriqueño y abuelos venezolanos que vivieron en Perú. Aprendí esa tonada viajando con The Sacados y viajando por mi cuenta a Miami". Y el personaje pegó.

Ponte a brincur, su primer disco (1995), vendió 50 mil placas, gracias a hits como "Póntelo, pónselo" y "Short dick men". Este último tema llegó a estar durante tres semanas segundo en los charts españoles, debajo de Michael Jackson. Desde hace más de un año actúa todos los fines de semana en clubes y discotecas del interior y bailantas porteñas "porque el conchetaje de Buenos Aires me tiene como un re-grasa. Y me enorgullezco de serlo". Gracias a sus hits, que se construyen con una letra rapeada sobre bases sequenciadas, se compró un confortable departamento con vista al Parque Chacabuco. Reconoce que hay una dualidad en su personalidad: "En mí conviven Clark Kent y Superman, me tengo que desdoblar. Al principio cuando me hacían reportajes en la televisión trataba de hacer el acento centroamericano, porque me lo pedían, pero después lo fui bajando y ahora

hablo casi como soy. A esta altura me sentirá un boludo hablando como un cubano". Asegura que en Cuba creen que es venezolano y en Puerto Rico piensan que es cubano, mientras que en la Argentina "nadie sabe bien dedónde soy. Yo no explico mucho, por las dudas". Su origen es Wilde, provincia de Buenos Aires.

Tampoco puede negar que lo suyo no es, desde el punto de vista musical, algo que vaya a superar la barrera del tiempo: "En mi casa yo no escucho Machito Ponce, y hacer esta música no es el sueño de mi vida, pero tampoco soy un renegado. A mí me gusta otra música, pero no me considero ni un invento ni un ladrón. Hay otros que sí lo son. Yo no tengo un equipo de compositores que me escriben los temas". Tiene muy claro que el personaje Machito Ponce no es para toda la vida: "No sé cuánto tiempo me va a durar esto, pienso dedicarme al periodismo y quiero armar una banda de funk, que ya tiene nombre (la Fuckin funky). No me imagino a los 40 años saltando sobre el escenario cantando boludeces".



(Por Luis Bruschtein) "Dejá de embromar con los perritos", le dijo Julia, de doce años, a su hermanita Sonia, de 9. El lunes Julia estaba chinchuda y su madre ya les había rezongado porque las dos hermanas tienen la manía de recoger los perritos que encuentran abandonados. Siguieron camino a la escuela y se encontraron con la sorpresa de que sus maestras habían faltado. Entonces ya no se aguantaron, volvieron al terreno baldío, abrieron la bolsa de plástico y adentro encontraron a un bebé.

El barrio Lomas Verdes, de la localidad de Trujui, en Moreno, tiene calles de tierra, con árboles y quintas. Son casitas de material, construidas a pulmón, un barrio de gente de trabajo. Hubo un loteo hace doce años y los propietarios fueron autorizados a montar una casilla de chapa sólo por dos años, mientras construían sus casitas de material. Ahora, dicen los vecinos con orgullo, se llama Barrio Parque Lomas Verdes.

que Lomas Verdes.

En la esquina de Jauretche y Oribe hay un descampado, parte cancha de fútbol y parte yuyal; con un enorme sauce plateado, donde los vecinos quieren construir una plaza algún día. Tienen el terreno y el nombre, pero falta el capital.

### Crónica del



En ese yuyal o futura plaza, en un charco de barro y agua, Julia y Sonia Vega encontraron al bebé abandonado dentro de dos bolsas de consorcio. Salieron corriendo a avisar a su madre Celia Sánchez, que les dio un abrigo de lana para que envolvieran al bebé, mientras ella se vestía. Las nenas volvieron corriendo. levantaron al bebé, lo abrigaron y cuando llegó su madre fueron a la casa de Carmen Chunga, a media cuadra del baldío, e inmediatamente las mujeres del barrio se movilizaron para salvarle la vida.

"Yo había llevado a mi nene al jardín y cuando volvía –cuenta Carmen Chunga, de 29 años y cuatro hijosuna vecina me dice: 'Corré que te espera tu marido en casa'. Cuando llegué, estaba Celita llorando con el bebé abrazado porque pensaba que estaba muerto." Desde el fondo de su casa trae una bañaderita azul que exhibe como si fuera una reliquia histórica. "La llenamos con agua tibia y pusimos adentro al bebé que apenitas respiraba, estaba en posición fetal, aterido de frío. Entonces empecé a darle masajes y sentí cómo el cuerpito se afloiaba y emprezaba a calentarse."

do de trío. Entonces empece a darte masajes y sentí cómo el cuerpito se aflojaba y empezaba a calentarse." Graciela Maidana, modista, 29 años, tiene siete hijos, y el último de ocho meses. Quiso darle de mamar y le puso el pezón en la boca, pero el bebé la mantenía cerrada. Carmen se la abrió para que tragara la leche y le despegó la lengua del paladar y el bebito pudo alimentarse..

"Todo perro que ve en la calle mi hermana lo trae", dice Sonia con una sonrisa que le hace rasgar los ojitos negros. "Muchas veces me traen perritos las dos -dice Celia Sánchez.-, a veces se salyan, y a veces no." El lunes las hermanitas salieron para la escuela. Julia estaba con pocas pulgas, se distanció de su hermana y tomó otro camino. Cuando Sonia la alcanzó, Julia estaba mirando la bolsa que se movía, amagó a acercarse, pero pensó en su madre que la iba a retar si llevaba

más perritos.

"Fue como si el destino hubiera arreglado las cosas –dice Celia-. Julia se fue a la escuela por un camino distinto al que tomaba todos los días y-las maestras de las dos faltaron ese día. El bebé estaba durito de frío, los médicos dicen que no hacía más de tres horas que había nacido, porque si



### JUAN CARLOS BUSTAMANTE CALALO

### JOSE BLAS VEGA

Secuestrados y desaparecidos en San Miguel de Tucumán 2/12/75 - 2/12/96

Presidente y Secretario del Centro de Estudiantes de Ingeniería UTN.

El pueblo de Tucumán no está solo en la lucha por paz, pan y trabajo. Uds. y los demás desaparecidos están presentes.

Ni olvido ni perdón. Juicio y castigo.

Acto de Homenaje: 2/12/96 - UTN - Reg. Tucumán

Familiares - Amigos - Camaradas



MÁRIA EUGENIA SANLLORENTI DE MASSOLO DESAPARECIDA EL 1/12/76 "Caminé dos pasos y ella se adelantó dos pasos. Caminé diez pasos. y ella se alejó diez pasos. Como el horizonte, ella era inalcanzable." Entonces, ¿para qué nos sirve la utopía? Para seguir caminando."

Y en estos 20 años de extrañarte para sentir lo que siempre nos une, para no olvidar, ni perdonar para aún soñar

Tus seres queridos.

Dos chiquitas encontraron un bebé en un baldío, envuelto en bolsas de basura. Lo recogieron junto con su madre. Creyeron que estaba muerto, pero una vecina le dio un baño de agua caliente y masajes. Otra vecina le dio de mamar. Y así, entre todas, consiguieron reanimarlo. Fueron a una clínica privada donde no lo quisieron atender y lo llevaron al hospital de Moreno. El bebé se llama como el hospital y la madre de las nenas quiere adoptarlo. Una historia de solidaridad.



ASTORIA DE LO GAMENTO DE Carmén Chungo de Scordia la vecina

Scordia, la vecina que reanimó al bebé.

Graciela Maidana, modista, 29 años, tiene siete hijos, y el último de ocho meses. Quiso darle de mamar y le puso el pezón en la boca, pero el bebé la mantenía cerrada. Carmen se la abrió para que tragara la leche y le despegó la lengua del paladar y el bebito pudo alimentarse.

hubiera pasado más tiempo, estaría muerto.

Para las mujeres de Lomas Verdes la aparición del bebé abandonado fue como una especie de regalo y no por-que sean infértiles. Graciela Maidana tiene siete hijos, Carmen Chungo cua-tro y Celia Sánchez siete. "Son muy madrazas", dice Celia cuando se le pregunta si las dos nenas están celo-

Ninguna hizo cursos de enfermería o primeros auxilios. "Solamente cursos de madres", dice Carmen señalando a los hijos que corretean por la ca-

En el barrio, el bebé y los detalles de su salvataje se han convertido en un tema más importante que Coppola y Samantha. Todas esperan que le den el alta definitiva en el hospital de Moreno para poder visitarlo. "Primero-estaba solo con la señora Celia y el be-bé –recuerda el esposo de Carmen– y cuando me quise dar cuenta tenía co-mo 30 mujeres del barrio moviéndose de aquí para allá. Hasta las once de la noche pasaba gente y me traía ropa. Allí tengo la bolsa con la ropa de bebé, que todavía no le pudimos dar.

'Cuando las nenas se fueron a la escuela, yo había cerrado las puertas y me había vuelto a la cama -relata Ce y cuando escuché que estaban de vuelta y la forma en que me llamaban. me preocupé. Me dijeron a los gritos y tironeándome que habían encontra-do un bebé; me quedé como atontada. sin saber qué hacer. Les di un abrigo de lana para que lo abrigaran y salic ron corriendo mientras yo me vestía.

esconde su cara detrás del pelo largo. Sonia tiene una mirada pícara y sonriente. Las dos están en el alero de chapa de su casa, jugando con Mocho y Pampi, sus dos perritos atorrantes.

"Cuando nos acercamos a las bol sas sentimos como quejiditos y pensamos que era un cachorrito -recuer-da Sonia-. Las bolsas tenían mucho nudos, así que me costó abrirla. Abrí una y cuando abrí la otra vi que era un bebé y me quedé allí sin saber qué hacer. No seas tonta, alzá ese bebé me dijo Julia. Yo lo agarré y se lo di a ella, pero como no sabíamos qué hacer, lo dejamos allí para ir a buscar a mamá. Volvimos con el abrigo, pero como el bebé se había hecho caca, le dejamos las bolsas en la parte de abajo y le abrigamos el pechito. Enton-ces llegó mamá y fuimos con el bebé a casa de la señora Carmen, que está a media cuadra.

"Después que le dimos de mamar con Graciela y vi cómo la sangre empezaba a correrle otra vez por las ve-nas -dice Carmen-, lo envolvimos en la mantilla y salimos corriendo con ella a la parada del colectivo. Pasó un vecino con su auto y nos llevó a la AMI, una elínica privada. Estuvimos esperando al médico y cuando llegó nos preguntó: "¿A ver qué es lo que encontraron?". Lo puso en una camilla, lo tocó un poquito y nos dijo que lo teníamos que llevar al hospital. Ni siquiera lo llevaron en la ambulancia. Lo tuvimos que llevar nosotras en el auto del vecino."

En los gabinetes de tecnócratas la idea de solidaridad es una construcción abstracta, no figura en sus cálcutos de alta política económica, el que no paganotiene. Peroen paganotiene Peroen los barrios humildes. destino hubiera y para la gente co- arreglado las cosas mún, muchas veces la solidaridad es cuestión de vida o fue a la escuela por

-dice Celia-. Julia se

que tomaba todos los

muerte. un camino distinto al El Hospital Lucia-no Mariano de la Vega fue inaugurado el días y las maestras viernes 22. Pero el de las dos faltaren bebé-lo inauguró en de las dos faltaron los hechos porque ese día. El bebé fue el primer pacien-le internado Por esa-les internado. Por esafue el primer pacien-te internado. Por esa razón, las enfermeras los médicos dicen lo bautizaron Lucia- que no hacía más de no. El bebé se llama como el hospital. Las autoridades del hosautoridades del hospital dijeron que una hubiera pasado más de las salas se llamará Julia y Sonia Vega. Y los vecinos de Lomas Verdes dicen

que cuando tengan plata para hacer la

plaza, ésta se llamará Luciano. "Cuando entregamos al bebé –sigue Carmen-, la jefa de neonatolo-gía, la doctora Antón, preguntó ¿quién lo bañó?" y nosotras nos quedamos calladas, pensamos que habíamos hecho algo mal. ¿Quién le dio de mamar?' insistió, y le di-jimos que nosotras, que si habíamos hecho algo mal. Entonces ella nos contestó que gracias a lo que habícontestó que gracias a lo que habí-amos hecho el bebé estaba vivo, y que gracias a que Graciela le dio de

mamar el bebé no había bajado las defensas y estaba bien del azúcar en

la sangre."
Celia Sánchez
tiene 47 años y es
catamarqueña. Su esposo Gerardo Vega es albañil y tiene 60 años Tiene que hablar le fuerte porque no oye", explica Sonia con cara de pí-cara, "Hace 23 cara. "Hace 23 años, siete hijos y cuatro nietos que estamos juntos". explica Celia con un hablar sereno. "Llegamos al barrio hace siete años, pero alquilábamos hasta hace dos años que terminamos esta ca

"Ayer fui al Juzgado de Menores porque quería la adopción del bebé -dice Celia-. No me dijo que no, pe-ro me dio a entender que hay una lista de espera y que tienen prioridad los matrimonios que no pueden tener hijos. Igual me dio una orden para que pueda visitarlo. Si bien somos una familia humilde, tuvimos siete hijos, tres viven con nosotros y los otros cuatro ya se casaron. No somos ricos. pero me siento capacitada para darle amor, darle de comer y que vaya a la







KY BUKTUNCO WANGE TAZE t's Fernandez y Luis

### Cuba y el Vaticano

# LOS SECRETOS DE

A lo largo de cuatro papados, Fidel Castro ha sabido manejar sus relaciones con el Vaticano. Estas notas de la revista "Proceso" de México revelan aspectos secretos de las relaciones entre La Habana y el Vaticano, entre ellos la labor diplomática del nuncio Cesare Zachi, una pieza clave en esta trama diplomática.

Habana) El telegrama fue inusual por tratarse de un diplomático: "Felicitaciones al presidente Fi-del Castro por su victoria sobre los invasores de Playa Girón... traido-res a su patria". Firma: Cesare Zachi, encargado de negocios de la nunciatura apostólica en Cuba. El mensaje lo recibió el canciller de Cuba, Raúl Roa, quien se extrañó, porque entre los invasores de Pla-ya Girón había cuatro sacerdotescatólicos. El hecho lo consigna John M. Kirk, en su libro *Entre la* religión y el partido, y revela un fe-nómeno paradójico: el gobierno de Castro –que tuvo relaciones difíci-les y con altibajos con la Iglesia Católica cubana- mantuvo siempre vínculos diplomáticos ininterrum pidos, estables y hasta benéficos con el Vaticano.

Por conducto de su nunciatura apostólica en La Habana, el Vaticano fue interlocutor válido para me-diar en los conflictos del gobierno cubano con la Iglesia local; fue también un conducto diplomático para el intercambio de comunicaciones entre La Habana y Washington, y hoy puede ser artífice de un proceso que des-trabe el "caso Cuba", que tantos do-lores de cabeza provoca a Estados Unidos y a la Unión Europea.

Castro conoce los vericuetos de la diplomacia eclesial. Si durante su godiplomacia ectesiai. Si durante su go-bierno han pasado nueve presidentes estadounidenses, también lo han he-cho cuatro papas: Juan XXIII, Pablo VI, Pablo I y Juan Pablo II. Este úl-timo, precedido por una terrible fa-ma para Cuba: "El que derrumbó el comunicipo as Europa del Este" comunismo en Europa del Este".

Hasta donde se conoce, a ninguno

de ellos Castro dirigió ataques públi-cos o declaraciones altisonantes, y aun en los momentos más difíciles del conflicto con la Iglesia local -que ter minó en encarcelamientos y expul-siones de sacerdotes-, el trato fue mu-

tuamente respetuoso. Cuenta L. Grigulévich en su libro El Papado Siglo XX: "Pese a la pre-sión inmensa ejercida por la reacción internacional y los sectores conser-vadores de la propia Iglesia, Juan vadores de la propia igresia, avolu-ción Cubana (...) Con la llegada al po-der de Fidel Castro las relaciones di-plomáticas entre el Vaticano y Cuba se afianzaron más en vez de suspen-derse". Relata que Juan XXIII "recibía cordialmente a las delegaciones del gobierno revolucionario de Cuba y, al conversar con ellas, se refería con aprobación a la actividad del mismo dirigido por Fidel Castro

dellín a Puebla, recuerda que en noviembre de 1961 el papa Juan XXIII envió a Cuba un mensaje para dese-ar "prosperidad cristiana al pueblo cubano". Luego, según Grigulévich.
"durante la crisis de los misiles en oc-tubre de 1962, el Papa telefoncó va-rias veces al presidente Kennedy, llamándolo insistentemente a optar por un arreglo pacífico al conflicto"

#### El acercamiento

Enrique López Oliva, catedrático de la Universidad de La Habana, pro-fesor de historia de las religiones en el Instituto Superior de Estudios Bí-blicos y Teológicos y secretario del capítulo cubano de la Comisión para el Estudio de la Iglesia en América Latina, analiza: "Juan XXIII es el Pa-pa que inicia una serie de cambios en la Iglesia Católica mundial, cuya máxima expresión fue la convocatoria al Concilio Vaticano II. Esta perspecti-va más amplia de la Santa Sede le permite comprender mejor un fenóme-no tan radical como fue la Revolución Cubana, al que puedo pensar que ubica dentro del proceso de descolonización que se inició después de terminada la Segunda Guerra Mundial

Y refiere que "ocurrió así un des-fase" entre el Vaticano y la Iglesia de la isla, esta última formada en más de 70 por ciento por sacerdotes y religiosas españoles, muy influidos por el catolicismo nacional de Franco, y muy ligada a las clases pudientes del

Fue esta Iglesia la que bendijo los aviones que bombardearon a Cuba desde Miami, que prestaron los tem-plos para actividadescontrarrevolucionarias y que emitió pastorales aler-tando contra "la dictadura del comu-

### El nuncio Zachi

Otro hecho favoreció el acercamiento con el Vaticano: la designación de dos diplomáticos con suma habilidad para mantener una fluida comunicación entre La Habana y Roma. El gobierno de Fidel Castro nombró al doctor Luis Amado Blanco co-mo su embajador ante la Santa Sedo mo su embajador ante la Santa Sede (se mantuvo como tal hasta su muer-te, en 1975); y el Papa nombró a Ce-sari Zachi como encargado de nego-cios en la Nunciatura Apostólica de La Habana. "Zachi fue quien impidió que hubiera en Cuba un conflicto mayor entre la Iglesia local y el Estado cubano", sostiene López Oliva, y lo recuerda siempre limando asperezas



Fidel vs. Karol

### **LOS PROBLEMAS CON EL PAPA**

(Por H. C., desde La Habana) Cuando el papa Juan Pablo II visitó México en vísperas de la III Conferencia Episcopal Latinoamericana en Puebla en 1979, Fidel Castro se reunió con el pronuncio Tagliaferri y, personal-mente, ofreció la hospitalidad de Cuba en caso de que Su Santidad deseara descansar o hacer escala técnica en La Habana de regreso a Roma. Pero el Papa decidió hacer escala en Bahamas para, dijo entonces, "no hacer discriminaciones con los católicos cubanos que emigraron al exilio". Eso molestó a Fidel Castro. Públicamen-te lo reconoció en una larga entrevista con Frei Betto (Fidel y la religión): "Francamente te digo que no nos agradó que el Papa en aquella ocasión no hiciera una modesta escala en nuestro país. Eso, desde luego, no predispuso nuestro ánimo para insistir o rei-terar invitaciones al Papa para visitar Cuba".

A distancia, Fidel Castro y Karol A distancia, Fidel Castro y Karol Wojtyla mantuvieron gestos de atención: cada vez que en la isla ocurría un desastre, el Vaticano enviaba discretas donaciones. Así lo hizo en noviembre de 1985 (una suma simbólica de 20 mil dólares) por el huracán Kate, durante la "Tormenta del Siglo" en marzo de 1993 y, recientemente, el canciller del Vaticano Jean Louis Taurán trajo una suma en efectivo destinada a los una suma en efectivo destinada a los

damnificados del huracán Lili. Por su parte, Castro envía atentos mensajes cada vez que el Papa se enferma o que ha sido intervenido quirúrgicamente, tal como sucedió recientemente al ser operado de apendicitis. Luego, en años recien-tes, obispos y cardenales enviados por la Santa Sede pasaron por La Habana. Fueron los casos de los car-denales Roger Etchegaray, Carlo Furno y el canciller del Vaticano Je-an Louis Taurán an Louis Taurán.

Todos se reunieron con Fidel Cas-tro y en medios religiosos de la isla

se da por descontado que trajeron mensajes personales del Papa y se llevaron otros de Fidel. En 1987 el gobierno cubano apreció la moderación de Juan Pablo II cuando vi-sitó Miami, cuna del exilio radicalizado, y agradeció la posición en contra del bloqueo que mantuvo la

Santa Sede. El año pasado, el escritor Tad Szulc (quien publicó sendas biogra-fías de Fidel y del Papa) comentó en un artículo la petición directa de Juan Pablo II al presidente Bill Clinton para levantar el bloqueo y espe-culó sobre una mediación de Su Santidad en el diferendo entre Washington y La Habana.

Cuestionado al respecto, el can-ciller cubano Roberto Robaina agradeció entonces las intenciones pa-pales, pero señaló que, para resolver los problemas con Estados Uni-dos. Cuba no necesitaba mediado-

Con todo, el papa Juan Pablo II apoyó a los obispos cubanos cuan-do éstos emitieron la pastoral "El Amor todo lo espera", en setiembre de 1993, documento que hace una dura crítica del sistema cubano "que atenta contra la libertad individual de las personas" y llamó a la recon-ciliación interna.

Los medios de prensa cubanos acusaron a los obispos de que, como Caín, clavan "un puñal por la es-palda del pueblo cubano", y señala-ron que la Iglesia Católica, como en tiempos pasados, se aliaba a los dos enemigos de Cuba: el imperialismo y la contrarrevolución.

En Roma, el Papa defendió a los obispos. A una delegación encabe-zada por el arzobispo de La Haba-na, Jaime Ortega, le dijo: "La soli-citud pastoral de ustedes está basada únicamente -como es la misión propia de la Iglesia- en crear un clima de amor y reconciliación, fun-damento imprescindible para el bien de todo el país".

Quizá uno de los puntos de conflicto entre el gobierno de Fidel Cas-

tro v el Vaticano fue la suspensión de la visita de Juan Pablo II a Cuba En 1989, el jefe de Asuntos Religio-(PCC), Felipe Carneado, fue a Roma e hizo una invitación al Papa paviajar a la isla. El Papa envió a La Habana al cardenal Roger Etche garay, quien trató el tema con Fidel Castro. Aparentemente no había problemas. La visita sería a finales de 1990 o de 1991. Pero no hubo acuerdo en las agendas, el contexto internacional –la caída de la Unión Soviética y del Muro deBerlín– le cambió el panorama al gobierno socambio el panorama al golerno so-cialista y Cuba empezó a sentir su más severa crisis económica. Cuando poco después, en Roma, el vocero del Vaticano, Joaquín Na-

varro Valls, anunció que la próxi-ma visita del Santo Padre sería a Cuba, el diario Granma – órgano oficial del PC cubano – publicó que ésta no era aún oficial, y el viaje se pospuso hasta que "hubiera condi-

El Papa dijo varias veces que iría a Cuba cuando lo invitaran. El gobierno de Castro sostuvo que la gonterno de Castro sostavo que la invitación hecha en 1989 estaba vigente. Navarro comentó en febrero último que ésa no era una invitación real, pues la carta entregada al Papa decía en términos diplomáticos que el gobierno cubano "no tenía objeciones" en que viajara a la isla. Luego manifestó que La Habana no había fijado uña fecha precisa. "Es como si dijera:

'Ven a la casa, pero no te digo cuándo ni a qué hora'." Para preparar el encuentro entre Su Santidad y Fidel Castro vino. a Cuba el canciller del Vaticano, Jean Louis Taurán, en octubre pasa-do. Y la invitación se formalizó todo. Ta invitación se ionitarzo to-talmente en el histórico encuentro celebrado por ambos el martes 19. "Sí, yo no he visitado Cuba, pero sé esperar", dijo el Papa a principios de este año en viaje por Centroamé-

Su espera, al parecer, rindió frutos.



Fidel Castro saluda al cardenal Angelo Sodano, secretario de Estado del Vaticano, durante la reciente visita del líder cubano a Roma.

# GOI FESION

los radicales de ambos lados: con unos, para que no hicieran de las iglesias centros de la contrarrevolución y, con otros, abogando por la libera ción de sacerdotes presos o contra la intolerancia religiosa.

En los hechos, dice López Oliva,

la Santa Sede asumió entonces el pa-pel de mediador entre ambas partes, per de intentación entre amois partes, pues el Estado cubano la reconoció como su interlocutor válido para este tipo de problemas. Citado por John M. Kirk, John Horgan, parlamentario irlandés de paso por La Habana, recuerda: "Zachi es alto, esbelto y habla censión inglés utranés." bla español, inglés y francés. Su con-fortable casa en El Vedado es tan importante como la embajada rusa o china. Por muchos años probablemente estuvo en mejores términos con el go-bierno de Castro que con la jerarquía. Su relación con Castro se inició en una recepción cuando Fidel, momento de frivolidad, trató de clasificar el casquete de Zachi".

Quienes lo conocieron recuerdan la familiaridad de trato entre él y Cas tro. A ambos les gustaba la pesca sub-

marina y la prac ticaban juntos. Corrió entonces el chiste de que las relaciones entre la Iglesia Católica y la Re-volución "se negociaban bajo el agua"

Las declaraciones de Zachi son antológicas. Llamó "traido-Llamó res a su patria" a los invasores de Playa Girón y se unió al vocablo "gusanos" para referirse a los contrarrevolucionarios

-¿Debe un católico integrarse a la Revolución? –le preguntaron a Zachi (Revista Marcha, marzo de 1968).

-Estoy diciéndolo permanente-mente. El católico debe integrarse a las organizaciones de masas de la sociedad en que vive. Debe colaborar con el trabajo voluntario, debe inte-grarse a las milicias (...) Se producirá así, naturalmente, una influencia mutua. Y en ese intercambio, ciertos ideales del pensamiento católico, ciertas concepciones de vida, pueden introducirse en las concepciones de la Revolución.

Aceptaría que un joven católico se uniera a las juventudes del Partido Comunista?

-Bueno, aquí hay un solo partido. Y sus cuadros desempeñan una función muy importante en las tareas concretas del cambio social. No veo inconveniente en que un católico adopte la teoría económica mar-xista, a los efectos prácticos de su conducta como cuadro de una Revolución.

Fue el escándalo. En su contra llo-vieron cartas al Vaticano acusándolo de comunista, suscriptas por obis-pos, sacerdotes y fieles de dentro de

la isla v del exilio. Reiteradamente. Zachi puso a disposición su cargo an te la Curia Romana. Pero Juan XXIII, primero, y Pablo VI, después, lo mantuvieron en La Habana a capa y es-pada, según consigna Raúl Gómez Treto en su libro La Iglesia Católica en Cuba y la construcción del socia

En 1967 Zachi fue nombrado obis-En 196 / Zachi tue nombrado obis-po y a la recepción que siguió a la li-turgia asistió Fidel Castro. Zachi aprovechó y se acercó a Fidel con los obispos para, por primera vez desde el triunfo de la Revolución, "conver-sar franca y cordialmente". Zachi se mantuvo en Cuba hasta 1975, ya con Pablo VI en el Vaticano. A pesar de sus esfuerzos, durante ese período las relaciones entre la Santa Sede y el gohierno de Castro, si bien fueron estables, se mantuvieron estancadas. Mientras tanto, la Iglesia local entraba en un lento proceso de "encarnación" en la realidad socialista de la

Durante su reciente viaie al Vaticano, Fidel Castro llamó a Zachi "el gran cruzado de las relaciones entre

Castro conoce los

vericuetos de la

diplomacia eclesial. Si

durante su gobierno han

lo han hecho cuatro

papas: Juan XXIII, Pablo

VI, Juan Pablo I y Juan

Pablo II. Este último.

fama para Cuba: "El que

derrumbó el comunismo

en Europa del Este".

el Estado y la Iglesia. Lo recuerdo mucho cariño gran admiración por él". expresó.

pasado nueve presidentes Signo de las estadounidenses, también relaciones, durante la década de los setenta visitaron la isla medio centenar de perso nalidades reli-giosas. Los precedido por una terrible giosas. Los más destacados: los cardenales Bernar-dino Gantin,

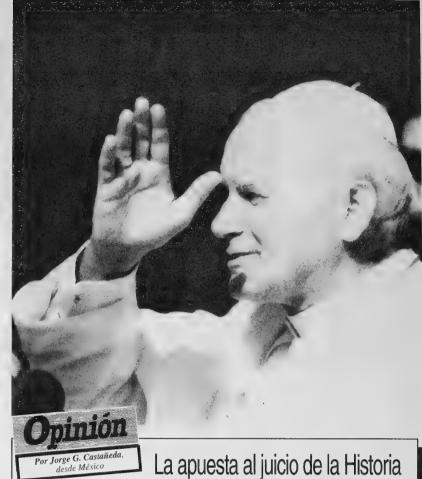
presidente de la Comisión Pontificia de Justicia y Paz, y Agostino Casaroli, entonces secretario de Estado del Vaticano.

Otro signo más: cuando los papas Juan XXIII, Pablo VI y Juan Pablo I murieron, el gobierno cubano decre-tó tres días de duelo oficial y la bandera cubana se colocó a media asta

#### **Enlace con Washington**

Según López Oliva, hasta antes de la existencia de las respectivas Ofi-cinas de Intereses de Washington y La Habana (las que se instalaron durante el período del presidente Jimmy Carter), la Nunciatura Apostólica con la anuencia del Vaticano-pudo funcionar como un canal diplomático no oficial entre el Palacio de la Revolución y la Casa Blanca

Al parecer, comenta, esto se acre centó a partir de la llegada a La Habana del pronuncio Guilo Einaudi en setiembre de 1980. Y es que su pri-mo hermano, Luigi Einaudi, era entonces jefe de análisis del Departamento de Estado en Washington y co ordinador del famoso informe de la Rand Corporation sobre la situación de la Iglesia en Latinoamérica a fin de los años '60.



A Igunos personajes de la historia tienen la Ainmensa fortuna –y enfrentan el enorme reto– de poder incidir en la definición de su papel en esa historia. Deben de confluir varias circunstancias para que ello ocurra: en primer término, haber dejado huella en la vida de los hombres de su país o del mundo; en segundo lugar, alcanzar una edad suficiente para contemplar la certeza eminencia; finalmente, estar obsesionado -como lo están todos los grandes políticos- con su epitafio: quién lo

escribe, y qué dice.

La reciente visita de Fidel Castro a la Santa Sede en Roma produjo, obviamente, un encuentro de dos personajes de esta naturaleza: el propio líder máximo, y Juan Pablo II. Más aún, su misma reunión responde probablemente al deseo mutuo de verse en el espejo de la historia, más que a cualquier imperativo político inmediato. Ambas figuras han marcado el siglo como pocas, para bien y para mal; los dos gigantes ven acercarse a paso más o menos veloz el fin de sus días; ambos anhelan ante todo conservar un nicho en la iconografía del siglo XX, que exalte sús logros y disimule sus fracasos y errores. No sabemos qué se ha propuesto "el compañero Papa" para contribuir a la redacción de su propio obituario, aunque la próxima o reciente aparición de libros de revelaciones (como el de Carl Bernstein sobre los nexos entre el Vaticano y la CIA) o la biografía oficiosa de Karol Wojtyla, no puede ser ajena al empeño por influir en la mirada retrospectiva por

Pero en el caso de Fidel Castro podemos especular sobre el desgarrador dilema que enfrenta un hombre fascinado por la biografía y la historia, y a la vez, desprovisto de los instrumentos o recursos para escribir una u otra. Ciertamente, al igual que desde 1953, el destino histórico de Castro dependerá ante todo de la suerte de la Revolución Cubana. Si, como todo lo indica, el régimen que él instaló en La Habana en enero de 1959 sobrevive hasta su muerte. ni un día más ni un día menos, Fidel gozará de un paso tranquilo y previsible a la eternidad: no terminará su vida como Ceaucescu, sino como Mao. Pero esta ecuanimidad póstuma no revelará los

Pero esta ecuanimidad póstuma no revelará los problemas de hoy.

Ya no hay donde enterrar los archivos para ser consultados 30 años después: o bien se destruyen, o bien se confronta la elevadísima probabilidad de que serán abiertos a escasos días del fallecimiento.
¿Dónde puede mandar Castro sus notas, cintas, removis infélires versorsordenes? Ni Meser el proposition de la consultada de la cons memorias inéditas y correspondencia? Ni a Moscú ni a Berlín, ni a Hanoi ni a Harvard, ni a Praga. Puede borrar toda huella de su paso por la historia, en cuyo caso esa historia se construirá con otras huellas; puede abrir todo, algo profundamente contrario a una

vida entera de culto al secreto, al misterio y a la clandestinidad. O puede, al estilo de François Mitterrand, otro personaje embrujado y aterrado por el juicio a posteriori de sus contemporáneos y de las futuras generaciones, seleccionar cuidadosamentelos retazos de vida e historia entregados a la posteridad, tratando de eliminar los demás

Como hoy lo comprueba Mitterrand desde el cielo, sin embargo, esta última opción, por atractiva que parezca, no suele funcionar. Aun en vida, el presidente francés procuró redactar una versión Segunda Guerra Mundial; autorizó y alentó el relato que hizo Pierre Péan, *Una juventud francesa*. Pero hoy ya nadie cree que dicha biografía semioficial diga toda la verdad, y decenas de chismosos buscan afanosamente la parte que falta.

Peor aún, Castro, tal y como le sucedió a Mitterrand, pero con creces, no podrá dosificar ni censurar la apertura de otros archivos, y de otras voces: las de Moscú, Pekín, Berlín y Washington, las de La Habana y Miami. Hace escasas semanas un investigador con acceso a los semanas un investigador con acceso a los documentos del KGB reveló que Charles Hernú, uno de los amigos más cercanos de Mitterrand, había sido informante de los servicios soviéticos en los años '50 y '60, y que Mitterrand lo sabía al nombrarlo ministro de Defensa de Francia en 1981. Civitos amigos coloboradores 1981. ¿Cuántos amigos, colaboradores, adversarios de Fidel Castro a lo largo de casi media vida política no habrán trabajado para alguien? ¿Qué conviene más: escribir o hacer escribir su propia biografía en vida, para publicarla en vísperas de la muerte, o dejar el fallo final a la deriva, o en todo caso al libre albedrío de los historiadores, investigadores, periodistas y aliados y enemigos políticos? No resulta aventurado imaginar que Fidel Castro pasa buena parte de sus horas hábiles envuelto en estos embrollos, y que mucho de lo que suceda en Cuba en los próximos meses y años dependa directamente de esa obsesión. La última batalla del caudillo cubano no es.

entonces, contra la Ley Helms-Burton, ni contra el presidente del gobierno español, José María Aznar. Es por el juicio de la historia, por llenar o dejar los huecos, y resolver los enigmas o embrollarlos más todavía, por recordar los días de gloria y relegar aquellos de ignominia al olvido. De un hombre con una de las actitudes para la sobrevivencia más excepcionales del siglo no podemos esperar una respuesta simple. De uno de los grandes creadores de su propio mito, tampoco debemos aguardar transparencia. Lástima que de por medio figuren grandes gajos de la historia, ya no de Fidel Castro, sino de América latina.

## CORO NEGRO DEL ROJAS DIRECTOR: DANIEL DI PACE PRESENTA

"Los delirios de Sebastián"

CENTRO RICARDO ROJAS
CORRIENTES 2038

(Por Claudio Zeiger) "Mi nombre es Joe Klein y yo escribi Colores primarios." Cuando el columnista de Newsweek confesó –porque de eso se trataba, de una confesión culposa— que él era el famoso Anó-nimo que durante meses concentró nimo que durante meses concentro la atención de políticos, periodistas y lectores, la verdadera expectativa se concentró en conocer los motivos que lo llevaron a ocultarse en las que lo llevaron a ocultarse en las sombras. Poco tiempo antes, y por encargo del diario *Washington Post*, una prestigiosa grafóloga y forense, Maureen Casey Owens, había dado pruebas concluyentes de que el autor del libro sobre la campaña que encumbró a Bill Clinton como presidente de la la la Estatea Unidae. encumbro a Bill Clinton como pre-sidente de los Estados Unidos en 1992 era Klein. Sin embargo, los mo-tivos, aún hoy, son bastante ambi-guos. Los costos para el autor pudieron haber sido altos, aunque en verdad hubo más ruido que nueces. Nadie lo despidió de Newsweek

-aunque fue suspendido en la cadena televisiva CBS, de la que era comentarista-y la semana de la reelección de Clinton se dio el gusto de analizar el triunfo presidencial des-de su habitual columna "Public Lives" (Vidas públicas). Pero los mo-tivos... ¿cuáles fueron sus verdaderos motivos? ¿Quiso realmente con-vertirse en un gran novelista? ¿Lo

En principio, dijo no estar seguro de sí mismo como novelista. O sea que si el resultado era un fiasco, nunca pen-saba asumirlo. Como "Anónimo" fir-mó el contrato con la editorial Random House, y así iba a permanecer se-gún se acordó, de no mediar el descubrimiento. Después afirmó que era una mezcla de cobardía y capricho. Le parecía más glamoroso un anónimo por que, además, de haberse sabido de entrada que Colores primarios era la obra de un periodista, iba a condicionar la lectura, orientándola sólo a los chis-mes de la interna de los Clinton. Los verdaderos problemas llegarían des-pués, cuando, descubierto, el autor se desorientó y empezó a negar que él fuera Anónimo. Rompió las reglas de juego. Y una cosa es ser anónimo y otra es mentir. Finalmente, cuando admitió la autoría, se convirtió en un cul-pable que se confiesa para conmutar la pena.

Hay un dato al comienzo del libro

-más precisamente antes de dar co



# HABIL, HUMANO Y MUJERIEGO

En la Argentina ya se puede leer "Colores primarios", la hasta hace poco anónima novela en la que se relata la trastienda del gobierno de Bill Clinton. El, entretanto, no queda tan mal parado. Que un personaje sea hábil, humano, sexual y antibelicista no está nada mal. Por lo menos en una novela.

con pinzas. Es la trillada advertencia de cientos de best sellers norteamericanos: "Estos hechos son ficción y cualquier coincidencia con nombres o cualquier contentia con antimor etc. Joe klein eligió una ligera variante para la "Nota del autor": "Algunas personas muy conocidas – especialmente periodistas- aparecen brevemente en estas páginas, pero se trata de una obra de pagnias, peto se trata de una obra de ficción en la que rigen las reglas habi-tuales del género. Ningún otro perso-naje es real. Nada de esto sucedió ja-más". Más allá del exabrupto final, lo cierto es que los personajes de peso en la novela no aparecen con nombre real: aquí Bill Clinton se llama Jack Stanton y Hillary, Susan.

Sin embargo, hay que admitirlo: Colores primarios es una novela. Una buena novela de ficción, por lo menos hasta que el escritor empieza a ce-der terreno, excesivamente, al periodista informado de los secretos pala-

Se la anuncia como una novela política y lo es por su tema, claro, pero sobre todo es una novela en clave: juegue el lector a descubrir quién se es conde detrás de cada personaje. El problema, al fin y al cabo, es que para bien o para mal somos lectores ar-gentinos y que la novela acaba de publicarse aquí. ¿Es tan seductor el te-ma para nosotros, ya que no conocemos en detalle a los personajes secun-darios? Bill Clinton, personaje excluyente de "Colores primarios

Una novela en clave que fue best seller durante meses en Estados Unidos

No hay que ser injustos con Colo-res primarios: no carece de méritos ni de interés más allá de su impronta tan "internista". Más todavía, si uno juzga el primer capítulo, siente el vértigo (o la tentación) de haber hallado la gran novela norteamericana de estos tiem-

pos.

El comienzo es afortunado: "Era un hombre grande, alarmantemente páli-do para las calles de Harlem en pleno verano. Yo soy pequeño y no muy os-curo, así que a los caucásicos no les parezco demasiado amenazador. Tampoco mi actitud es particularmente reivindicativa". El robusto y pálido es, obviamente, Bill Clinton. Lo más novedoso es que el narrador, Henry Burton, es un operador político que a los treinta años se siente en plena crisis de la madurez, acaba de dejar su trabajo con un senador y, tentado por un amigo, se asoma al fenómerio de un amigo, se asoma al fenómeno de ese gobernador sureño que, visitando barrios pobres y con la mira puesta en las políticas sociales, quiere llegar a la presidencia. He aquí el gran personaje. Más adelante, en un diálogo con la dama de hierro Hillary/Susan, da otra clave de su perfil. "Yo no viví cuando lo de Kennedy. Lo saqué de los libros, de la TV", dice el moreno operador. "No puedo dejar de mirar sus fotos, de escuchar sus palabras." La obsesión por Kennedy lo llevará a deslumbrarse con Clinton. lumbrarse con Clinton. Sin embargo, después de llegar a la

mitad de una novela que alcanza las 600 páginas (un exceso absoluto) queda la sensación de que el anónimo Klein cedió ante sí mismo. Hizo lo que en realidad se esperaba de un periodis-ta de política al que la información le quema en las manos: desparramar por la novela los dos verdaderos pivotes escandalosos que debió enfréntar Clin-ton en 1992, el pasado antibelicista que lo llevó a Clinton a no ir a Vietnam, y el hecho menos ideológico por cierto de ser un mujeriego empedernido. La novela social de un iniciado en el turnovela social de un iniciado en el tur-bio mundo de la gran política que pro-metía el joven Burton se convierte en una cobertura apenas velada por la fic-ción del affaire de la campaña.

Una observación final: Bill Clinton, al fin y al cabo, no queda tan mal parado. Que un personaje de la política sea hábil, humano, sexual y antibelicista no está nada mal. Por lo menos



(Por C. Z.) Desde ya, se pue-(Por C. Z.) Desde ya, se pueded disfrutar más a fondo de la lectura de Colores primarios, que acaba de publicar Alfaguara.

• Bajo el personaje de Jack Stanton se esconde Bill Clinton.

En el período que toma la nove-la era gobernador de Arkansas. Su esposa Susan es Hillary.

 El personaje que relata los hechos se llama Henry Burton y aunque es negro se lo identificó con uno de los más influyentes asesores de Clinton, George Stephanopoulos, que no es negro pe-ro sí griego. "Una cobertura ra-cial" para captar minorías. Tiene un affaire con Daisy Green, que viene a ser la ex asesora de imagen de Clinton, Mandy Grun-wald, y también íntima de Susan. O sea, Hillary.

• Un personaje de peso en la

ou personaje de peso en la primera parte de la novela es Ma-rio Cuomo, el gobernador de Nueva York que podía llegar a perturbar el ascenso de Clinton entre los demócratas. En la no-vela aparece bajo el nombre de Orlando Ozio y se lo desplazará con armas no muy santas, además de dejar en el camino a otros competidores menores utilizan-do la táctica de los trapitos al sol.



# LOS OL VIDADOS DE MINUVO

(Por Ramón Lobo, desde Minu-vo/El País, especial para Pági-na/12) Paskaziya es un bebé arrugado. Con manos de muñeco y pulmo-nes de soprano. Apenas tiene unas horas. Nació al alba, frente al imprehoras, Nacio al alba, trente al impre-sionante volcán Virunga. Su madre, Mukangomeje, no puede mover las piernas. Dio a luz sin anestesia, sin medicinas, sin enfermeras, con la sola ayuda de otras mujeres de Minu-vo, un pueblo a unos 35 kilómetros al sur de Sake, a su vez a unos 20 ki-lómetros al norte de Goma, donde se hacinan más de 50.000 refugiados, los últimos en salir de la selva zaireña. Vive en un iglú de bambú con te-cho de plástico azul.

Su marido, Segatare, es de Kibuye (Ruanda). Vienen desde Shanje, a unos 150 kilómetros de Minuvo. Pregunta sin un halo de desespero cómo llegar a Sake, donde el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (Acnur) aguarda con galletas hipernutritivas y agua potable.

Los refugiados sanos ya han inicia-do la marcha. En silencio, pueblan el camino, una pista labrada por las lluvias. Se arrastran con la herencia de la vida a cuestas, metida en un telamen que un día fue multicolor. Ringleras de niños menudos, traviesos, que huyen asustados detrás de su madre. Mujeres sin bullicio que los reciben con un ca-pa. Ancianos que se deslizan gracias a pa. Arctanos que se destizan gracias a una vara de bambú, como si fueran gón-dolas perdidas... Un joven destaca so-bre los demás. En vez de hatillo lleva una guitarra eléctrica sin cuerdas colgada a la espalda. Los más débiles son transportados en camillas. Otros, dejados de lado, donde duermen, no se sa-be si en busca de un corto reposo o de

una muerte plácida. La familia Segatare no puede dejar Minuvo. Al bebé Paskaziya y su ma-dre hay que sumar una abuela ciega que aleja las moscas con un movimiento mecánico y eficaz. Lo mismo le sucede a Munyaneza con su mujer, encinta de nueve meses. Y a Habyarimana, que comparte apellido con el ex presidente Juvenal, asesinado por los suyos en abril de 1994. Es padre de un par de ge-melas que nacieron el miércoles. Comparten rasgos de susto y de hambre. Su madre, exhausta, apenas arranca un hilo de leche de sus pezones apergami-nados. No hay nadie en Minuvo para ayudarlos. Ni Acnur, ni Cruz Roja, ni Médicos Sin Fronteras (MSF). Los tres tienen sus primeros puestos en Bwme-maka y Shasta, a unos 10 y 20 kilómetros de Minuvo. Los controles militares no los dejan pasar.
"Llevamos caminando casi cuatro

50.000 refugiados se hacinan en Minuvo, Zaire. Mujeres, niños y ancianos ruandeses que no saben por qué llegaron hasta allí, ahora salen de la selva y emprenden el regreso a Ruanda. Ninguno sabe que se ha convertido en noticia internacional.

semanas", dice Tembasi, un hombre de 30 años. "Sólo hemos comido ma-íz y papas." Kashusha viene de Bukavu por la ruta que sigue la orilla para-disíaca del lago Kivu. Dice que ha caminado más de 500 kilómetros. "Regresamos porque no podemos vivir más como animales." Ninguno de los dos tiene miedo a represalias a pesarde estar en edad de matar. "Nunca he-mos sido militares ni interhamwes milicia radical hutu-. De todos modos, ése es un riesgo que tenemos que correr." Una mujer que no quiere dar su nombre se tapa la boca al sonreír. Es coqueta. Se cubre para no mostrar sus dientes oscurecidos. "Soy de Kibu-Tengo amigos tutsis. Sé que todo irá bien", dice confiada. Tembasi no sabe nada del genocidio que los radicales hutus cometieron sobre los tutsis. "No vimos nada. Había matanzas y tuvimos miedo." "Nos fuimos por la guerra y volvemos por la guerra", sentencia Dakomeza

El camino se bifurca al llegar á Minuvo como si fuera una Y. En el ex-tremo izquierdo está la aldea, donde zaireños tan pobres como los refugia-dos venden plátanos y tabaco. Los cambian por telas, relojes, sandalias, pantalones... En el lado derecho, la selva se abre en un claro que vomita riadas de ancianos, hombres, mujeres y niños atolondrados. Ninguno sabe lo que le espera. Nadie sabe por qué se fueron ni por qué regresan. "Al-guien dijo que debíamos irnos y alguien dijo que debíamos volver", di-ce Dakomeza con una sonrisa. A su lado, un joven con ronchones infla-mados en la garganta, espalda y cuello pugna duro por llegar al centro del grupo. "Yo estoy enfermo." Los niños curiosean con los ojos crecidos. Aún no han aprendido a pedir chocolates. Se conforman con un apretón de colegio del pacífico

manos. Un camión de MSF ha logra-do franquear uno de los controles de los banyamulenges. Es sencillo si se llevan tabaco y un guía local. El conductor y la mujer que lo acompaña son blancos y rubios. Los dos llevan el uniforme y las siglas de la organiza-ción impresas en rojo. Alertados por lo que sucede en la ladera de Minu-vo, donde late la vida de la pequeña Paskaziya, se dirigen allí a recoger a los enfermos y a los bebés.

En Sake, un banyamulenge espiga-do con gabán negro monta guardia sobre un control militar. La valla ha sido sustituida por tres cubos, sin duda hurtados a los refugiados. Un grupo de periodistas aguarda la llegada de los nuevos refugiados. Ellos, los que transitan por el camino labrado por las lluvias, los que se mueven de charco en charco, descalzos, van callados, como animales a un matadero, ignorantes de que su tragedia se ha convertido en noticia internacional.



Una refugiada acaba de recibir asistencia en un puesto humanitario. Los más débiles son los rezagados que no han podido salir de Zaire

La crisis de los Grandes Lagos

### **LOS MAIMAIS NO HACEN PRISIONERO**

va, Zaire/El País, especial para

"Los maimais no hacen prisioneros", proclama orgulloso Janvier, un soldado del ejército rebelde de Zaire. Tiene 21 años. Sus manos adolescentes, sin venas casi, se entrelazan sobre un Kalashnikov de segunda mano. Viste boina negra y uniforme verde oliva. "Están en las montañas", dice. Y apunta con la barbilla hacia la cordillera volcánica del Virunga. "Cuando los rode-amos, se rinden tras unas horas de

Janvier habla por experiencia. Es un guerrero. Y está muy orgulloso. Los maimais son todos muy jóvenes. El brujo de la aldea les ha introducidos medicamentes de la companion do una pócima milagrosa en las ve-nas que les hace inmortales en el com-"Si disparas a un maimai o si le cortas el cuello no puede morir plica convencido el bueno de Inno-cent, un zaireño de Goma.

Estos soldados son luchadores in-fatigables, temerarios, casi imbatibles. Son la fuerza de choque de los banyamulenges (tutsis zaireños). Junto con ellos luchan otros soldados zaireños, del autodenominado Ejército de Liberación de Zaire. Los tres gru-pos están unidos en "la caza del interhamwe" (milicias radicales hutus) y en el odio visceral al presidente de Zaire, Mobuto Sese Seko.

Sonrebeldes zaireños. Visten también de verde oliva, boina negra, y Ilevan Kalashnikov. No se distinguen de un maimai. Pero les falta la protección mágica del fetiche. "No matamos a interhamwes. Los hacemos prisioneinternamwes. Los nacemos prisione-ros y los entregamos en la frontera Ade Gomao al gobierno de Ruanda", dicen sin pestañear. El jefe militar de Laurent Kabila,

el líder de los banyamulenges, Ngandu Kissasse, no quiere confirmar que haya combates en Masisi y en Wai Kali. Ni que sus tropas tomaran ayer Mutenso, unos 200 kilómetros al norte de Goma. Rechaza rotundo la acusación de que sus hombres estén exterminando a los interhamwes y a los soldados del antiguo ejército hutu. "No es nuestro trabajo. Lo que esta-mos haciendo es rescatar a los refugiados", afirma. Pero Victor Mutemhe, un tutsi espigado, nacido cerca de la frontera de Uganda, no tiene dudas: "De los tres, sólo el maimai Janvier te ha dicho la verdad". Janvier, subi-do al 4x4 de Innocent, no para de hablar. Parece feliz. Se siente importan-te. No duda en confirmar que tropas te. No duda en confirmar que tropas ruandesas están ayudando en las la-bores de "limpieza" en Masisi. Kabila, el líder de esta rebelión en las provincias de Kivu norte y sur,

duerme en tres o cuatro sitios diferentes. Uno de ellos es el antiguo palacio de Mobutu; otro es Ginseyi, dentro de

utilizan el hotel Meridien, de Gisenvi, para reposar. Decenas de soldados ruandeses dan protección al hotel. Es tán en el aparcamiento, en el jardín, en el vestíbulo, en los pasillos. Hay evidente relación entre los banyamu lenges y el gobierno de Ruanda

La carretera de Masisi, al norte de Goma, está cortada. Sólo se puede transitar por ella en los primeros 10 o 15 kilómetros. Los controles de los maimais impiden el paso. "Hay mi-nas", argumentan. Cerça de Masisi, en Wali Kali, los interhamwes y los soldados del antiguo ejército hutu tratan de concentrarse y luchar. "Los es-tán empujando hasta Wali Kali para exterminarlos allí", dice la fotógrafa estadounidense Corinne Dufka, una experta en Africa. Las prisiones de Ruanda están repletas. Más de 85.000 personas esperan hacinadas un juicio por su presunta culpabilidad en el genocidio de 1994. Amnistía Internacio nal estima que un 35 por ciento de ellos son inocentes. Las comisarías están saturadas. Se han convertido en cárceles de emergencia. "No es posible hacerse cargo de más prisioneros", dice Claude, un tutsi de Kigali. "Lo más lógico es que los maten en Zai-

Entre la riada de cientos de miles de refugiados que regresan a Ruanda hay *interhamwes*. El gobierno ruan-dés, controlado por los tutsis, sabe quiénes son. Los tiene localizados en sus comunas. La justicia popular les pasará factura. "Aquí son lo suficien-temente inteligentes como para no hacer ruido con toda la prensa interna-cional en Ruanda", dice un diplomático. "Pero si nos ponemos en su lu-gar entenderemos que acabar conel problema de los interhamwes no es venganza, es la única forma de evitar que la historia se repita.'



VERANO '97 Los Paquetes Incluyen TKT aereo, traslados de Entrada y Salida Santa Lucia 7 nts / Varadero 6 nts. 🖥 Buzios 7 nts / Rio de Janeiro 7 nts

Hoteles \*\*\* B.Doble c/map \$1476

Hotel Sarava y Copa Sul B.Doble c/des. \$ 1071

Varadero 6 nts. Hotel Bellamar \*\*\* B.Doble c/map \$1156

Maceio 7 nts . Hotel Pajucara B.Doble c/des. \$1036

Santa Lucía 7 nts / Varadero 3 nts. y La Habana 3 nts. Hoteles \*\*\* B.Doble c/map \$1512

Río de Janeiro 7 nts . Hotel Copa Sul B.Doble c/des. \$717

Alquiler de Casas y Dptss. en FLORIANOPOLIS

Los precios estan expresados en Dolares Estadounidenses y no incluyen DNT, IVA, VISAS, ni Tasas de Aeropuerto Av. Santa Fe 1780 9º piso 0f.905/6 Cap. Tel: (01)811-4205 (Lin.Rot.)

ORO 2363 (entre Charcas y Güemes) 775-3341

tendenne. as clases especiales del 96: raciela Fernández Mejiide, Raúl Zaffaroni, León Gieco, Adriana Puiggrós, Alicia Oli-

Primario - Secundario - Terciario (A-840) Los Objetivos:
Enseñar a pensar, a estudiar, a convivir y a revalorizar el conocimiento, las libertades democráticas y la solidaridad.
Los Directores:
Ariel Garbarz, Jorge Novello, Cristina Orozco y Alicia Amato.

El Equipo: Docentes, Coordinadores por área, Tutores por año, Secretarias Pedagógicas, Psl-cólogas, Técnicos y Asistentes.

Primaria de 1º a 7º grado \$ 240 - Secundaria 1º año \$ 290 y 2º a 5º año \$ 320 - Ter-

ciaria s. 200.
Los Alumnos del 96:

1º Puesto Intercolegial de Fútbol Coconor - 3º Premio y Mención de Honor en Olim-píadas Argentinas de Física - Intercambio Estudiantil con el Colegio San Lorenzo de Salta - Viajes de Estudio de 1º a 4º año. Escrutinio informático de las Elecciones de



## Hágale un regalo a un chico que no toma la sopa ni hace los deberes.

Todos los chicos merecen un regalo. ¿Por qué? Porque son chicos, nada más que por eso.

Piense por un momento lo que significa para un chico no tener una mamá o un papá que le pueda prestar atención.

Piense por un momento lo que es para un chico no poder alimentarse y educarse para su futuro.

Piense por un momento qué tiene en el placard.

¿En la baulera? ¿En la despensa? ¿Y por qué no comprar algo?

Piense por un momento lo

contenta que se puede poner esa criatura con un simple par de zapatillas.

Que para su corazón es casi como un par de manos tibias que cubrirán sus pies del frío.

Las suyas.

Ahora súmese a esta nueva edición de "Juntos por un amiguito", una iniciativa de la Fundación Juntos que emitirá Telefe hoy de 12 a 24 hs.

Jun tos Im uniquito.

> Doce horas en el aire convocando a la solidaridad de la gente, artistas,

deportistas, empresarios y todo aquel que quiera ayudar a los chicos que tanto lo necesitan, con pañales, leche en polvo y zapatillas para las escuelas rurales y hospitales del país.

Acerque su colaboración al canal o a los centros de recepción y móviles distribuidos por toda la ciudad, el Gran Buenos Aires y diversos puntos del interior.

¿Usted tiene hijos? Cuando cierre este diario, déles un gran abrazo.

Nosotros nos ocuparemos de que llegue a chicos en todo el país.



Hoy de 12 a 24 hs.



### NOTICIERO

cuarto partido de la gira por Inglate-rra. Enfrentarán al combinado de England North en el estadio McAlpine, de Huddersfield, desde las 12. En los tres primeros partidos los argentinos vencieron a South West por 63-20, a West Counties por 25-17 y a Midlands por 90-24.

RUGBY II. El seleccionado inglés

que el 14 de diciembre jugará con Los Pumas perdió ayer con los Barbarians neocelandeses por 34-19 en Twicken-hamen un partido amistoso. En el otro disputado ayer, los Springboks suda-fricanos vencieron a Francia en Bur-

deos por 22-12.

TC. Juan María Traverso puede retener hoy su título de campeón argentino de la categoría al cabo de la penúltima carrera del año que se correnultima carrera del ano que se corre-ránoy en 9 de Julio. El piloto de Chev-rolet lleva 28,50 puntos de ventaja so-bre Emilio Satriano y 37,50 sobre Luis Minervino. Habrá tres series clasificatorias a 6 giros sobre el circuito de 4.614,85 metros y una final a 21 eltas desde las 12

BASQUETBOL. Con Ferro y Bo-BASQUE IBOL. Con Ferro y Bo-ca clasificados para la segunda ron-da, se disputará hoy la vigesimoter-cera fecha de la Liga Nacional. En la fecha del viernes hubo estos marca-dores: Roca 92 Boca 112, Ferro 77 Andino 74, Independiente 113 Rega-tas 102, Peñarol 104 Atenas 92, Es-tudiantes BB 86 Pico 91, Obras 92 Outlines 90 y Estudiantes O 112 Ra-Quilmes 90 y Estudiantes O 112 Racing 100. Hoy juegan Independiente-Boca, Roca-Regatas, Peñarol-Andi-no, Estudiantes O-Quilmes, Obras-Racing, Estudiantes BB-Olimpia, Gimnasia-Pico y Ferro-Atenas.

NBA. Resultados del viernes: Dallas 97 Chicago 116, Celtics 94 Houston 120, Pistons 76 Lakers 84, Seattle 105 Phoenix 92, Atlanta 110 Washington 81, Filadelfia 100 Orlando 91, India-104 Vancouver 94, Denver 103 Minnesota 108, Utah 11 Clippers 93 y Blazers 119 Golden State 93.

# LA FRANCE

El equipo francés de Copa Davis dio un gran paso hacia la obten-ción de la ensaladera al vencer en el partido de dobles a los suecos, con lo cual está 2-1. Guy Forget-Guillaume Roux vencieron a Jonas Bjorkman-Niklas Kulti por 6-3, 1-6, 6-3, 6-3 en dos horas y cuarto de juego. Los partidos de hoy comenzarán a las 15 -hora argentina- y televisa ESPN en directo.

El partido se definirá hoy con los sin-

gles restantes y es posible que el nuevo campeón recién se conozca al cabo del quinto partido ya que los pronósticos se-ñalan una victoria de Thomas Enqvist sobre Cedric Pioline, con lo cual todo que-daría entre Arnaud Boetsch y Niklas Kulti o Stefan Edberg. El "veterano" sueco de 30 años se despide del tenis profesional -ver recuadro-con esta final de la Co-pa Davis pero el viernes se lesionó en su partido frente a Pioline y recién hoy los médicos del equipo sueco decidirán si puede jugar frente a Boetsch. Si no es así, tomará su lugar Kulti quien fue eliminado en la primera ronda de siete de los ochos torneos que jugó desde Wimbledon has-

La ley no escrita de la Davis dice que quien gana el dobles gana la ensaladera. La historia marca sólo 16 excepciones, todas antes de 1977. Antecedente importante si se recuerda que la Copa se disputa desde 1900 y ésta es la edición 83<sup>a</sup>. Francia fue campeón de la Davis en siete oportunidades, perolasexta fue en 1932 y la última recién en 1991.





Stefan Edberg se despide del tenis con la

### Edberg depende de su tobillo

Una hora antes del partido frente a Arnaud Boetsch se sabrá si Stefan Edberg se despedirá del tenis con el quinto partido de la final de la Davis o si el mal paso del viernes en el encuentro que perdió frente a Cedric Pioline y dejó maltrecho su tobillo derecho fue el ver-dadero adiós. Para el match será un dato fundamental, para la trayectoria de Edberg, apenas una anécdo-ta. Hace cinco meses anunció que se retiraría del tenis con el último partido de Copa Davis que disputa-se para Suecia, de modo que el gran público estaba más dispuesto al gran homenaje que a la sorpresa. Edberg nació en Vastervik hace casi 31 años, el 19 de enero de 1996. Fue número 1 del ranking mundial des-de el 13 de agosto de 1990 hasta 1992, permaneció

durante 10 de sus 14 años como profesional entre los top ten, obtuvo 41 títulos de los cuales 6 fueron torneos de Grand Slam: Australia '85 y '87, Wimbledon '88 y '90 y Flusingh Meadows '91 y '92. También fue campeón de dobles en los abiertos de Australia y Es-tados Unidos en pareja con Anders Jarryd. Logró 806 victorias en 1075 partidos. También integró el equi-po sueco campeón de la Davis en tres oportunidades. po sueco campeon de la Davis en tres oportunidades. Su último certamen lo consiguió en Doha, el año pa-sado. Edberg es uno de los personajes más queridos del circuito y destacado por su caballerosidad depor-tiva. Le esperan días tranquilos en Queens, el barrio londinense donde vive junto a su esposa Annette y la hija de ambos de tres años, Emile.

# Ellos investigan, usted juzga.



¿Usted cree en la justicia? ¿En los políticos? ¿En los funcionarios? Sabemos que puede tener sobradas dudas. Pero también estamos seguros que usted tiene la más absoluta confianza en los periodistas independientes.

Magdalena Ruiz Guiñazú y Joaquín Morales Solá tienen los más altos índices de credibilidad, según todas

En Dos en la Noticia tañen todas las campanas. Ellos investigan. Ellos opinan. Usted juzga.

> Dos En La Noticia MAÑANA 22:00





Roa; Serrizuela, Falaschi, Sivie ro, González; Fernández, Crave Morales, Ibagaza; Ló ia. DT: Héctor Cúper.



INDEPENDIENTE:

Mondragón; Martínez, Rotchen Ríos, Díaz; Acuña, Cascini, Mo-lina; Burruchaga; Guerrero, An-gel Morales. DT: César Menotti.

Cancha: Lanús. Arbitro: Daniel Giménez. Goles: 43m Clavero (L), 64m Calderón (I), 90m López (L) en contra. Cambios: 56m Calderón por Guerrero (I), 65m Lacosegliaz por Hugo Morales (L), 75m Belloso por Eirár (I) y Albornoz por Burchaga (I), 80m Coyetté por Ibagaza (L). Incidencias: 90m expulsado Roa (L).



Molina, el mejor de Independiente, con Cravero y Fernández.

Independiente le ganó a Lanús

# CON EL TIRO DEL FIN

(Por D.L) Como un preámbulo de lo que será la definición del torneo Apertura, en dos minutos el dramatismo que ofrece el juego cayó sobre el estadio de Lanús. Un pelota-zo, el último. Morales que va y los locales que piden offside. Sale Roa del arco y no tiene más remedio que bajar al delantero en la puerta del área. Daniel Giménez, que había tenido un arbitraje perfecto pese a que los dos líneas lo complicaron toda la noche, meas to compilicaron touta la noche, no tuvo más remedio que marcar la falta y expulsar a Roa porque el foul fue el último recurso antes del gol. Co-mo en el básquetbol, hubo un minuto, pero defacto. Lanús discutía quién iba al arco porque había agotado los cambios y Rómoli no podía ingresar. Menotti salió del banco por primera vez y dijo cómo hacer la jugada, aunque no se sabe si sus hombres le hicieron caso. Barrera nutrida. Acuña para el toque eligiendo receptores. Fue para Calderón, que le dio un zur-dazo fuerte y bajo hacia el palo izquierdo. Ahí se tiró Cravero, improvisa-do arquero, pero tuvo que volver sobre sus pasos. El pie de Ariel López desvió el remate hacia el otro palo. Lenta, la pelota entró al arco. Con ese gol ganó Independiente para poner-le sal a las cuatro fechas finales.

Hubo incidentes tras el pitazo de Giménez porque los hinchas locales, inútilmente, reclamaban por la jugada previa a ese gol en contra. Acaso los em-pujaba la impotencia de ver cómo una vez más su equipo se queda en el tra-mo decisivo de un campeonato. La misma impotencia que tuvieron sus juga-dores hace unos días para perder man-samente el invicto en Liniers y anoche para dejarse avasallar en el segundo tiempo magnífico que jugó Indepen-diente. Ahí está la tabla para hacer cál-culos y especular. River, que en su con-

En tiempo de descuento y con un tiro libre de Calderón que se desvió en Ariel López y descolocó a Cravero, quien había ocupado el arco por el expulsado Roa, Independiente le ganó a Lanús y calentó más el campeonato.

centración festejaba el empate, bajó a la mitad su fervor porque Lanús no tre-pó pero sigue ahí. Se coló Independiente arriba, con el que tiene que jugar la última fecha, y puede meterse Racing si hoy vence a Boca. Recuerdan los de River que deben jugar con Racing. Co-mo lo saben los de Racing, los de Inde-pendiente, los de Lanús...

Ganó bien Independiente. Sin cues-tionamientos. Fue superior en el recuento de los 90 minutos, más allá de que Lanús lo frenó primero y lo dominó después en algún pasaje de la etapa inicial. Independiente ganó porque fue fiel a su convicción, y aún en desventaja siguió apostando a ganar a partir de la tenen-cia y la distribución de la pelota. A La-nús no le alcanzó el pressing asfixiante y eficaz de la primera parte porque se quedó sin aire ni piernas en la segunda parte, aunque debe permitirse la du-da acerca de las verdaderas razones. Es posible que el cansancio haya sido men-tal, que sus hombres no hayan soportado la presión psicológica de estar en ventaja, sostener el 1-0 e impedir que Independiente le ganara jugando al fút-bol. Sabrán los hombres de Lanús cuánto pasó por sus cabezas en esos 45 minutos finales. Si volvieron a ver la película de siempre, si la derrota con Vé-lez volvía en el recuerdo como un presagio. Sin embargo, no se le puede re-prochar a Lanús que haya hecho algo tácticamente incorrecto o que se haya negado a jugar al fútbol. Lo hizo cuando pudo, cuando lo dejaron. Y cuando pudo llegó a la red después de una jugada espectacular que empezó González, pasó por Morales, siguió por Cra-vero, pared con López y definición de Cravero, todo a un toque, a cien kiló-

cuadro. Pero Independiente, que empe zó mejor, lo emparejó. Fue superado durante unos 20 o 25 minutos del primer tiempo y le metieron el gol en un momento clave, pero llevó del vestua-rio al césped para la segunda parte las convicciones intactas. Tocar, buscar por afuera, hacer eje en Burruchaga. abrir caminos con la gambeta de Angel Morales y mandar a Martínez y Díaz como flechas. Buscó soluciones en el banco y a los pocos minutos de entrar Calderón resolvió una jugada sin salida con calidad. De costado, marcado en la medialuna, sin receptores, eligió una media vuelta de zurda que clavó contra el palo derecho de Roa. Los 25 minutos finales fueron todos de Independiente. Cúper tuvo que sacar a Ibagaza y Morales, exhaustos pero el intento fue insuficiente. Independiente ya se sentía ganador. Iba a morir en el intento y el partido iba a terminar empatado. No le servía a ninguno, pero le servía un poquito más a Lanús. Hasta que se produjo esa jugada. Y el gol. El drama del que pierde sobre la hora, del que revive en la agonía. Del que sufre y goza. Y pun-to. Mañana puede ser al revés.

Juega con Ferro, luego Racing-Boca

### RIVER EN TAREAS DOMESTICAS

River vuelve a la lucha doméstica donde arrasaba rivales. Tras la experiencia en Tokio donde comprobó que la competencia inter-nacional es otra cosa, los de la banda reciben a un Ferro entonado en Núñez en el partido más importante del domingo, varios escalones por

arriba del devaluado clásico Racing-Boca, que se juega a las 18.30 y se emite por el sistema codificado. Es la fecha número 16 del torneo Apertura que tuvo su adelanto el viernes tura que tuvo su adeianto el viernes cuando San Lorenzo venció 1-0 al juvenil equipo de Vélez y anoche donde Lanús-Independiente juga-ban parte de sus posibilidades. La fecha concluye mañana a las 20 con el televisado de los lunes entre Platense-Español.

Este domingo será el último que tendrá por protagonistas a los 17 futbolistas seleccionados por Daniel Passare lla para empezar a entrenarse desde el na para empezar a entrenarse desde en jueves en Ezeiza a la espera de Chile por las eliminatorias. Cavallero, Cardozo, Bassedas y Camps ya no jugaron en Vélez, que espera la Supercopa. Albomoz y Molina lo hicieron anoche igual que Hugo Morales pero éste debe estar en la final de la Conmebol del miséroles Georgiesas Calviés es del miércoles. González y Galván se despiden de Racing, Vivas y Fabbri de Boca. Y quedan los 6 de River llama-dos por Passarella de los cuales dos no estarán esta tarde ante Ferro. El resto, sólo Dávicce sabe si serán seleccionados. Los convocados al plantel nacio-nal sólo retornarán a sus equipos para las dos últimas fechas del certamen, el miércoles 15 y el domingo 22.

Ramón Díaz confirmó tras el entrenamiento de ayer, único desde el regreso de Japón, que Lombardi y Salas serán los reemplazantes de Hernán Díaz y Berti, quienes deben cumplir con las fechas de suspensión. Anoche Hernán Díaz, además, lo operaron de urgencia de apendicitis. River formará con Bonano; Lombardi, Ayala, Berizzo, Sorín; Montserrat, Astrada, Ortega, Francescoli; Cruz, Salas. Enfrente tendrán al Ferro que viene de empatarle a San Lorenzo y golear a los co-rrentinos. Formará con Rocha; Paredes, Nicotra, Goncalvez, Vitali; Cordon, Claut, Vargas, López; Reggi, Bustos. Por la tarde, Racing apuesta a ga-nar el clásico y después vencer a Ri-ver en el partido que tiene postergado para tratar de molestar en la puja final.

Basile pondrá a González; Navas, Brusco, Galván, Mac Allister; Marini, Quiroz, Netto, Delgado; Vilallonga

Carlos Bilardo eligió a Guzmán; Vi-vas, Cáceres, Fabbri; Toresani, Cagna o Dollberg, Riquelme, Cedrés, Sava; Latorre, Rambert.

La fecha empieza a las 16.30 con el River-Ferro dirigido por Angel Sánchez. A esa hora se enfrentan Estudiantes-Unión controlados por Francisco Lamolina, Colón-Gimnasia con Luis Oliveto como juez mientras que Hugo Cordero arbitrará Huracán Corrientes-Newell's. En Jujuy dirigirá Javier Cas-trilli a Gimnasia-Banfield y Horacio Elizondo estará en Arroyito para aten-der Central-Huracán. A las 18.30, en Avellaneda, Racing-Boca juegan bajo el mando de Aníbal Hay.

### Primera B a segunda ronda

Almagro, Quilmes y All Boys en la subzona B-3, Los Andes, Argentinos y Morón en la B-4, Belgrano, San Maren la B-4, Beigrano, San Mar-tín de San Juan y Rafaela en la A-1, Godoy Cruz, Talleres y Gimnasia y Tiro en la A-2 se clasificaron para la Zona Campeonato de la Primera B Nacional de fútbol que se disputará con 14 equipos y el resto va a la Zona Permanencia. Los dos que faltan clasificar-se saldrán de sendos partidos en cancha neutral, el martes en cancha neutral, el martes entre los dos mejores cuartos de la B-3 y B-4 y de la A-1 y A-2. De estos cuatro equipos ya tiene esa chance C.Córdoba y falta definir los otros tres con los partidos que se disputarán hoy. Por la B-3 ayer hu-bo estos marcadores: Alma-gro 2 Temperley 1, C.Córdo-ba 1 Quilmes 1, Brown 0 Arsenal 2 y Atlanta 0 All Boys 0. Por la B-4 Los Andes 6 Estudiantes 0, Argentinos 5 Sar-miento 2 e Italiano 0 Morón 2. Hoy a las 11 juegan Chica-go-Chacarita en Español, televisa América 2. El que ga-na se clasifica y con un empate pasa Chacarita por mejor diferencia de gol. Enfrentará a C. Córdoba por el cuarto pa-saje. En la A-1 Rafaela 4 Chaco 1 y hoy deben jugar Anto-niana-Olimpo, San Martín T-Belgrano y San Martín SJ-Al-dosivi. Por la A-2, Talleres 2 Atlético Tucumán 1, Haig 2 Godoy 5, Cipoletti 2 Gimnasia y Tiro 0. Anoche jugaban Gimnasia ERInstituto.

### Valdano debutó con un triunfo

Valencia venció 2-0 al Celta con un gol de Karpin a los 22 y otro de Iñaki a los 89 minutos, Debutó Jorge Valdano como técnico del equipo va-lencianista que logró la primera victoria en los últimos cinco partidos. Con un gol de Fernando Hierro a los 20 mi-nutos, Real Madrid venció 1-0 de visitante a Sporting Gi-jón y mantiene el invicto y el liderato de la Liga española de fútbol. Atlético de Madrid ganó también 1-0 al Racing en el Calderón con gol del argenfino Juan Esnaider a los 22, que obtuvo su octavo tanto y está a cuatro de Ronaldo. Rayo Vallecano se impuso de visitante por 2-1 al Tenerife con dos goles de Alcázar mientras que el argentino Pa-blo Paz había abierto la cuenta para los insulares. La fecha 15 sigue hoy con Sevilla-Deportivo, Logroñés-Hércules, Compostela-Betis, Zaragoza-Oviedo, Real Sociedad-Es-panyol y Valladolid-Bilbao y panyor y Vanadolid-Bilbao y cierra el lunes con Barcelona-Extremadura. Con 35 puntos manda el Real Madrid, Bar-celona tiene 31, Deportivo 30, Atlético de Madrid 27 y Be-

### **Posiciones**

EQUIPO	PTS.	J.	G.	E.	.: <b>P.</b> →	GF.	GC.
Lanús	32	16	9	5	2	22	12
River (*)	31	13	10	1	2	34	13
Independiente	31	16	9	4	3	27	19
San Lorenzo	27	16	8	3	5	23	18
Racing Club	25	14	7	4	3	22	16
Vélez	23	16	6	5	5	29	25
Boca	22	15	6	4	5	28	23
Newell's	22	15	6	4	5	21	19
Ros. Central	21	15	5	6	4	24	22
Platense	20	15	5	5	5	22	21
Gimnasia	20	15	5	5	5	12	13
Ferro	17	15	4	5	6	28	28
Colón	16	15	3	7	5	15	22
Unión	15	15	4	3	8	21	25
Gimnasia (J)	15	15	3 .	6	6	9	15
Estudiantes	15	15	4	3	8	17	25
Huracán	15	15	3	6	6	17	28
Español Banfield	13	15	2	7	6	12	18
	13	15	3	4	8	13	23
Huracán(C) (*)	10	14	1	7	6	17	29
* Suspendido a los 26 m PT. Empataban 1 a 1.							

Página/12 en Mendoza

Emilio Vera Da Souza

Cadetes Chilenos 93 Ciudad - 5500 - Mendoza Tel/fcox (061) 371139



Hasta el Cristo carioca quiere los Juegos

Forneris responde al informe de la Sigen

### "ANDO EN MOTO DESDE LOS 12 A

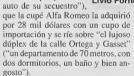
leche, esto no tiene por qué afectar la imagen de la postulación de Buenos Aires 2004." Indignado, Livio Forneris, secretario de De portes del menemismo entre 1992 setiembre del '96 (hasta la llegada de Hugo Porta), reacciona fu-rioso tras la difusión de un infor-me de la Sindicatura General de la Nación (Sigen) denunciando supuestas irregularidades durante su

El informe (publicado por la revista La Maga en plena visita del COI) provocó una denuncia penal ante el juez federal Norberto Oyharbide por parte de la diputada del Frepaso El-sa Fernández Combes. "El informe es viejo y yo digo que hay mala le-che porque falta la respuesta que le dimos a la Sigen, además de las car-tas documento exigiéndoles a las provincias y las Federaciones que nos presentaran la rendición del dinero que les giramos. Porque nosotros no nos quedamos con nada. El último año Economía terminó dándonos 14 millones de pesos y tenemos 10,7 millones de gastos fijos. ¿A vos te parece que yo me puedo quedar con 14 millones?", se pregunta Forneris.

El informe señala que deben ren-

dirse aún 14 millones de pesos y acusa a Forneris de trabajar "en un marco carente de controles" y "contrario a las normas vigentes y a los principios de economía y eficiencia". *La Maga*, a su vez, habla de adjudicaciones y subsidios sospechoso neos que jamás se hicieron, al tiempo que denuncia un supuesto enriquecimiento patrimo-

nial de Forneris y varios sus funcionarios Respecto de su patrimo-nio, Forneris dice que nto, Forneris dice que anda en moto "desde los doce años" (La Maga afirma que compró dos motos de alta cilindrada), agrega que el Peugeot 405 se lo compró muy barato a Mauricio Macri ("él tenía malos recuerdos porque fue el Livio Forneris



"Yo vengo de La Rioja, donde ya tenía no una, ni dos ni tres, sino mu-

chas propiedades", sigue Forneris, que ganaba unos 9 mil pesos men-suales como Secretario de Deportes. Forneris refuta el supuesto enrique cimiento de sus asesores y dice, por ejemplo, que el jefe de prensa Enrique Alvarez ganó su Pathfinder "en una raspadita de Shell". Sobre los jugosos sueldos que pagaba, señala que el médico de Boca, Ho-

racio De Agostino, co-braba efectivamente algo más de 11 mil pesos mensuales "pero tenía que repartirlos entre quince" colegas, lo mis-mo que Oscar Barral en el tenis e Hilda Kerst en el atletismo.

Fernando También Arend, presidente de la Confederación Argenti-na de Deportes (que se-

gún el informe de la Si-gen no rindió subsidios por casi 8 millones de pesos), refuta las denuncias y dice que puede mostrar cómo giró y dice que puede mostrar como giro ese dinero a Provincias y Federacio-nes. "¿Cómo pueden hablar de tor-neos que no se hicieron cuando po-demos mostrar que compitieron diez mil chicos en Chapadmalal?", se pre-gunta sobre otra de las denuncias de La Maga. El tema no pasó inadver-tido para los miembros del COI, uno de los cuales, en su idioma, dijo tex-tual a Página/12: "Si alguien robó. tiene que ir preso'

Río de Janeiro y Buenos

Moores) "Los brasileños tendrán a Pelé, pero nosotros tene-mos a Cavallo, que es garantía de estabilidad económica y negocios seguros." La frase, pronunciada hace casi un año a *Página/12* por un miembro de la organización de Buenos Aires en el marco de la batalla con Río de Janeiro por la batalia con Kio de Janeiro por los Juegos del 2004, tiene hoy un efecto de boomerang. Pelé, afectado por la muerte de su padre, Dondinho, fue el gran ausente de la inspección del Comité Olímpico Internacional (COI) en Río de Janeiro. Y en Buenos Aires, Do-mingo Cavallo fue recordado nada menos que por el alemán Tho-mas Bach, presidente de la Comisión Evaluadora del COI, en su primer día de reuniones con funcionarios oficiales.
-¿Qué pasa ahora con Cavallo,

que lo veo tanto en los diarios con sus denuncias? -preguntó Bach en el Salón Panorámico del piso 24 del Hotel Sheraton.

-Lo que pasa -le respondió el vi-ceministro de Interior, Alberto Iribarne- es que el ex ministro se lan-zó a la arena política y está buscanzo a la arena pointea y esta ouscando una banca de diputado para el año próximo por afuera del Partido Justicialista. Estos últimos pasos que ha dado hay que interpretarlos en ese contexto, el de la lucha po-

Bach, que además preguntó a Iribarne por el apagón del Frepaso y por las últimas huelgas obreras, se sorprendió cuando también el pro-pio intendente de Buenos Aires, Fernando de la Rúa, pese a su con-dición de opositor, relativizó por su espectacularidad las denuncias de Cavallo, aunque sí se preocupó en señalar que la gente está angustia-da por el desempleo.

El diálogo, revelado a **Página/12** por fuentes oficiales, fue sólo una de las pequeñas perlas que dejó la inspección del COI, uno de cuyos miembros llegó a preguntar a este diario si Cavallo estaba involucrado en el affaire IBM, que es uno de los principales sponsors de los Juegos Olímpicos. "Todos leímos los diarios y vimos también los noti-cieros de televisión", señaló el di-rigente extranjero. El ex ministro hoy denunciante, la Samantha de Gelblung y hasta el escándalo de la Aduana paralela formaron parte pues del inevitable paisaje observa-do por los visitantes del COI, además del promocionado Corredor

Aunque el presidente de la Comisión Evaluadora del COI, Thomas Bach, dijo que la elección de una ciudad no excluve a la otra, sólo habrá cabida para una de las dos representantes

sudamericanas en la lista de las cinco finalistas. Los indicios dicen que Roma, Estocolmo y Atenas tienen grandes posibilidades. Río y Buenos tienen chances similares. Las dos fueron cuestionadas por aspectos

de seguridad y ambientales. Los brasileños tienen ventaja en el apoyo popular, los argentinos en el compromiso político. El viaje hacia los Juegos Olímpicos del 2004 llega a la recta final y en América habrá bandera verde.

Olímpico, pilar indiscutido de la postulación argentina. Uno de los dirigentes confesó inclusive su sorpresa por la denuncia que explotó en plena visita del COI sobre su-puestas irregularidades nada menos que en la Secretaría de Deportes, durante la última administración de

Livio Forneris (ver aparte). Acaso cotidianos para los argentinos, estos escándalos, en realidad, fueron sólo pinceladas en una inspección que se concentró ante todo en los aspectos técnicos de la postulación de Buenos Aires. Y cuyo cierre formal, el jueves por la no-che, en la Quinta Presidencial de Olivos, tuvo el sello del dueño de casa. El presidente Carlos Menem demostró que él es el primer inte-resado en que Buenos Aires gane la batalla por la sede de los Juegos del 2004: sirvió personalmente a Bach su plato de ravioles y elogió el es-tado físico del alemán, un ex campeón de esgrima.

-Ya querría yo tener su físico.

¿Cómo hace para conservarlo de esa manera? –le devolvió Bach.

-¿Sabe cómo se logra? Siendo presidente -respondió Menem.

El gentío de funcionarios, depor-tistas y cholulos del jueves en Olivos contrastó apenas con el agasa jo que recibió el COI en pleno Pa lacio de Itamaraty de parte del pre-sidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso. Profesor de sociolo-gía, Cardoso impresionó a Henry Edmund Olufemi Adefope, el general nigeriano del COI, un anciano moralista y liberal que quedó sor-prendido cuando el presidente bra-sileño le contó sus investigaciones sobre la tribu africana de los yobu-to, de la cual aquél desciende. Car-doso se reunió luego en forma pri-





### Aires luchan por ser olímpicas

# NAMEO

vada durante 45 minutos con Bach para ofrecerle plenas garantías po-líticas. A diferencia de Buenos Ai-res ("la franqueza de De la Rúa nos dejó una gran impresión", confesó un miembro del COI), la postulaun miembro del COI), la postula-ción de Río se vio afectada por al-gunas diferencias políticas entre el gobernador del Estado, Marcelo Allencar, y el intendente, César Maia. Peor aún, el hombre que ganó la candidatura de Sydney para los Juegos del 2000 (derrotando a la favorita Pekín), Rod McGeoch, in-vitado estos días a Río, dejó una frase que preocupó a los cariocas: "Ar-gentina -dijo McGeoch- tiene en el exterior una imagen de estabilidad política y económica más fuerte que la de Brasil y el presidente Menem es más visible que Cardoso en la prensa internacional". Río y Buenos Aires, se sabe, li-

bran una lucha aparte para ver cuál de ellas pasará la primera selección del 7 de marzo del COI y queda en-tre las cuatro o cinco finalistas para la votación definitiva del 5 de setiembre (ver aparte). La lluvia arruinó buena parte de la visita en Río, todo lo contrario del cielo azul que recibió al COI en Buenos Aires. Ideal para que los visitantes resaltaran el verde que domina la zona del llamado Corredor Olímpico, como destacó el japonés Chihoru Iga-ya, uno de los más famosos inco-rruptibles del COI. Si la Nueva Bombonera de Macri fue vetada como escenario de la final del fútbol por su baja capacidad y el Velódromo bochado para el ciclismo, una gaffe de Río fue la cancha del Estadio Italo del Cima, al oeste de la ciudad: allí, cuando la holandesa Els Van Breda Vriesman llegó al lugar, encontró cabritos pastando y los cuidadores como si acabaran de terminar de comer un asado. Y si aquí el COI se alarmó por el medio ambiente (el Corredor Olímpico mira al Riachuelo que María Julia Alsogaray había prometido sanear en mil días), el noruego Olav Myrholt expresó aún más preocupa ción por el proyecto ecológico de Río, demasiado ambicioso en una Bahía de Guanabara que hoy luce un notable deterioro ambiental y que algunos dudan pueda solucionarse para el 2004.

A diferencia de la apatía de Bue-

nos Aires ("una recepción euro-pea", la definió un miembro del

dos en Río con mayor calor, aunque ello obligó a exponer bajo la lluvia a unos cientos de escolares de entre 10 y 14 años que creían esde entre 10 y 14 anos que cretan es-tar saludando el arribo de Pelé, Ro-mario y Bebeto y no tenían la más mínima idea del proyecto 2004. La visita del COI costó a Brasil unos 60 mil dólares, una cifra ínfima dentro del presupuesto de 18, millones de dólares destinado a la promoción de Río, seis veces más que el de Buenos Aires.

Ficticia o real (el dinero todo lo puede), Río exhibió al COI mayor presencia olímpica que Buenos Aires, como si su postulación fuera una aspiración de muchos y no un capricho presidencial. Deportistas en los actos, páginas enteras de la prensa y el gran entusiasmo que de-jó la sorprendente actuación de Atlanta marcaron una ventaja de Río sobre una Buenos Aires más indiferente, en la que los Juegos son casi una pesadilla cuatrienal que sirve para lamentar el estado deplo-rable del deporte argentino, siempre obnubilado por una pelota de

Los que apuestan al calor popular de Río en lugar de la estabilidad de Buenos Aires recuerdan, ade-más, que Brasil sigue contando con Pelé y que Argentina ya no tiene más a Cavallo.

Pero Río tiene ante todo a Joao Havelange, el eterno presidente de la FIFA. En su habitación del hotel Moskwa se cocinó en 1980 en Moscú una votación que no definió una sede pero sí algo más importante: la consagración del español Juan Antonio Samaranch como presidente olímpico. Pequeño detalle



Obelisco olímpico. a metros del Corredor.

### Página/12 **EN SALTA Y JUJUY**

Gustavo Saldeño Santiago del Estero 340 (4400) Salta Tel./Fax: (087) 31-2258 / 31-8478 Página/12

# Cómo sigue la historia (Por E. F. M.) Roma, Estocolmo y Atenas parecen hoy por hoy las

favoritas principales para ganar la sede de los Juegos Olímpicos del 2004, más allá de que Ciudad del Cabo, Estambul o una ciudad sudamericana (Buenos Aires o Río) puedan pasar también el primer filtro

El presidente del COI, Juan Antonio Samaranch, sueña con finali-zar su mandato con los Juegos en el continente africano, pero los dirigentes temen a la inestabilidad política que podría afectar a Sudáfrica una vez finalizada la gestión de Nelson Mandela.

Y Buenos Aires o Río dejarían los Juegos por segunda vez consecu-tiva en América, algo que podría disgustar a Europa, que hospedó só-lo una de las cuatro últimas citas olímpicas (Barcelona 92), aunque ya haya celebrado 14 sobre un total de 21.

Mayorga, Bach, De la Rúa y Porta en la conferencia de prensa previa a la despedida de la Comisión.



El COI inspeccionó a diez de las once postulantes del 2004, San Pe-tersburgo, Estocolmo, Lille, Sevilla, Roma, Estambul, Atenas, San Juan de Puerto Rico, Río y Buenos Aires y completará ahora con Ciudad del Cabo.

La Comisión Evaluadora concluirá su informe técnico sobre las once postulantes a mediados de enero y allí finalizará su misión. Luego, el Consejo Elector, integrado por el Comité Ejecutivo del COI que tiene 12 miembros, más un representante de las Federaciones, otro de los atletas y otro por antigüedad, votará a las cuatro finalistas. Puede haber una quinta finalista, pero para ello debe-rá contar con el voto unánime de los electores. Y, es bueno aclararlo, no será suplente, sino que tendrá iguales posibilidades que las otras cua-tro para la elección final, anunciada para el 5 de setiembre de 1997 en Lausana, con el voto de los más de cien miembros del COI.

### BUSCAMOS CHICOS SOBRESALIENTES MATRICULA SIN COSTO A 7° GRADO Y 1° AÑO

Para aquellos chicos de buen rendimiento y muy buenos promedios que no cuentan con recursos económicos suficientes para atrontar el costo total anual de la escolaridad. No es necesario poseer conocimientos previos de hebreo.

Nuestra Escuela cuenta con cuatro orientaciones (convenio con la Universidad Hebrea Bar Ilan):

Nuestra Escueia cuerna con cuarro disminucunes (currente cui na universituota frecie un mart.).

• Arte y Diseño

• Ciencias de la Salud y el medio Ambiente
• Ciencias Sociales y de la Comunicación.
• Economía y gestión de las organizaciones

\*\*Clencias Sociales y ve la Communication Agui encontrarán Aqui encontrarán 

\*\* Talleres de ciencias \*\*\* Laboratorio de computación \*\*\* Internet \*\*\* Central de Recursos 
\*\*\* Inglés y Hebreo (par niveles) \*\*\* Actividades de autogestión \*\*\* Pasantias laborales 
\*\*\* Competencias intercolegiales \*\*\* Viajes de Estudios y Campamentos 
\*\*\* Orientación vocacional \*\*\* Festivales y muestros de arte 
\*\*\* WOLFSOHN \*\*\* AMOS \*\*\* ESCUELA POLIMODAL DE ARTE Y CIENCIAS 
\*\*\* Amenabar 2972 /77 - (1429) Buenos kires - Arappnina - Iel-Fax: (54; 1) 544-4755/5461/1871/2304 
\*\*\* cuota mensuel banificed 5173.\*\*

Todo lo que usted necesita en **GENDAS DIGITALES** 

**GALERIA JARDIN** 

NO SE CONFORME CON MENOS: Tenemos para mostrarle Modelos ANTERIORES y de ULTIMA GENERACIÓN

25 Modelos de Agendas Digitales, Tarjetas IC, Interf. SF-LINK.

**30** Modelos de Calculadoras Científicas, Interfaces Original.

**26** Modelos de Calculadoras de Oficina, Entintadores. 230 Modelos de Relojes, Control de Sumergibilidad.

10 Modelos de Walkman.

LOS MEJORES PRECIOS DE PLAZA... SERVICIO TECNICO... Y MUCHO MAS

FLORIDA 537 Loc. 394 Galería Jardín (1005) Tel/Fax: 322-9389 Lunes a Viernes 10 a 19 hs. Sábado 10 a 14 hs. CHECK TARJETAS DE CREDITO



AMOR DE OTOÑO
P/M/13. Drama. Dir.: José
Conrado Castelli. Con Héctor
Gióvine, María Marchi y Ricardo Alanis.

cardo Alanis. **Cjo Tita Merello 2.** (Amelia Bence) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.15, 15.30, 17.45, 20 y 22.15.-

ANTES DE LA LLUVIA ANTES DE LA P/M/16. Drama. Dir.: Milko Manchevski. Con Katrin Cartidge v Rade Serbedzija.

Manchevski. Con Katrin Car-tilidge y Rade Serbedzija. Capitol. Av. Santa Fe 1848. 812-2379. A las 13.35, 15.50, 18.10, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.10. Cineplex Lavalle 1. Lavalle 727. 393-8610. A las 13.15. 15.40, 18.05, 20.30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.30. -

BABE, EL CHANCHITO VALIENTE

VALIENTE APTA. Comedia. Dir.: Chris Noonan. Con James Cromwell y Magda Szubanski. En caste-

Los Angeles 3. Corrientes 1770. 371-3742. 476-2405. A las 13, 14.50, 16.40, 18.30, 20.20 y 22.10.-

BIG NIGHT
P/M/13. Comedia dramática.
Dir.: Stanley Tucci y Campbell
Scott. Con Ian Holm, Isabella
Rossellini, Minnie Driver y

Stanley Tucci.

Ambassador. Lavalle 777
322-9700. A las 13, 15,30, 18
20,30 y 23. Vier. y Sáb. trasn.

Paseo Alcorta 2. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.45. 16.15, 18.30, 20.45 y 23. Vier.

10.15, 16.30, 24.5 y 25. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-**Patio Bullrich 2.** Libertador 750, 815-8328. A las 13.20, 15.40, 18, 21.15 y 23.15. Sáb. trasn.: 1.20.-**Santa Fe 2.** Ay. Santa Fe 1947. 812-8898. A las 13.30, 16

812-8980. A las 13.30, 16, 18.20, 20.40 y 23. Vier. y Sáb.

CARO DIARIO APTA. Comedia. Dir.: Nanni Moretti. Con Nanni Moretti y Jennifer Beals.

Jennifer Beals. Atlas Santa Fe 1, Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 13.30, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Sáb.

trasn.: 1.15. **Monumental 4.** Lavalle 780. 393-8865. A las 14, 16, 18.20, 20.40 y 23. Vier. y Sáb. trasn.:

1.30.- **Patio Bullrich 1.** Libertador 750.815-8328. A las 13.30, 16, 18.20, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

CRASH (EXTRAÑOS PLA-CERES)
P/M/18. Drama. Dir.: David Cronenberg. Con James Spa-der, Holly Hunter, Elias Kote-as y Rosanna Arquette.
Ocean 1. Lavalle 739. 322-1515. Alas 13, 15, 30, 18, 20, 30 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1, 30.

Paseo Attorta 1, 3alguero y Alcorta 80-5665. Alas 13.15, 15.45, 18, 20.15 y 22.30. Vier, y Sāb. trasn.: 1.15.-Patio Bullrich 3. Libertador 750. 815-8328. A las 13.10, 15.50, 18, 21.10 y 23.15. Sāb. trasn.: 1.30.-Santa Fe 1. Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 13. 14.50.

812-8980. A las 13, 14.50. 16.50, 19, 21.10 y 23.20. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

y Sab. trasn.: 1.30,DESPABILATE AMOR
P/M/13. Comedia dramática.
Dr.: Eliseo Subieta. Con Darfo Grandinetti, Soledad Silveyra y Juan Leyrado.
Alto Palermo I. Av. Santa Fe
2551. 827-8362. A las 14,
16.10, 18.20, 20.30 y 22.40.
Vier. y Sáb. trasn.: 0.45.Normandie 1. Lavalle 855,
322-1000. A las 13.30, 15.50,
18.10, 20.30 y 22.50. Sáb.
trasn.: 1.15.-

DIA DE LA INDEPENDEN-

CIA
P/M/13, Acción. Dir.: Roland
Emmerich. Con Bill Pullman y
Jeff Goldblum.
Trocadero 3. Lavalle 820,
322-1455. A las 14.10, 17,
19.50 y 22.40. Sáb. trasn.:
1.30.-

EL CLUB DE LAS DIVOR-CIADAS

P/M/13. Comedia. Dir.: Hugh Wilson. Con Goldie Hawn, Bet-te Midler y Diane Keaton. Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860. 812-0808. A las 13.30, 16.20, 18.30, 20/50 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn: 1.30.-Metro J. Cerrito 570. 382-4219. A las 14, 16.30, 18.40, 21 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn: 1.30.-Monumental 3. Lavalle 780. 393-8865. A las 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Vier. y Sáb. trasn: 1.30.-Paseo Alcorta 4. Salguero y Al-

rasn.; 1.30.

Paseo Alcorta 4. Salguero y Alcorta, 806-5665. A las 13.45, 16.15. 18.30, 20.45 y 23.10.

Vier. y Sab. trasn.; 1.30.

Patio Bullrich 4. Libertador 750, 815-8328. A las 13.20, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50.

Sab. trasn.; 1.20.

EL DIA DE LA BESTIA PIM/16. Comedia de acción. Dir.: Alex de la Iglesia. Con Alex Angulo y Armando de Razza. Trocadero 1. Lavalle 820. 322-1455. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

EL JOROBADO DE NOTRE DAME

APTA. Dibujos animados. Walt

APTA. Dibujos animados. Wait Disney en castellano. **Los Angeles 2.** Av. Corrientes 1770. 371-3742. 476-2405. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23.-

EL PROFESOR CHIFLADO EL PROFESOR CHIFLADO P[M/I3. Comedia. Dir.: Tom Shadyac. Con Eddie Murphy y James Coburn. Normandie 2. Lavalle 855. 322-1000. A las 14, 16.10, 18.30, 20.40 y 23. Sáb. trasn.:

1.10. - **Premier 2.** Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.:

EL PROTECTOR
P/M/16. Acción. Dir.: Charles
Russell. Con Arnold Schwarzenegger y James Caan.
Trocadero 5. Lavalle 820, 3221455. A las 13, 15.30, 18, 20.30
y 22.55. Sáb. trasn.: 1.30.-

EVA PERON
APTA. Biográfica. Dir.: Juan
Carlos Desanzo. Con Esther Go-Cineplex Lavalle 2. Lavalle 727. 393-8610. A las 13.20, 15.45, 18.10, 20.35 y 23. Sáb.

trasn.: 1.30. - **Cjo Tita Merello 1.** (Mirtha Legrand) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.15, 15.30, 17.45, 20 y

Premier 1. Av. Corrientes 1565 374-2113. A las 14, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50. Sáb.

FLAMENCO

FLAMENCO APTA. Documental. Dir.: Car-los Saura. Con Paco de Lucía, Manolo Sanlúcar y Enrique Mo-

rente. **Lorca 2.** Av. Corrientes 1428. 371-5017. A las 15, 17, 19, 21

JACK
APTA. Comedia dramática.
Dir.: Francis Ford Coppola. Con
Robin Williams y Diane Lane.
Normandie 4. Lavalle 855.
322-1000. A las 13, 15.30, 18,
20.30 y 23, Sáb. trasn.: 1.25. Premier 3. Av. Corrientes 1565.
374-2113. A las 14.10, 16.10 374-2113. A las 14.10, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.

JOVENES BRUJAS
P/M/13 c/Res. Terror. Dir.: Andrew Fleming. Con Fairuza Balk
y Robin Tuney.

y Robin Tunney. **Trocadero 2.** Lavalle 820, 322-1455. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

LA ROCA P/M/13 c/Res. Acción. Dir.; Mi-

chael Bay. Con Sean Connery y

Nicolas Cage. **Trocadero 4.** Lavalle 820, 322-1455. A las 13.30, 16.30, 19.30 y 22.30. Sáb. trasn.: 1,20.-

LOS PICAPIEDRAS APTA, Comedia, En eastellano. **Los Angeles 1.** Av. Corrientes 1770, 371-3742, 476-2405. A las 12.50, 14.40, 16.30, 18.20, 20.10 y 22.

20.10 y 22.
MAXIMO RIESGO
P/M/16. Acción. Dir.: Ringo
Lam. Con Jean Claude Van
Damme y Natsha Henstridge.
Alto Palermo 2. Av. Santa Fe
2551. 827-8362. A las 14.20,
16.30, 18.40, 20.50 y 23. Vier.
y Såb. trasn: 0.45.
Atlas Lavalle. Lavalle 869.
322-1936. A las 13.40, 16,
18.20, 20.40 y 23. Sáb. trasn:
1.20.

1.20. – Paseo Alcorta 3. Salguero y Al-corta. 806-5665. A las 13, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45. Vier. y Sáb. trasn.: 1.20. – Patio Bullrich 5. Libertador 750. 815-8328. A las 13.20, 15.30, 17.40, 21.10 y 23.15. Sáb. trasn.: 1.30. –

MEMORIAS DE ANTONIA MEMORIAS DE ANTONIA P/M/16. Drama, Dir.: Marleen Gorris, Con Willeke Van Am-melrooy y Els Dottermans. Losuar 2. Corrientes 1743, 371-6100. A las 14.25, 16.25, 18.30, 20.40 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.10.

MOEBIUS APTA. Drama. Dir.: Gustavo Mosquera R. Con Guillermo Angelelli, Roberto Carnaghi y

Angelelli, Roberto Jorge Petraglia. Premier 4. Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14.10, 16, 18.10, 21 y 23.10. Sáb. trasn.:

NUNCA HAY UNA ULTIMA

VEZ
P/M/13. Comedia dramática.
Dír.: Bob Balaban. Con Armin
Mueller-Stahl y Olivia d'Abo.
Metro 2. Cerrito 570. 382-4219.
Alas 13.20, 15.10, 17.10, 19.10,
21.10 y 23.10. Vier. y Sáb.
trasn.: 1.30.-

REACCION EN CADENA
P/M/13, Acción, Dir.; Andrew
Davis, Con Keanu Reeves y
Morgan Freeman.
Trocadero 6. Lavalle 820, 3221455, A las 14, 16.10, 18.30,
20.40 y 23, Sáb. trasn.; 1,20.-

20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-RESTAURACION P/M/13. Drama. Dir.: Michael Hoffman, Con Robert Downey Jr., Sam Neill, Meg Ryan y Hugh Grant. Atlas Recoleta. Guido 1952. 803-3313. A las 15.40, 18, 20.20 y 22.45. Cineplex Lavalle 3. Lavalle 727. 393-8610. A las 13.10, 15.35, 18, 20.25 y 22.50. Sáb. trasn: 1.30.

P/M/13. Drama. Dir.: Richard Loncraine. Con John Wood y Annette Bening. Galería Pacífico 2. Florida 753.

319-5357. A las 14.20, 16.20. 18.30, 20.40 y 22.50. Sáb trasn.: 0.40.

SECRETOS INTIMOS

P/M/18. Comedia dramática. Dir.: David Russell. Con Jeremy Davies, Alberta Watson y Car-la Gallo.

Losuar 1. Av. Corrientes 1743 371-6100. A las 14.10, 15.50, 17.40, 19.25, 21.25 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20. **Maxi 1.** Carlos Pellegrini 657.

326-1822. A las 14.15, 16 17.45, 19.30, 21.15 y 23. Vier y Sáb. trasn.: 1.30.

SOL DE OTOÑO APTA. Drama. Dir.: Eduardo

Mignogna. Con Norma Aleandro y Federico Luppi. Cjo Tita Merello 3. (Delia Garcés) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y

22.30.Galería Pacífico 1. Florida 753, 319-5357. A las 14, 16, 18.10, 20.20 y 22.30, Sáb. trasn.: 0.30. Lorca 1. Av. Corrientes 1428, 371-5017. A las 15.30, 18, 20.30 y 22.50.-

y 22.50SOTTO VOCE
POM/13, Policial. Dir.: Mario
Levin. Con Lito Cruz, Patricio
Contretas y Norma Pons.
Atlas Santa Fe 2. Av. Santa Fe
2015. 823-7878. A lass 13, 14-45,
6.50, 18.50, 20.50 y 23. S&b.
trasn: 1.15.
Gaument. Rivadavia 1635.
371-3050. A las 15, 17, 19, 21
y 23. S&b. trasn: 1. Monumental 2. Lavalle 780.
393-8865. A las 13.25, 15, 17,
19, 21 y 23. Vier. y S&b. trasn:
1,30-

TODOS LOS HOMBRES SOIS IGUALES

SOIS IGUALES
P/M/13. Comedia. Dir.: Manuel
Gómez Pereira. Con Imanol
Arias y Cristina Marcos.
Metro 3. Cerrito 570. 382-4219.
A las 13.50, 16.15, 18.30, 20.45
y 23.10. Vier. y Sáb. trasn.:
1,30.-

UN HOMBRE ENTRE SOM-

BRAS
P/M/16. Acción. Dir.: John
Gray. Con Steven Seagal y Keenen Ivory Wayans.
Normandie 3. Lavalle 855.
322-1000. A las 13, 15, 17, 19,
21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20. -

UNA AVENTURA EN EL PA-

ONA AVENTORA EFFETA-RAISO P/M/13. Aventuras. Dir.: Kevin Reynolds. Con Jason Scott Lee, Sandrine Holt y Esai Morales. América. Callao 1057, 811–3818. Alas 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10.58b rtsan: 1.15. Patio Bullrich 6. Libertand 750, 815-8328. A las 13.30, 16, 18.20, 20.50 y 23. Sáb. trasn: 1,20.—

Ocean 2. Lavalle 739. 322-1515. A las 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

UNDERGROUND
P/M/16. Drama. Dir.: Emir Kusturica. Con Miki Manojlovic y
Lazar Ristovski. Ganadora Festival de Cannes.
Lorange. Av. Corrientes 1372.
373-2411. A las 15.40, 18.45 y
22.10. Sáb. trasn.: 1.10.

#### CINES **DE BARRIOS**

BELGRANO

ANTES DE LA LLUVIA P/M/16. Belgrano 3. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.20, 15.30, 17.50, 20.20 y 22.50. Vier. y Sáb, trasn.: 1.30.-

22.30. vier. y Sab. trasn.: 1.30-BIG NiGHT P/M/13. Belgrano 2. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.40, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30-General Paz 3. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 13.30, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.10.

CARO DIARIO APTA. Atlas Belgrano 1. Av. Cabildo 2165. 781-7200. A las 13.10, 15.20, 17.30, 20.20 y

22.40. Sáb. trasn.: 1. CRASH (EXTRAÑOS PLA-

CERES)
P/M/18. Belgrano 4. Obligado
y Mendoza. 781-8183. A las
13.30, 15.20, 17.20, 19.20,
21.20 y 23.20. Vier, y Sáb.

7-AUTODROMO

primera novia"

13-CINE DE COLEC-

CION NACIONAL: "Mi

13-EL SIGLO DE LAS

DESPABÍLATE AMOR P/M/13. Belgrano 6. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.30, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.20. Sáb. trasn.: 1,30.-

EL CLUB DE LAS DIVOR-CIADAS

CIADAS
P/M/13. Belgrano 1, Obligado
y Mendoza. 781-8183. A las
13.50, 16.20, 18.30, 20.50 y 23.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

Vier. y Sab. trasn.: 1.30.- **General Paz 4.** Cabildo 2702. 781-1412. A las 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1. EVA PERÓN APTA. Savoy 2. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.15, 15.35, 17.55, 20.35 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.15.

JACK APTA. Savoy 3. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.20, 15.45, 18.10, 20.35 y 23. Sáb. trasn.: 1.15.

MÁXIMO RIESGO MAXIMO RIESGO P/M/16. General Paz 2. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14, 16.20, 18.40, 20.55 y 23.10.

Sáb. trasn.: 1.15.-Solar de la Abadía. Sala 1. L. M. Campos y Maure. A las 14, 16.10, 18.15, 20.25 y 22.40. Sáb. trasn.: 1 .-

REACCIÓN EN CADENA P/M/13. Savoy 4. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.20, 15.35, 18.05, 20.20 y 23. Sáb.

trasn.: 1.10. RESTAURACIÓN P/M/13. Savoy 1. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.10, 15.35, 18, 20.25 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20,-

trasn.: 1.20.-Solar de la Abadía. Sala 2. L. M. Campos y Maure. A las 13.15, 15.20, 17.45, 20.10 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

SECRETOS ÍNTIMOS P/M/18. Cabildo. Av. Cabildo 2347. 784-3852. A las 14.30, 16.05, 17.40, 19.15, 20.50 y 22.30. Sáb. trasn.: 0.30.

SOTTO VOCE

P/M/13. **Belgrano 5.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13, 14.50, 16.50, 19,21.10 y 23.20. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.

UNA AVENTURA EN EL PARAÍSO P/M/13. General Paz 1. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40.

Atlas Belgrano 2. Cabildo 2165. 781-7200. A las 14, 16, 18.20, 20.50 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.

CABALLITO

EVA PERÓN APTA. Lyon 1. Av. Rivadavia 5050.903-6840. A las 14, 16.15, 18.30, 20.45 y 23. Sáb. trasn.:

UN HOMBRE ENTRE SOM-

UN HOMBRA BRAS P/M/16. Lyon 2. Av. Rivadavia 5050, 903-6840. A las 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.: t.20.

FLORES

Antes de la Iluvia P/M/16. Coliseo 2. E. Bonorino 34. 631-6181. A las 13.30, 15.40, 17.45, 20.10 y 22.25. Sáb. trasn.: 0.50.-

BIG NIGHT P/M/13. Rivera Indarte 5, Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 13.45, 16, 18.15, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.-

CARO DIARIO
APTA. Rivera Indarte 3.
Rivera Indarte 44, 612-5500. A

las 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30. Sáb. trasn.: 0.50.-

CRASH (EXTRAÑOS PLA-CERES)
P/M/18. Flores 2. Av.
Rivadavia 6661. 631-3701. A
las 15.40, 17.55, 20.10 y 22.25.
Sáb. trasn.: 0.30.-

CÓDIGO: FLECHA ROTA
P/M/13. San Martín. Av.
Rivadavia 7060. 612-5416.
Cont.: 15.30 y 19.30. Sáb.
trasn.: 0.-

DESPABÍLATE AMOR P/M/13. Flores 1. Rivadavia 6661. 631-3701. A las 14.15, 16.25, 18.35, 20.45 y 22.55. Sáb, trasn.: 1.-

EL CLUB DE LAS DIVOR-CIADAS CIADAS P/M/13. Rivera Indarte 2. Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 13.15, 15.30, 17.45, 20 y 22.15. Sáb. trasn.: 0.50.-

MÁXIMO RIESGO MAAIMU RIESGO P/M/16. Rivera Indarte 1. Rivera Indarte 44. 612-5500, A las 13.45, 16, 18.15, 20.30 y 22.45, Sáb. trasn.: 1.10.-

SOTTO VOCE P/M/13. Coliseo 1. E. Bonorino 34. 631-6181. A las 13.55, 16.10, 18.15, 20.30 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.10.-

Sau, dashi. 1,10.-UNA AVENTURA EN EL PARAÍSO P/M/13. Rivera Indarte 44. 612-5500. A Rivera Indarte 44. 612-5500. A Ias 13.40, 15.50, 18, 20.20 y 22.35. Sáb. trasn.: 0.50.-

VALOR BAJO FUEGO P/M/13. San Martín. Av. Rivadavia 7060. 612-5416. Cont. 13.30, 17.25 y 21.30. Sáb. trasn.: 1.40.-

FLORESTA

EVA PERÓN APTA. Gran Rivadavia 1. Av. Rivadavia 8636. 672-1356. A las 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30.-

UN HOMBRE ENTRE SOM-BRAS P/M/16. Gran Rivadavia 2. Av.

Rivadavia 8636. 672-1356. A las 15, 16.50, 18.40, 20.30 y 22.10.-

EVA PERÓN APTA. Nuevo Liniers 1. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 14.15, 16.20, 18.25, 20.30 y 22.35. Sáb. trasn.: 0.40.-

UN HOMBRE ENTRE SOM-BRAS
P/M/16. Nuevo Liniers 2. Av.
Gral Paz y Rivadavia. 657-0018.
Alas 14.10, 15.55, 17.40, 19.20,
21 y 22.40. Sáb. trasn.: 0.30.-

VILLA DEL PARQUE **REACCIÓN EN CADENA**P/M/13. **Bernasconi**. Marcos
Sastre 3195. 501-6452. A las 16.
17.55, 19.55 y 21.35.-

SOL DE OTOÑO APTA. Plaza Park Shopping. Cuenca 3252, 504-4632. A las 15.50, 18, 20.10 y 22.20. Sáb. trasn.: 0.30,-

CICLOS

Sala Leopoldo Lugones, Av. Corrientes 1530, 374-8611. Ho-menaje a Andrei Tarkovski. A las 14.30, 18 y 21.30: El sacri-ficio, de Andrei Tarkovski. Con Erland Josephson. \$ 3. Mañana:

El sacrificio.-Maxi. C. Pellegrini 657. 326-1822. Sala 2: Programa Wim Wenders. Cont.: 15, 18.50 y 22.40: Hammett, investigación

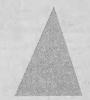
2-CORRESPONSAL 23.55 9-REPORTER ESSO.

00.00



23.00

13-LA MAGIA DE LA NBA



en el barrio chino; 17.10 y 21: Tokyo Ga. \$ 3.50 -



COLON, Libertad 621, 382 a 20, por Tucumán 1111.-SABADO 7 a las 20,30; Func SABADO 7 a las 20,30; Func. Nº 11 de Abono Nocturno. Opera SAVERIO EL CRUEL, de González Casellas. Estreno mundial. Con Víctor Torres, Gabriel Renaud, Luis María Bragato, Mónica Ferracani, Graciela Oddone y Virginia Correa Dupuy. Régie: J. Hacker, Esc. y vest. G. de la Torre Corr vest.: G. de la Torre. Coro Estable del T. Colón. Dir.: Jorge Carciófolo. Orquesta Est. del T. Colón. Dir.: Bruno D'Astoli. Sob. de Ab. en vta. dde. el Lunes

LUNES 9 a las 21; Func. Extr

LUNES 9 a las 21; Func. Extr. vº 59. Orquesta de Cámara Mayo. Dir.: Mario Benzecry. Solistas: ganadores del Concurso Argentino de Música. Obras de Mozart, Rattenbach, Salomone Rossi y Bartok. Loc. en vta. dde. el Miércoles 4.- MIERCOLES 11 a las 20.30. Func. Nº 11 de Gran Abono. Func. Nº 11 de Gran Abono. Opera SAVERIO EL CRUEL Opera SAVERIO EL CRUEL, de González Casellas. Estreno unudial. Con Victor Torres, Gabriel Renaud, Luis María Bragato, Mónica Ferracani, Caraciela Oddone y Virginia Correa Dupuy, Régie J. Hacker Esc. y vest. G. de la Torre. Coro Estable del T. Colon. Dir.: Jorge Carciófolo. Orquesta. Estable del T. Colon. Dir.: Bruno D'Astoli. Etiqueta obligatoria en plateas y palcos. Sob. de Abon Va. dde. el Viernes 6,—DOMINGO 15 a las 17: Func. N° 11 de Abono Vespertino. Opera SAVERIO EL CRUEL, Constitution of Constituti

Gabriel Renaud, Luis María Bragato, Mônica Ferracani, Graciela Oddone y Virginia Correa Dupuy, Régie J. Hacker. Esc. yvest: G. de la Torre. Coro Estable del T. Colón. Dir.: Jorge Carciófolo. Orquesta Estable del T. Colón. Dir.: Bruno D'Astoli. Sob. de abono en via.

D'ASION 300. a eaono en via.

SALON DORADO (Entrada
libre y gratuita). Miércoles 4 a
las 17.30: Instituto Superior de
Arte. Fundación Teatro Colón.
Examen de promoción de la carrera de dirección musical de
ópera. Jueves 5 a las 15: Final
del Concurso Argentino de
Música. Orquesta de Cámara
Mayo. Dir.: Mario Benzecry.
Jueves 5 a las 17:30: Conferrencia previa a los principales espectáculos. Opera Saverio el
cruel. Disertante: Juan Pedro
Franze.

FranzeNOTA: A partir del Lunes 2
comienza el primer período de
Renovación de abonos para la
temporada 1997, según el siguiente cronograma: Gran AbonoLunes 2 al Viernes 6. Abono
Nocturno: Lunes 9 al Viernes
13. Abono Vespertino: Lunes
16 al Viernes 20.Lunes: palcos. Martes: plateas
par, Miércoles: plateas impar,
luves: cazucala, tertulia, galería
y paraíso par Viernes: cazuela,
tertulia, galería y paraíso impar,
atención de 10 a 14, por
Libertad 621.MUNICIPAL GENERAL
SAN MARTIN. Corrientes
1530. 374-8611. SALA MARTIN CORONADO: Miéra a São,
a las 21,30. Dgos. a las 20. LOS
ULTIMOS DIAS DE EMMANUEL KANT CONTADOS POR ET.A. HOFFMANN, de Alfonso Sastre, Pta.
OS POR ET.A. HOFFMANN, de Alfonso Sastre, Pta.
Corrientes
1530. 374-8611. SALA MARTIN CORONADO: Miéra a São,
a las 21,30. Dgos. a las 20. LOS
SALA CASA CUBERTA: Miéra
OS POR CARCUBERTA: Miéra
Viera a las 20. São. a las 21,
Dgos. a las 1930: LA GAVIOTÃ, de Anton Chéjov. Dir:
Augusto Fernandes. Con Ambal
Morixe. Gabriela Toscano,
Hector Bidonde, Julio Chave,
Metero Bidonde, Julio Chave,
Salo Pasik, Beitana Blum, Jorge Salo Pasik, Betiana Blum, Jorge Marrale y gran elenco. \$8. Miér. y Juev. pop. \$4.-\$ALA CUNILL CABANEL-LAS: Miér. a Vier. a las 21.45. \$6b. y Dgos. a las 21.15. MEDEA, de Eurípides. Ex-



8.55 7-EL PAIS QUE NO MI-

9.00 7-LA SANTA MISA. 9.50

7-ANGELUS. 10.00

11.00 2-TORNEO NACIO-NAL ARGENTINO: Nueva Chicago-Chacari-

2-MISA DOMINICAL

13-AUTOMOVILISMO: Turismo de Carretera. 11.30

9-LOS CHICOS VIE-NEN CANTANDO. 12.00

11-ESPECIAL JUNTOS POR UN AMIGUITO. 13.00 2-CINE Y VARIEDA-

DES: "Así nació James Bond". 7-A LOS QUE ME QUIEREN.

9-CINE DEL DOMIN-

GO: "Mucho por andar"

"Golpe por golpe".

13-LOCOS POR EL

**7**-FIESTAS POPULA-RES ARGENTINAS. 9-LA FLACA ESCOPE-

14.00

16.00

CHA.

GUERRAS. 17.00 7-MOTORES EN MAR-

9-CAMINO AL CIELO. 13-MELROSE PLACE. 18.00 7-EUROAMERICA NO-

TICIAS. 9-CONTRAATAQUE. 13-BEVERLY HILLS

Página/30

19.00 **7**-ATC NOTICIAS. **9**-NUEVEDIARIO. 13-KUNG FU.

2-GATO DUMAS CO-CINERO 7-FUTBOL POR EX PERTOS.

9-LA NOCHE DEL DO-

MINGO 13-SORPRESA Y ME-

20.00

21.00 2-DIA D. 7-LOS ESPECTACU-LARES DE LA BBC.

22.00 **7**-TROPICALISIMA. **13**-FUTBOL DE PRIME-

periencia 4 del Primer Estudio Vers., interpr Vers., interpr. y dir.: Juan Carlos Gené y Verónica Oddó. Pl. \$ 8. Miér. y Juev. pop. \$ 4.-Reservas telefónicas (de 10 a 22) con 5 días de anticipación.-

NACIONAL CERVANTES. Libertad 815, 816-4224, SALA MARIA GUERRERO: Juev. a 241, a las 21,30, Dgo, a las 

Ultimas semanas.-Mar. a las 19.30: Conc. de la Orq. Nac. de Música Argentina Juan de Dios Filiberto. Dir.: Osváldo Piro. Inv.: Grupo Los

Cuatro Vientos.

SALA ORESTES CAVIGLIA:
Juev. a Sáb. a las 21. Dgo. a las
20: EL CORTE. Creación 20: EL CORTE. Creación colectiva del Sportivo Teatral. Con M. Aldaburu, A. Couceyro, O. Fantini y A. Ramos. Dir.: R. Bartis. \$ 5. Jub., est. y men. de 18 años \$ 1. Ultimas semanas.

SANTOS DISCEPOLO Av. Corrientes 1659, 374-4833, PRESIDENTE AL-VEAR, Vier. a las 20: LA BORRA DE LA VERBA, con Mabel Manzotti y Yayo Cáceres. \$ 5.58b. a las 21, Dgos. a las 20: EN PAMPA Y LA VIA es un canto a la vida... Con Mabel Manzotti y Ulises Dumont. Dir.: Víctor García Peralta. \$ 10. Jub. y est. \$ 8.

\$ 8.4.

DE LA RIBERA. P. de Mendoza 1821. 302-8866. 
Vier, y Sáb. a las 21: EDDA DIAZ en "VO SOY LA RISA ESA". \$ 8. Jub. y Est... \$ 5. Dgo. a las 18.30; Floria Bloise y Jorge Verlutas: UNA VISITA CADA VERANO, de Beatriz. 
MOSQUEFA DI "SAntiago Doria MOSQUEFA DORIA".

Santiago I MARIA DE IQUIQUE. Dir.:

ALIANZA FRANCESA.
Córdoba 946. 322-0068. Vier. a
Dgos. a lag 21: RAZONES
PERSONALES, d. J. C.
Carriere. Con R. Berco y R.
Ballester. Dir. y vers. en castellano: D. Ruiz. \$ 8. Jub. \$ 5.

ANDAMIO '90. Paraná 660. 372-8386. 374-1484. Hoy a las 21: "Despierta y canta", de G. 372-8386. 374-1484. Hoy a tas 21: "Despierta y canta", de G. Odels. Dir.: A. Boero. Desc. 50% a estud. y jubil. Res. telef.-

ASTRAL. Corrientes 1639.
374-5707/9964. Refrig. Hoy
(única función) a las 20. El
regreso después de 41 años.
NICOLA PAONE, con coro y
orquesta. El (dolo de Italia.
Presentan Italianíssima y Héctor
Ricardo Milanesio. Estac.

ATENEO. Paraguay 918, 328-2888. ¡La comedia cómic 2888. ¡La comedia cómica del año! Luis Brandoni en SIEM-PRE QUE LLOVIO, PARO. PRE QUE LLOVIO, PARO, de M. Ramos. Con M. Bianco, G. M. Bianco, G. M. Bianco, G. Andreu, C. Medina, M. Habud, R. Antier, A. Aller y L. Lamaison. As de vest: H. Vidal Rivas. Esc.: H. Calmet. Dir.: Luis Brandoni. Duración: Ih 30'. Mar. a Vier. a las 21. Sáb. a las 20.30 y 22.30. Dgo. a las 19.30.

AVE PORCO. Av. Corrientes 1980. 953-7129. Res. telef. Vier. y Sáb. a las 21.30; "Las Cuatro Gemelas de Copi". Con Jean Francois Casanovas, Laura Córdoba, María Ibarreta y Facundo Ramirez. Dir.: Miguel Guerberof.-Miguel Guerberof.

Miguel Guerberof.
Sáb. a las 23: Jean Francois
Casanovas: "Caviar". J. F.
Casanovas presenta su show
totalmente nuevo, 30 escenas y
120 vestuarios. Gral. \$ 15.-

AVENIDA. Avenida de Mayo 1212. 381-0662. Sala Audi-torium I: Sāb. a las 20. Dgos. a 18.18.30: "Joyas de España". Con G. Blanco e I. Mouriel. Sala Auditorium II: Vier. y Sāb. a-las 22. Dgos. a las 20.30: "Yo me bajo en la Prokima, ¿Y Ud.?", con Noemí Serantes y Marcelo de Souza.

AVENIDA. Av. de Mayó 1222. 383-4964. 384-5680. Miér a Vier, a las 21. Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 20. VIVA LA VER-BENA. Libro, música y direc-ción: Luís Aguilé. 60 artistas en escena. Loc. en vta.

AYACUCHO 318. Ayacucho 318.953-1513. Vier. y Saucho 22: "Letra de Tango", de E. Vilar. Con M. Arias y L. Cerruti, Mús.: J. Valcarcel. Esc.: P. Uría. Pta. en esc. y dir.: C. Demartino.-

BABILONIA. Guardia Vieja 3360. 862-0683. Vier. a las 22: Peceto de Sindicato, de A.

Ocón, Dir.: L. Gianneo, Con L. Gianneo, A. Ocón y M. Serre. \$5. Lun, a las 21: Historia de una mujer argentina, de G. Molinelli. Con M. Casonú, E. Franco y elenco. \$5.-

Franco y elenco, \$ 5.3.

BANDONEON CONCERT.
Av. Corrientes 1218. 384-8279/
8155. Juev. a Sáb. a las 21.30.
Dgos, a las 20.30: QUE HAS
HECHO DE MI, dramático
musical con el Tango. deay
dir. Betty Gambartes. Con Raúl
Lavié, José Angel Trelles y
Patricia Barone. \$ 25 (consum.,
beb. copa y tentempie \$ 5.3. ub.
y men. de 20 años Dgos. \$ 15.
Bolet. dde. las 16:-

BLANCA PODESTA. Corrientes 1283. 382-2592/2725. Osvaldo Bonet, Daniel Fanego, Gianni Lunadei, Arturo Maly, Gianni Lunadei, Arturo Maly, Tony Vilas y Vilianueva Cosse n XII HOMBRES EN PUGNA, con Tony Lestingi, Marcos Woinsky y elenco. Dir.: China Zorrilla. Miér. a Vier. a las 21, Sób. a las 20. 30 y 23. Dgos. a las 20. Dur.: 1,30 hs. Desc. a jubil. y estud.

CALLEJON DE LOS DE-SEOS. Humahuaca 3759. 862-1167. Dgo. a las 20.30: Grupo Buster Keaton presenta: La liturgia de las horas. Dir.: P.

CENTRO CULTURAL GEN-ERAL SAN MARTIN. Sar-miento 1551. 374-1251/9. SA-LA ENRIQUE MUIÑO: A las 20: Conservatorio Buenos Aires. Dir.: prof. Nélida Marchese. Concierto de piano, órgano y guitarra por alumnos del establecimiento. Entrada

del establecimiento. Entrada libre y gratuita.-SALA LEOPOLDO MA-RECHAL: A las 20.30: home-naje al músico y compositor Frank Zappa. Grupos invitados: Arfyised y Sul Divano. Coord.: Marcelo Gasio. \$ 3

CENTRO CULTURAL RE COLETA, Junín 1930, 80 1040. Patio del Aljibe: Sáb. Dgos, a las 19: Seres leves.-Patio de la Paz: Sáb. y Dgos. a las 19.30: Adorables criat-

uras.-Auditorio: Sáb. y Dgos. a las 19: "Los Susodichos" en Cosa de varios. A las 21: Pedro Póromos

Páramo.-Sala del Reloj: Sáb. y Dgos. a las 17: El picaporte, teatro di pupazzi. A las 19: La luna descalza, títeres para adultos.-Calle del Tilo. Dgos. a las 15: Alberto Ingolotti.-

CENTRO CULTURAL RI-CARDO ROJAS, Av. Co-rrientes 2038, 953-0390. Dgo. a las 18: Coro Negro del Rojas. Los Delirios de Sebastián. Dir.: Daniel Di Pace.-

DE LA COMEDIA. Rodríguez Peña 1062. 812-4228. Vier. y Sáb. a las 22: el CHANGO FARIAS GOMEZ con su grupo "LA MANIIA", presenta su CD "Rompiendo la Red". Invitados screeniase. Conti. ... Paisera especiales: Coqui y Pajarin Saavedra, Irupé, La Secta y Los Delfines del Asfalto (murga). Men. de 22 años y jubil. \$ 10.-

Men. de 22 anos y jubil. \$ 10.-DE LA FABEULA, Agüero 444, 861-4531, Sáb. a las 21: Grupo Los Marcados en: "El Vejo eri-ado", de T. Cossa. Dir.; E. Novoa. Vier. y Sáb. a las 22.30. Coop. La Surera en "El acom-pañamiento", de C. Gorostiza. Con O. Fanucchi y O. Núñez. Dir. G. Fontán. \$ 6. Desc. 50% a est. v jub.

DEL CENTRO. Sarmiento 1249. 417-7097. Refrigeración. Presenta en su 10º año de éxito. Vier. y Sáb. a las 23 y 1. Dgos. a las 21: el genial humor de Pablo Misacantano en "EL ESPERMATOZOIDE ALE-NADO". Humor político, sexu-al y de actualidad. Loc. numer. \$ 5-.

DEL PUEBLO, Diag. Norte 943, 326-3606. Res. telef. Jub. y est. 50% desc. Bolet. dde. las

Sala Teatro Abierto. De Samuel Eichelbaum; EL GATO Y SU SELVA. Con R. Stella y elenco. Dir.: Francisco Javier. elenco. Dir.: Francisco Javier Vier. a Dgo. a las 20.30. \$ 10.

EL VITRAL. Rodríguez Peña 344.371-0948. SALA 3: Dgos. a las 20: "Las lágrimas negras de Santita Monjardín". Aut. y dir.: M. Cabrera. Pl. \$ 10.-

Your: M. Caprera. P. S. 10-FUNDACION BANCO PA-TRICIOS. Callao 312. 373-0656. Salas climat. 3er. PISO: Mier. a las 21: Taller de Terro de la Asoc. de Abogados de Bs. As. pta.: "GRIS DE AUSEN-CIA", de R. Cossa; "EL SEGUNDO CIRCULO O EL SEGUNDO CIRCULO O EL INFIERNO DE LA SEXUAL-IDAD SIN AMOR", de M. Denevi, Pta. en esc. y dir. gral.:

C. A. Branca6° PISO: Miér, a las 21: "NONSENSE", con Y. Ulanovsky, M.
Orltz Losada y A. González
Novoa. Música de y por A.
Conzález Novoa. Dír.: A.
Chacón. Auspicia: Alianza
Francesa. \$ 5, 3 únicas funciones --

Hoy (despedida) a las 21; La Banda de la Risa (C. Gallardou, D. Lamas, S. Ríos, M. Gómez, C. Bordón, J. Lombardo, P. Solarz y C. Fridman) y su espec-táculo "ARLEQUINO", de Goldoni. Adapt, y Dir. Gral.: C. Gallardon

Gallardou,-Vier, y Sáb. a las 23.30: "LA DESGRACIA". Truco gallo por turno. Con G. Correa, B. Car-dozo y L. Herrera. Aut., pta. en esc. y realiz.: La Pista 4. \$ 10.-

esc. yrealiz.: La Pista 4. \$ 10-GLORIA. Av. de Mayo 1225.
381-6966. Amb. climat. Estac. gratis. Bolet. dde. las 16. Pl. \$ 16. Jub. y est. 50%: 24 anos en cartel. 9000 funciones: Juev. a las 21.30. Vier. à las 22. \$ 3b. a las 0.15. Dgos. a las 21: "La lección de anatomía". de Carlos Mathus.—
Dgo. (despedida) a las 19: "El organito", de Discépolo. Dir.: Carlos Mathus.—

Carlos Mathus.

LA PLAZA. Corrientes 1660.
371-7623. Sala Pablo Picasso:
Miér, a Vier, a las 21. Sáb. a las
20.30 y 23. Dgos. a las 20.30;
HUMORES QUE MATAN, de
W. Allen, D. Mamet y E. May.
Vers: F. Masllorens y F. González del Pino. Con Oscar
Martínez, Mercedes Morán, G.
otity, C. Caggiano, F. Pandolfi
y V. Onetto. Dir.: Oscar
Martínez.

y V. Unetto. Dr. Oscar Martínez.-Sala Pablo Neruda: Vier. y Sáb. a las 23.30: Alejandro y y dir.: Alejandro Urdapilleta-Sala Roberto Arlt: Mar. a las 21: EL JARDIN DE LOS CEREZOS, de Anton Chéjov. Dir.: Mary Sue Bruce. Juev. a las 21.30. Vier. y Sáb. a las 22. Dgos. a las 21: Favio Posca BOSTER KIRLOK. Juev Dgo. pop. \$ 10. Vier. y Sáb. a las 0: Grupo Buenayunta y Lalo Mir en DIME DONDE Lalo Mir en DIME DONDE COMES Y TE DIRE QUIEN

Para todas las obras venta tele-fónica (tarjetas de crédito) al 373-8781.-

LA TRASTIENDA, Balcarce LA TRASTIENDA. Balcarce 460, 342-7650. Ultimas sem-anas. Vier. a las 21. Sáb. a las 20 y 22.30. Bgo, a las 20. Lun. (pop ) a las 20: P. Contreras, P. Audivert, A. Berdaxagar y M. Guerbero fen: ESPERANDO A GODOT, de S. Beckett. Con P. Messiez. Esc. G. Galán, Vest.: R. Schusheim. Dir.: Leonor Manso. Res. telef.—

LIBERARTE. Corrientes 1555. 375-2341. Sáb. y Dgo. a las 21: Los putativos, de H.

LOLA MEMBRIVES. Co LOLA MEMBRIVES, Corrientes 1280, 381-0076, NU-RIA ESPERT y ALFREDO ALCON: "HACTENDO LOR-CA", en un espectáculo de Lluis Pasqual, sobre textos de Federico García Lorca. Hoy (despedida) a las 20.-

MAIPO. Esmeralda 433, 322-4882. Presenta hasta el 15 de Diciembre a Norma Aleandro en MASTER CLASS, de T. McNally, vers. de F. Masllorens y F. González del Pino. Dir.: Agustín Alezzo. Mícr. a Vier, a las 21, Sáb. a las 20 y 223. Dgos. a las 20. Loc. en vta-

Dgos. a las 20. Loc. en VtaMANZANA DE LAS LUCES.
Peri 294. 342-9930. Sala de
Representantes: Sáb. a las 21:
"Cristo de newo crucificado"
(El que debe morir), de Nino
Kazantzakis. Dir.: Luis
Camilión:
Sala Siripo: Sáb. a las 21.15: "El
centroforward murió al amanecer", de Agustín Cuzzani.
Dir.: Andrés Sacchi. Dgo. a las
20: Grupo La Cámara en
"Retorno al hogar", de Harold
Pinter. Dir: Ulisses Pasmadjian.-

"Netto...
Pinter. Dir.: Utto...
madjian.Sala de la Ranchería: Vier. a las
21: "Sabina y Lucrecia", de
Alberto Adellach. Dir.: Víctor

Alberto Adeliach. Dir., vicco. Bruno. Sala Claustro: Sáb, a las 21.30. Dgos, a las 20: "El último porteño", de Javier Ghiglino. Dir.: Franco Guili.

METROPOLITAN
Corrientes 1343, 371-1064
GERARDO ROMANO A
CORAZON ABIERTO Dir.:
Emilio Alfaro, Martes (\$ 10) a
Viernes a las 21,30, Sabados a
las 21 y 23,30, Domingos a las
21. Ultimos dias. Localidades en
venta. Reservas telefónicas.

OFF CORRIENTES. Av. Corrientes 1632, 373-3608.

OPERA PRIMA. Paraná 1259. 812-8271. Res. telef. Dgos. a las 21: Franklin Caicedo en "Poemas...entre nosotros", de Gareía Lorea, Carriego, Borges y Nervo. § 15, poesía y clericó,-

PAYRO, San Martín 766, 312-PAYRO. San Martin 766. 312-5922. Ultimas semanas. Vier. y Sáb. a las 22. Dgos. a las 21: "Criminal", de Javier Daulte. Con Marcelo Pozzi, Carlos Kaspar, Dana Basso y Javier Niklison. Dir.: Diego Kogan. \$

10.-Sáb. a las 0: "Archivo Niet-zsche". Aut. y dir.: Rubén Pires. Con Luis Campos, María A. Figueroa, Hugo Grosso y Sergio Oviedo. \$ 10. Jub. y est. \$ 5.-

PICADILLY TEATRO. Corrientes 1524, 373-1900. 3 actrices de 30 en los '90. Virginia Innocenti, Alejandra Flechner y Andrea Politi en CONER Innocenti, Alejandra Flechner y Andrea Politir en: CONFE-SIONES DE MUJERES DE 30. Dir: Lía Jelin. Mús; B. Vacarezza, Juev. a las 21, Vier. a las 20.30 y 22.30, Sáb. a las 21 y 23. Dgos. a las 20.30, Loc. en vta-

PICCOLO TEATRO. Co-rrientes 1624. 373-3465/3485. rrientes 1624, 373-3465/3485. Vier, y São, alas 21. Dgo, a las 19,30: "Bodas de sangre", de F. García Lorca. 18 actores en escena. Dir.: H. Lavalle. Vier, y São. a las 23: "Quiến địjo miedo Devic", de W. Jiménez. Dir.: P. Asquin. \$ 5.

Dir.: P. Asquini. \$ 55.

REGINA. Av. Santa Fe 1235.

REGINA. AV. Santa Fe 1235.

Rubén Celiberti (Ganador ACE '96 Mejor Actor de Musical) en: A PURO TALENTO. Recital de Música, Danza y Amor. Coreog. y dir.: Rubén Celiberti. Juev. a Sáb. a las 21. Dgos. a las 20. PJ. \$ 20.

Pull. \$ 15. Desc. a jubil.

#### TEATROS **INFANTILES**

MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN. Corrientes 1530. 374-8611. SALA MARTIN CORONADO: Sãb. y Dgos, a las 16: "El gran Circo", de A. Bufano. Dir.: A. Mangani. Grupo de Titiriteros del TMGSM. \$ 4 -

COMPLEJO ENRIQUE SANTOS DISCEPOLO, DE LA RIBERA, AV. Pedro de Mendoza 1821, 302-8866, Sáb. y Dgo, a las 16: "Cuento de los pueblos de un lugar", de C. Hochman, Dir.: J. González, \$

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN. Sar-miento 1551. 46-1251. SALA ENRIQUE MUIÑO: A las 17: el teatro de barrio hace centro: "La bruja Maruja y su bazar de magia". Dir.: M. E. Mangiala-vori. Grupo del Centro Sebas-tián Piana. \$ 3.-

LIBERARTE. Corrientes 1555. 375-2341. Dgo. a las 15.30: Bicharraco. Danza y muñecos inflables. Grupo Ha-macas. A las 17: Cuentos de la Fantasía. Grupo Kukla. \$ 5

MANZANA DE LAS LUCES. Perú 294, 342-9930. Sala Torre Nilsson: Sáb. y Dgos. a las 17: "Él amigo fiel", de O. Wilde.

"Él amigo fiel", de O, Wilde. Tiferes y actores:Sala de la Rancheria: Sáb. y Dgo. a las 16: "En busca de la sonrisa perdida", de N. Hidalgo. A las 17:30: "La vuelta de Caperucita Roja". Adapt. y Dir. N. Hidalgo. Sala El Sdano: Sáb. a las 18: "La barca de la alegría", con A. Calderón. Dir. J. Gusmán.PUCCOLO. TEATRO. CTEATRO.

PICCOLO TEATRO. Corrientes 1624, 373-3465, Dgo, a las 17.30: "La lámpara maravillosa", basado en el cuento de Aladino. Dir. coreog.: Jazmin. Dir. gral.: A. Giuliani. \$ 5.-

SPINETTO SHOPPING. Alsina 2300, 954-3252/55. Sáb. y Dgo, a las 16: "El toro y la vaca milon-guera con la barra camorrera": a las 17: "Pirulita y Pirulón con-tra el Oso Fanfarrón". Autor y Dir.: D. Fabri. \$ 3.50.-

#### TEATROS DE LA COSTA

MAR DEL PLATA

MAR DEL PLATA
AUDITORIUM, Boulevard
Martimo 2380. 93-6001, Sab. 7
y Dgo, 8 a las 21.30: Ballet del
Atlántico pia: COPPELIA.
Corceg.: H. Delavalle, Solistas,
A. Parente (Colón de Bs. As.),
C. Pontoriero, C. González (Argentino de La Plata), D. Trassens y C. Iriondo. Dir.: B. Scharaiber, Pl. \$ 15.

ENRIQUE CARRERAS. En

tre Kíos 1828. 94-2753. Merce-des Carreras y Darío Vittori en: Secretos de hotel, de J. C. Me-sa. Mús.: M. Clavell. Con A. Caride, M. Carreras, E. Comte, Canela y Miel, R. Barone y M. Cansino. Debut 6/12. Vier. a Dgo. a las 22. Loc, en vta. dde. \$ 10.-

### MUSIC HALL

A MEDIA LUZ. Chile 316. 331-6146. De Lun. a Sāb. dde. las 22.30: P!ANO BAR-TAN. GOS-BAILE-SHOW. Siempre un buen musical. D. Aste, L. Bo-gado, A. del Solar, F. Rodas y C. Alberto, Danza: Silvana y Je-sús; Liliana y Marcelo.

BARSUR. Estados Unidos 299.
362-6086. Cont. de 21 a 5. MITO TANGO SHOW. Ricardo
Montesino presenta: La noche
que Gardel conoció Bar Sur. \$
15; pizza libre; copa champagne \$ 5. Dgos. matinée.-

ne S 5. Dgos. matinée.CAFE TORTONI. Av. de Mayo 829, 342-4328. Sala Alfonsina Storni: Amb. climat. Dgos. alas 20: Cuentos a pedir de boca, con Marta Lorente. Cuentos a pedido del público.
Sala La Bodega. Amb. climat. Dgo. a las 19.30: Grupo El Aleph en: "De Angeles, Musas y Fantasmas". Música, humor y poesía de España.-

y poesía de España.-

CASABLANCA, Balcarce 668, 331-4621, 334-5010, Res. telef. Lun, a Juev, a las 22, Vier, y

Sáb. a las 21 y 23: "LOS ME-JORES", con H. Marcel, M. Graña, Gloria y Eduardo, Quin-teto de Reyes, S. y L. Pereyra, C. Galván, Grupo Antara, A. Nebur y M. Alexandra, Dir. Art.: R. Erbin. Canilla libre. Estacionamiento privado gratui-

EL VIETO ALMACEN, Inde pendencia y Balcarce. 307 7388/6689/6919. Dgos. a Juev a las 22. Vier. y Sáb. a las 21 /388/0689/6919, Ugos. a Juev. y Sáb. a las 22. Vier. y Sáb. a las 21 y 23 45; Julián Plaza, Nélida y Nelson, Osvaldo Berlingheri, Néstor Fabián, Alberto Bianco y Patricia Vel. Danza con María y Roberto y Diego y Andrea. Gran orquesta. Cond.; Nida Aguirre. Estac. sin cargo.

FUNDACION BANCO PA-TRICIOS. Callao 312.373-0656. Café Dos Mundos: Ana Padoya-ni presenta "CUENTOS A LA CARTA". Idea y realización: Ana Padovani. Sáb. a las 18.30. \$ 10 (incluve té con tortas).-

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO. Honduras 3852. 831-8795. 862-5215. Res. telef. Los grandes shows están en La Casona del Conde de Palermo. Vier. 6: Irene Dalton. Trasn.: Lalo de los Santos. Es-tac. propio. Amb. climat. Son-ríe, el Conde te ama.-

LA CUMPARSITA. Chile Balcarce, 302-3387, 361-6880, Lun, a Dgos, dde, las 23: CA-FE CONCERT DE TANGOS. Con A. Morán, A. Podestá, A. Belusi, J. C. Godoy, R. Martín, R. Durante, A. Hidálgó y M. Maidaná. Danza: Roberto y Claudia, Dir, mus.: L. Anibal, R. Nerone, V. Olivera, O. Gómez y R. Sánchez, Pres.; R. Mompel, Dir, gral.: J. Atanás.

LA SCALA DE SAN TELMO LA SCALA DE SAN TELMO. Pasaje Giuffra 371, 362-1187. Amb. climat, Dgo, a las 17.30: "Ciclo de jóvenes pianistas". Verónica Luchetta. Obras de Mozart, Liszt y Chopin. A las 19.30: Alumnos de música de cámara de la profesora Marce-la Fiorillo.

MERLYN CAFE TEATRO.
Cuba y Olazábal, 786-3349, 7498285. Res. telef. Vier. a las 22.3 Uscana show - copa show Los
Amados en "MUNDO AMA
DO", su nuevo especíacilo. Bo
leros, rumba, merengue, cha-cha-cha-s 10. Cons. oblig. 85.
Sáb. a las 0.30: Max (música
country folk). Temas de Creedence, Taylor y Dylan, \$10.
Cons. oblig. \$5.
PLANETA TANCO Chea

PLANETA TANGO. Chacabuco 917 (San Telmo). 307-6183. Dgo. a las 21: Nuevo Si-glo. Cuarteto de tango joven.-

#### **VARIEDADES**

pectáculo de divulgación astro-nómica. "LA PIEDRA DEL FIN DEL MUNDO" -Para mayores de 7 años- Sáb, y Dgos, a las 16.30, 18 y 19.30. \$ 4.-

### Bibliotecas carpintería de madera a medida



maderanoruega & company camargo 9.40 cap. / tel-fax: 855-7161

## \*SHARP Z 85

-fotocopiadora compacta de escritorio-

- AMPLIA
- REDUCE
- 10 copias P/MINUTO
- PANTALLA FIJA
- EXCELENTE COPIADO
- \* Sharp es marca registrada de SHARP CORPORATION

CONTADO \$ 989.- o:

### **12 CUOTAS** \$107

Los precios no incluyen I.V.A. / OFERTA LIMITADA

Comuníquese con su distribuidor más cercano, a:

DLF SERVICE SRL

301-0385 • 302-3696 B. QUINQUELA MARTIN 2121 BARRACAS Cap.

PS Fotocopiadoras

951-4440 • 952-7050 Fax Tucumán 2163 4º A Cap.

Por precios por mayor: CONSULTAR

### COPINOR

662-0243 • 662-9381 **KENNEDY 666 HURLINGHAM** 

# gina/12



0 P T R A T A C N

Puede haber alegría en el dolor? No regodeo: por el regodeo se llega al ma-soquismo. Tampoco indiferencia: el cinismo estaría ahí nomás. Alegría. La respues-ta puede buscarse todos los lunes —"aunque llueva", dicen—cuando 100 o 150 personas se reúnen en Plaza Lavalle para hablar en voz alta mirando las ventanas del cuarto piso de Tribunales, el lugar de la Corte Supre-ma. Los convoca Memoria Activa frente al monumento a los muertos en la AMIA. Jus-to ahí donde una leyenda aclara: "Este no es un recordatorio, sino un reclamo de justicia'

Es curioso ver cómo cambia la rutina -ca-fecito de abogados en el Petit Colón, el último chisme contado en la escalinata de Talcahuano, el-comentario sobre la escueta falda de la doctora- cuando Memoria Activa aparece v exige sin implorar.

Es notable la sabiduría de las dos palabras que forman el nombre. Veinte años después del golpe del '76, memoria es recordar juntos, reconstruir el pasado, tender puentes en-tre generaciones. Pero no hay ningún moti-vo para que los familiares de los muertos en la AMIA piensen, ya, en la memoria a se-cas. Veinte años después del comienzo de la dictadura, se sabe perfectamente quién ma-tó, secuestró y torturó, por qué lo hizo y qué pena debería corresponderle. Se ignora el nudo más cruel: el destino exacto de cada desaparecido. Y leyes y decretos de olvido forzoso agotaron la posibilidad de justicia sobre los crímenes.

Del atentado a la AMIA, en cambio, se ig-

nora casi todo. Hasta los matadores. mismo tiempo, el asesinato en masa está de-masiado fresco como para dar por cerrada la posibilidad de que la Justicia haga, un día, justicia. Por eso la memoria desconfía, insiste, reclama. Investiga. ¿O no es eso una memoria activa?

Todos los lunes, Memoria Activa invita a acompañen a los familiares de las víctimas en ese grito a Tribunales. Uno de los últimos lunes, el coronel Juan Cesio, del Centro de Militares Democráticos, dijo en un bello massein que este del Militares Democráticos, dijo en un bello massein que este he la Militares Democráticos, dijo en un bello massein que este he la Marcha de passein. llo mensaje que estaba allí hablando por sim-ple solidaridad humana; el periodista Jorge Capsisky evocó los juicios de 1985, cuando allí mismo se pusieron las cosas en su lugar, y la pariente de una de las víctimas confesó su desconfianza ante la Justicia. Yo preferí recordar la historia del señor Finkelstein y el señor Newman que cuenta Arthur Miller en una vieja novela, En foco, reeditada el año pasado como En el punto de mira.

El señor Finkelstein era el único judío de la cuadra en la calle 68, en un barrio no ju-dío de Nueva York, durante la ola de antisemitismo de la posguerra.



Por Martín Granovsky

Su vecino, el señor Newman, no era judío, era protestante, pero su nariz levemente ganchuda y sus anteojitos redondos le da-ban físicamente el estereotipo de judío pre-

ferido por los antisemitas.

Los vecinos primero aislaron al señor Finkelstein. Por temor a las amenazas de los fascistas, nadie compraba en su modesto kiosco. Después, cuando una patota le destrozó el kiosco y un patotero bateó su cabe za, todos miraron para el costado. Incluso el señor Newman, Y. casi, el señor Finkelstein. El fatalismo se alimentaba de una historia que solía contarle su padre.

En un pueblo de la Polonia medieval, un barón obligaba con el látigo a que los cam-pesinos trabajasen la tierra. Un día, un grupo de campesinos que arrastraba un carro no pudo más. No soportó los pies enterrados en el barro mientras la espalda le quedaba ta-jeada por los latigazos. Y mató al guardia. Cuando los otros guardias llegaron, los campesinos ya eran muchos. Mataron a todos los guardias. Después, aunque sabían que el barón no estaba en su casa, fueron hasta el cas-tillo y lo saquearon. Los deslumbró el ar-cón, repleto de unas hermosas estampas -to-das iguales- con la figura del rey. Como amaban a su rey, se repartieron esas estam-pitas que jamás habían visto y las colgaron en sus chozas. Cuando el barón volvió, se percató de que los campesinos le habían ro-

bado todos sus billetes. Entonces fue a una aldea vecina donde vivían muchos judíos y le habló a Itzik, el vendedor ambulante

Ve donde están los campesinos, y véndeles tus mercancías -le dijo. Itzik lo hizo. Entregó ollas brillantes

cambio de miles de billetes. Y ahí se dio cuenta de su papel. El barón sólo quería que Itzik recuperara su fortuna, para recuperar-la a su vez en un pogrom, uno de esos terri-

la a su vez en un pogront, uno de esos terri-bles saqueos a las aldeas de los judíos. Itzik volvió a su casa, dejó el dinero, y no dijo nada a nadie. Se durmió esperando oír los cascos de los caballos. Llegaron. Y en la mitad de la noche, cuando entraron a su ca-sa, los soldados clavaron a sus tres hijos en asadores y violaron tres veces a su mujer antes de asesinarla. A él lo golpearon en la cabeza con una bayoneta y lo dieron por muer-to. Pero dejaron el bolso de los billetes. Por la mañana llegó el barón con dos soldados y se lo llevó. "Ese día Itzik -escribe Arthur y se lo llevó. "Ese dia Itzik -escribe Artica. Miller- perdió la razón. Otros tuvieron que enterrar a sus muertos, y durante muchos años no dijo una palabra a nadie. Y un día salió del pueblo en la dirección que solía to-mar cuando iniciaba antes sus viajes. Todavía se cuenta en la región que rehizo todo el camino, de muchos centenares de kilómetros, y que cuando terminó regresó al pue-blo, donde pocos días más tarde murió."

El padre del señor Finkelstein contaba esa historia con una moraleja amarga: "¿Qué hubiera podido hacer Itzik? Sólo lo que tenía que hacer. Y eso iba a terminar como él sa-bía, y no hubiera podido hacer otra cosa, y , y no hubiera podido hacer otra cosa, y no había ningún otro final posible

Ese era el fatalismo. Pero, para el señor Finkelstein, la moraleja fue distinta una vez que recordó la his-toria frente a la tumba de su padre, la mañana siguiente a que el cementerio de Nueva York había sido profanado. "No era que los judíos estuvieran predestinados a un final sangriento", razona Miller con el señor Fin-kelstein. "El sentido de la historia era que Itzik no debía haber aceptado un papel que no era el suyo, el papel que el barón le ha-bía asignado. Debería haber subido a su caro y regresado directamente a su casa. De esa manera, cuando el pogrom llegara, como sucedería hiciera lo que hiciese, podría reunir la fuerza necesaria para luchar. Era el pogrom lo que era inevitable; no su resultado. El resultado sólo fue inevitable porque, cuando los cascos de los caballos resonaron en el pueblo, el dinero estaba en su casa. Ese dinero lo había debilitado, era la venda que le habían puesto en los ojos y que no hubie-ra debido dejar que le pusieran. Sin esa venda en los ojos hubiera estado listo para pe-lear; con ella, sólo estaba listo para morir."

Y así fue que, la última vez que recordó la historia, el señor Finkelstein se dijo a sí

mismo:
-Nadie hará de mí un Itzik

Desde ese momento la extraordinaria vo-luntad del señor Finkelstein cambió su vida, y su vida cambió la vida del señor Newman.

man.

Tanto la cambió que una noche, después
de que lo golpearan también a él, el señor
Newman fue a la comisaría y, tras hacer la
denuncia, mantuvo este diálogo:

-¿Cuántos son en esa manzana? -le preguntó el oficial de guardia.
-¿Cómo?
-Que cuántos son ustedes.

Bueno -dijo el señor Newman-, están los Finkelstein en la esquina...

-¿Sólo ellos y usted? –interrumpió el po-

-Sí, sólo ellos y yo -respondió el señor Newman.

Dije en Plaza Lavalle, después de contar la historia, que memoria activa es actuar exactamente al revés del pobre Itzik. Como el señor Finkelstein y el señor Newman, pe-

ro juntos Cuando dejé el micrófono se me acercó un tipo con cara de buena persona.

-Mucho gusto -dijo extendiendo la ma-no-. Mi nombre es Mañón... Vengo a ser el

señor Newman de la historia. ¿Se entiende por qué la alegría en medio del dolor?

AEROPARQUE VUELO DESTINO HORA HORA IVUELO DESTINO HORA VUELO ORIGEN HORA | VUELO ORIGEN 15.09 19.12 08.33 17.33 10.39 2835 2841 2411 2419 2861 Mar del Plata Mar del Plata Mendoza Mar del Plata Mendoza 19.30 10.57 Bahía Blanca Bahía Blanca C. Rivadavia Chapelco Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Corrientes Corrientes Corrientes Corrientes Corrientes 18.10 **Business Class** 2410 2418 2860 21.40 14.52 22.46 11.09 18.15 Bahía Blanca C. Rivadavia C. Rivadavia Vuelos Mendoza 18.51 de Cabotaje. C. Rivaday Chapelco Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Córdoba Corrientes Corrientes Corrientes Neuguén 07.09 Mendoza Una clase para 2864 2866 12.39 Neuquén 2865 Neuguén especial. 2412 Neuquén hoy de Neuquén Neuquén Posadas 2867 2869 2554 2553 2543 2305 2311 21.21 2404 2406 2408 2868 Neuguén 19.2 340-7800 23.21 12.43 21.56 21.40 16.22 18.34 2554 2552 2542 Posadas Posadas 08.18 **AUSTRAL** Resistencia 18.30 2582 2304 Rosario 13.42 LINEAS Corrientes Esquel Formosa Jujuy Mar del Plata Mar del Plata 2310 2306 Rosario Rosario AUSTRAL 15.54 AUSTRAL Rosario **AEREAS** 2307 Rosario 2938 2934 Salta 12.21 Salta 16.46 Jujuy Mar del Plata Mar del Plata Gracias por reconocernos 2944 Salta 18.12 Salta Gracias por reconocernos 2864 Santa Rosa Santa Rosa